مَجِمُوعَة تُنشَر مَجِمُوعَة تُنشَر مَجِمُوعَة تُنشَر مِ مَجِمُوعَة تُنشَر مِ مَجِمُوعَة تُنشَر مِ مِن الإنسَانيَة مَ الإنسَانيَة مَ مُحِمُوعَة تُنشَر مِ وَرَاسًا مِ مَ مَعِمَة الآدابُ وَالعِلُومِ الإنسَانيَة مَ مَعِمَة الآدابُ وَالعِلُومِ الإنسَانيَة مَ مَعِمَة القِلْدَ القِلْدُ القِلْدَ القِلْدَ القَلْدَ القَلْدَ القِلْدُ القِلْدَ القِلْدَ القِلْدُ القِلْدُ القِلْدُ القَلْدُ القِلْدُ القِلْدُ القِلْدُ القَلْدُ اللّهُ القَلْدُ القَلْمُ القَلْدُ القَلْدُ القَلْدُ القَلْدُ القَلْدُ القَلْدُ القَلْمُ الق

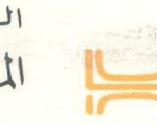
ر اللغائة جائية أ. اللغائة العاربية والفكر الإسائلاي

طيط السالمانية

حققها وقدم لها وعلق عليها الدّعتور إميل المعلوف الدّكتور إميل المعلوف دكتوراه في الفلسفة مِنجَامِعة كمثردج



دَار المشهروّب ص.ب: ٩٤٦ - بَيروت - لبنان



التوزيع: المكتبة الشرقية المكتبة الشرقية المكتبة المساحة النجمة ، ص.ب ١٩٨٦ - بيروت

إن رسالة «مقامات الصوفية» هي من الأعمال الصغرى لشهاب الدين السهروردي (١١٥٥ - ١٩١١م)، وهي من أكثر مؤلفاته تمثيلاً لفكره الإشراقي القائم على التأليف بين الفلسفة والتصوّف. فالطريقة البحثيّة الشائعة في فصول الرسالة التي تعالج مسائل من العلمين الطبيعي والإلهي قد أخلت مكانها لمنهج الكشف والذوق وذلك في الفصل الأخيرِ المتضمِّن تحديداً لبعض مصطلحات الصوفيّة. ومردّ هذا التخلّي عن الطريقة البرهانيّة المعتمدة في معظم فصول الرسالة والأخذ بنقيضها إيمان شيخ الإشراق بأن التزود بطرائق الفلاسفة وإن كان ضروريًا في المراحل الإعداديّة الأولى لبلوغ الحقائق الشريفة ومعاينة الأنوار الإلهيّة، فإنّ الميل عنه والأخذ بطرائق أهل التجريد من المتصوفة يصبح لأزما في المرحلة الأخيرة من توجّه الحكيم المتألّه إلى القدس ومشاهدة آيات من الملكوت. وعليه، «فمقامات الصوفيّة» عمل يعكس، بشكل جلي، مقومات فلسفة السهروردي المتعدّدة الجوانب الفكريّة ويؤلّف بينها في و حدة متكاملة متدامجة.

بحوسشة ودراسات

بح مُوعَة تُسُنشَر باشتراف ككيت الآداب والمعلوم الإنسانية المنتفر باشتراف ككيت الآداب والمعلوم الإنسانية وفي المنتفروت بالأدارة لويس بوزيه بادارة لويس بوزيه سيلسلة جديدة أ واللغة العربية والفكر الإسلاي

رمم ۱۱

شهكات الدين الشهروردي

طيفامات الطاقم

حَقَّقَهَا وَقَدَّمَ لَهَا وَعَلَّقَ عَلَيْها

الدَّكتور إميل المعلوف وكتوراه في الفلسفة مِنجَامِعة كمبردج



اراله شرق شرم مب،ب: ۱۲۶، بسیروست - ابشنات

جميع الحقوق محفوظة، طبعة أولى ١٩٩٣ دار المشرق ش م م – ص . ب . ٩٤٦ – بيروت، لبنان

ISBN 2-7214-6006-4

التوزيع: المكتبة الشرقيَّة ص.ب. ١٩٨٦ – بيروت، لبنان صور للصفحات الأولى والأخيرة من المخطوطات المعتمدة

- المرموز اليها في التحقيق بحر

الا المسالة في الملاح الملاح المدار الملائل والدوك و و مرئة وي الدول الملاح الملاحية و المدر الملائلة الملائلة

التعديم المساولة المساولة والموادة الموادة الموادة المعمولا المعمولا المعمولا المعادد والمعديد والمعالية المالية المساولة المالية المساولة المالية المساولة المالية المساولة المالية المساولة المنافذ المساولة المنافذ المساولة المنافذ المساولة المنافذ المنافزة المنافذة المنا

The state of the s

S.

الورقة الأحير · 4 b) ō - المرموز اليها في التحقيق بحر

اكدر بساارم باما مك في تركات ومدالي للما بن سارحه لمعامات لعوليد ومعانى معنطك بهموما اسرواالسرا الدمن المعارف علم البلب الدوحانيات وما وفها ومادولها ونسبط منبوا فالبرامسين على سرومن نبوط ويسق طبوع من تجركه من الاسطلاحا لاصا الكينة في العلوم البرنا نبر فيا درستالي اعامل ورستا في عبدالاصطلاح الي مما ألا إلى مغذار ومك وتعددني استار لمنيع على استال العاطرة رادمان صعبنا كاستافال فعد واحد و المعرف المستريد الراد ويك بينوى مناها مستري البراكل من توكل طبيدة فسفلان شربيه فانها سوطه أسيسيها شرفغالي بها بسوق عباوه الى رضوانه كالإعوى المهديها سوايدا أكتأب فالسنة فبوس نباريط ليب وشعب ارفث من لم سنديكل الغران غرى دسرى في غيابر حبب الهي المرمار انه كا ففرت في الحلابن عن كا ول مغرمت عن عطاعن رشاء ک بردانبی اعظی کل شیخت تر پدی نذر پداوهد کا کریک الاملس كمك فلاث العبارات فامذاذ البخراني البور وهنر المنسطة ومدارتها ليارم الانتارات عليم وماويا وجواحها ضلواعرائها في فيدا لما فالفيته يرواحده الأمادة مغامر فالمالي بسروج الدنيدواه والدوب كسر والعلوف فيرسره موالنوات

موكاسكع باشلال بالاردك ورووعه كانذوك على بدك فيمسك ولك

الصفحة الأولى (١٩٧b) من مخطوطة سراي أحمد الثالث أحمد الثالث المرموز اليها في التحقيق بحرف ـ ت ـ

العرورى واستكلت العلواست على من العضام وعلى طلبسام والاورادواطع إلى ما لا بلايم وأكثر الدعا في اوراح ركب واسال شفعالى ما سعى عنك بدا لا زول لا تسكلم الخنال التكرولا بتحريث يشيمن حاكلت فالإلاسب عرساى لتوه وهبك بغرا الوآن ام و مدوطرب و فکر بطبعة و از دو توران کانه ما از ل لا فی شا کو نبطوارس لدنه الحصالية بنشك فيكون النالجيرة اعدان الصوفي موالين مع النبهميع بذه الملكات الشرينية والقوت اصطلاح على يذه واحرط لاومسيك بدمترى تستعست وطرفان لعاقبه للنين ب جانك لاعلونيا الاما علمت انك أنساليم فالتي تنابات

الصفحة الأخيرة (٢٠٨a) من مخطوطة سراي أحمد الثالث – إسطنبول – المرموز اليها في التحقيق بحرف ـ ت ـ

الصفحة الأولى (٢٣٠b) من مخطوطة المتحف البريطاني المتحف البريطاني المرموز اليها في التحقيق بحرف - ج -

الصفحة الأخيرة (٢٤٦a) من مخطوطة المتحف البريطاني المتحف البريطاني المرموز اليها في التحقيق بحرف - ج -

مندالمقال كالمصور للشي شهام الله المقتول المولاد

مفل انت لاطنع ذالك وبعمل واعضائك وهياتها وم عمل الدلساسالية مقاء الملك وينها مثل الدوالد والدجل وعوها ومها مالا يعرفها الاعقاد ويسر واعظمالك الانعلى فالتسمع وللك دوراط بدنك وهامها ملكات سناخ وامك فاعقلت دالك دونراد لامعقال في ويجريد فالمنظيم الماست موندن حرماو معض المرسم والمرادم المصاف فالمن معلا للمراد المحل الماليسان فلاطات طلبت بمعلقه فيالحلها مذك واكلوعهم والطيث وروا الماليها ليراها اعبات مقانغ كالولعالمطلوهي مالاسفياصاد فلوكاس المواثية المنام محلدفاكت عقل الواصلا المالي أصلا فلاعقل فالحافل ملاس عالم المالي والواد وساها الحكم المسلالنا طعروا لمسرف التوالدم الكلوالفات فسراكلا الها والمستطيح والمرسواء الأعل ولكلا المرك المرك المراك المرك المراك والكلا والكلا والكلا والمراك والكالد والمراك والكالد والمراك والكالد والمراك والكلا والمراك والمرك والم مامال كردن ممنه هوع ولام في السائل في المال الدين والمالي المال المال المال المال المال المال المال المال المال الحنوالالعام معينة اعدادها وادال عندالكار والعاد العنوالكارك العاد العنوال العنوال العنوال العاد العنوال العن علروا حدمد لومالغ وكذا منهاه وليدكنا وان العملي الوجاري حربرون ولكا عالما عادل على عرب الكامر الكتأر عالمها المطلط عندار مع الى ربك را منه صير و لرا عالم على المسلكة والدح الدوقراري مناهدو عناطيك تعلد وولرفينهم وما يوزر سادم وولرداني المالين برمد لإلك الدياد ولا للدين وما للديمة وقدر في الله وغرالك الاجم وعرستور وسورا الرمية وها كها عندالله في رياد فاندو السندول صاحب النهر ملى الله وسلاميليا. الرمية وها كها عندالله في الدفائد و السندول صاحب النهر ملى الله عليه المرابع الميليات ىلىنى دىدىن ورولىدىد دا تروكا كالوكاعلى دسىل دين المناسط المناسطة ع الله بلاكات و فالصن سلام المنتاب المنافية من و في المنتاب و المنافية و كنا منكاذا و كالواحث ماك دول ال طالم اللاع حمل المستاده للنوسط المراوع المان في النوالة المراوع المان في المناود المراود ا الالليم والمحالة المحالة المحالة والطراسالم وحالي التعالية والمحالة والمحال ٧ ن ول المان من الأحداد ول العنه بلاغ الجاري الواري الوجاد في المان المان المان المان المان المان المان المان ا - المان ول المان من المان من المان الم

الصفحة الأولى من مخطوطة تهران المرموز اليها في التحقيق بحرف – أ–

١ - الرسالة. تسميتها وزمن تأليفها

نشأ بعض الاختلاف في تسمية رسالة «مقامات الصوفية» لشهاب الدين السهروردي (٩٤٥ هـ - ٧٨٥ هـ / ١١٥٥ م - ١١٩١ م). فقد دعاها شمس الدين الشهرزوري (المتوفّى في النصف الثاني من القرن السابع الهجري) «بكتاب في التصوف يُعرف بالكلمة»، وذلك في تأريخه لسيرة السهروردي في «نزهة الأرواح وروضة الأفراح» ألى والشهرزوري هو أول من تعهد نتاج السهروردي بالدرس فعد بذلك أول شارح من شراحه. ويبدو أن ماسينيون قد انطلق إما من تسمية الشهرزوري للرسالة فدعاها «بكلمة التصوف» أو اعتمد على مخطوطة المتحف البريطاني - المرموز اليها في هذا التحقيق بحرف ج - التي تسمي الرسالة بهذا الإسم السهروردي الموجودة في مكتبات اسطنبول يسمي الرسالة في تعداده لمخطوطات السهروردي الموجودة في مكتبات اسطنبول يسمي الرسالة في تعداده لمخطوطات السهروردي الموجودة في مكتبات اسطنبول يسمي الرسالة على أنها مؤلّف «بمقامات الصوفية» دون أن يغفل الإشارة الى التسمية التي أطلقها ماسينيون على هذا الأثر، فوضعها في مقابل تسميته كي لا تؤخذ الرسالة على أنها مؤلّف مغاير «لكلمة التصوف» الاسم الشائع للرسالة لدى البحاث والمحققين ألها مؤلّف مغاير «لكلمة التصوف» الاسم الشائع للرسالة لدى البحاث والمحققين ألها مؤلّف مغاير «لكلمة التصوف» الاسم الشائع للرسالة لدى البحاث والمحققين ألها مؤلّف مغاير «لكلمة التصوف» الاسم الشائع للرسالة لدى البحاث والمحققين ألها مؤلّف مغاير «لكلمة التصوف» الاسم الشائع للرسالة لدى البحاث والمحققين ألها مؤلّف مغاير «لكلمة التصوف» الاسم الشائع للرسالة لدى البحاث والمحقورة ألم من المحار والمحقورة المحارف والمحقورة المحارف والمحقورة والمحارف والمحقورة والمحارف والمحقورة والمحارف والمحقورة والمحارف والمحقورة والمحارف والمحتورة والمحتور

Otto Spies, S. K. Khatak: «Three Treatises on Mysticism», Bonner Orientalistische تحقيق . \
Studien, Stuttgart: 1935, p. 101

v. L. Massignon: Recueil de Textes Inédits Concernant l'Histoire de la Mystique en Pays . Y d'Islam, Paris: 1929, p. 112.

v. C. Brockelmann: Geschichte der Arabischen Literatur, Suppl. Band I, Leiden, 1937, p. 781; . TH. Corbin: Opera Metaphysica et Mystica, vol. I, éd. avec intro., Istanbul: 1945, p. XVI.

v. H. Ritter, «Philologika IX», Der Islam, Berlin und Leipzig: 1937, p. 282 and 1939, p. 67. . &

وواضح من نص الرسالة أن السهروردي نفسه دعاها «بمقامات الصوفية ومعاني مصطلحاتهم». ولما كان عدد من المصطلحات المشروحة الواردة في نهاية الرسالة تدخل في باب «المقامات»، جاز لنا أن نجتزىء عنوان الرسالة فندعوها «بمقامات الصوفية». يضاف الى ذلك أن بدرًا النسوي ناسخ مخطوطة راغب (إسطنبول) - المرموز اليها في هذا التحقيق بحرف ميؤكد لنا هذه التسمية في نهاية الرسالة. والناسخ هذا هو أفضل مَن قدّم لنا نصوصًا صحيحة لمؤلفات السهروردي من بين المشتغلين بكتابة آثاره.

ولا بد من الإشارة هنا الى أن التعديلات العارضة كالإضافات والمحذوفات التي طرأت على جملة من المخطوطات القديمة بتوالي الزمن قد أوقعت بعضهم في التباس حول نسبة رسالة «مقامات الصوفية» أي «كلمة التصوف»، واحتمال كونها من أعمال الشيخ الرئيس ابن سينا، وهو خطأ علمي ظاهر، بدليل أن أسلوب الرسالة في تعقيد بعض مفرداته وجمله يرقى بدون شك الى طريقة السهروردي في الكتابة. كما أن الأفكار التي تتضمنها الرسالة، والتي هي جمع بين الفلسفة والتصوف، تجعل الرسالة جزءًا من فلسفة السهروردي الإشراقية الهادفة الى الأخذ ببراهين الفلاسفة وطرائق الصوفيين في آن معًا وذلك عند توضيح مبادئها الفكرية. زد على ذلك أن جميع البحاث المهتمين بفلسفة السهروردي وجمع آثاره وتصنيفها من قدماء ومحدثين قد قطعوا بأن رسالة «مقامات الصوفية» (= كلمة التصوف) هي بالتأكيد من نتاج السهروردي. نذكر منهم على سبيل المثال شمس الدين الشهرزوري ولويس ماسينيون وأوتو شبيس وهلموت ريتر وكارل بروكلمان وهنري كوربان المسينيون وأوتو شبيس وهلموت ريتر وكارل بروكلمان وهنري كوربان

ا. نزهة الأرواح وروضة الأفراح ، تحقيق Mysticism»..., p. 101.

Recueil de Textes Inédits..., pp. 112, 113. . Y

[«]Mu'nis al- Ushshāq» The Lovers' Friend, Bonner Orientalistische مقدمة ترجمة رسالة . ٣ Studien, Stuttgart: 1934, p. 13.

[«]Philologika IX», Der Islam, (1937), p. 282; (1939), p. 67. . &

GAL, Suppl. I..., p. 781. . •

Opera..., I, pp. XIII, XVI, XLI, XLVI; Opera Metaphysica et Mystica, vol. II, Téhéran-Paris: . 7 1952, pp. 93-94; Suhrawardi d'Alep: fondateur de la philosophie illuminative, Paris: 1939, pp. 16, 17, 24, 25 et note no 1, 29 et note no 1, 34 note no 1, 35 note no 2, 44, 45, 46; Histoire de la Philosophie Islamique, Paris: 1964, pp. 286, 287.

وم. عبد الحق ومحمد يوسف قوقال ومحمد علي أبو ريان وسيد حسين نصر ".

تعتبر رسالة «مقامات الصوفية» من أعمال السهروردي الصغرى الاكرسالة في اعتقاد الحكماء » و «هياكل النور » و «الألواح العمادية ». وإذا كان من السهل على الباحث أن يرتب أعمال السهروردي بحسب مضمونها ، وطريقة التعبير عن هذا المضمون ، في اتجاهات فكرية معينة ، فإنه يمتنع عليه أن يرتب هذه الأعمال ترتيبًا تاريخيًا يراعى فيه التسلسل الزمني ، وبالتالي التطور الفكري للمؤلف ، وهو تطور تتحدد في ضوئه علاقة الفلسفة بالتصوف عنده .

ويمتنع على الباحث أن يرتب أعمال السهروردي ترتيبًا تاريخيًا وذلك لسبين: الأول وهو قلة التواريخ في سيرة صاحبها. فنحن، بين ولادته وتاريخ وفاته، لا نعرف تحديدًا زمنيًا لمحطات حياته الأساسية منذ تحصيله الأول في مراغة الى مواجهته فقهاء حلب في أواخر أيامه، مرورًا بالنظَّار والعلماء الذين درس عليهم أو قصدهم في أسفاره العديدة «للاستخبار والتفحص» أن وانتهاء بكبراء القوم الذين حرر لهم بعض كتبه ورسائله. والثاني وهو إغفاله ذكر زمن البدء في تحرير كتبه أو الفراغ منها، باستثناء ما ذكره في آخر كتاب «المشارع والمطارحات» من أنه كان قد بلغ «الى قرب من الثلاثين سنة» عند الانتهاء من كتابته، وما يذكره أيضًا في «حكمة الإشراق» من أنه فرغ من تأليف هذا الكتاب في سنة ٥٨١هه أي قبل وفاته بخمس سنوات.

وما كانت الحاجة ضرورية الى معرفة التواريخ في حياة السهروردي والتسلسل الزمني لمؤلفاته لو لم تكن فلسفته مكونة من اتجاهين مختلفين هما

١. مقدمة تحقيق شواكل الحور في شرح هياكل النور لجلال الدين الدواني، مدرس: ١٩٥٣، ص XVIII .

عند شهاب الدين السهروردي، ط ١، القاهرة: ١٩٥٩، عند شهاب الدين السهروردي، ط ١، القاهرة: ١٩٥٩، ٢٠

[«]Shihāb al-Dīn Suhrawardī Maqtūl» in A History of Muslim Philosophy, ed. M. M. Sharif, vol. . T I, Wiesbaden: 1963, pp. 375 and note II, 376; Three Muslim Sages, Harvard University Press: 1964, p. 60 and note 19 of Chapter II, pp. 150, 151.

٤. المشارع والمطارحات في Opera..., I, ص ٥٠٥.

٥. المصدر نفسه، الصفحة نفسها.

٦ . حكمة الإشراق في Opera..., II, ص ١٥٨ ص ٢٥٨.

الاتجاه البحثي والاتجاه الذوقي. فقد يطالعنا هذان الاتجاهان في معظم تآليفه مع اختلاف فقط في نسبة بروز أحدهما على الآخر في سياق هذه التآليف. ففي حين يطغى الاتجاه البحثي على الاتجاه الذوقي في «التلويحات اللوحية والعرشية» و«المقاومات» و«المشارع والمطارحات» و«اللمحات» و«رسالة في اعتقاد الحكماء»، نرى الاتجاه الذوقي يقوى على الاتجاه البحثي في كتاب «حكمة الإشراق» وفي الرسائل القائمة على الرؤيا والمجاز «كالغربة الغربية» و«خفق جناح جبرائيل» و«مؤنس العشاق». فقلة التواريخ في سيرة الرجل الذاتية وآثاره الفكرية تجعل الدارس غير قادر على معرفة أي الاتجاهين كان أسبق في الظهور عند شيخ الإشراق.

وأغلب الظن أن السهروردي لم يبدأ فيلسوفًا ثم انتهى متصوفًا، متخليًا بذلك عن طرائق النظر العقلي ومقتبلاً لعلوم القلب، كما أنه لم يشرع في نصرة مناهج المتصوفة ثم مال عنها الى مباحث الفلاسفة، بل إن الاتجاهين الفلسفي والصوفي قد سارا، في جميع مؤلفاته، جنبًا الى جنب، يؤثّر الواحد في الآخر، ليؤلّفا معًا الفلسفة الإشراقية التي هي من نتاج التلاقح بين العقل والقلب. وقد أشار السهروردي نفسه الى ظاهرة التكامل هذه بين الفلسفة والتصوف بقوله: «فكما أن السالك إذا لم يكن له قوة بحثية هو ناقص، فكذا الباحث إذا لم يكن معه مشاهدة آياتٍ من الملكوت يكون ناقصًا» ألل المالك أن السالك أن اللكوت يكون ناقصًا » أن السالك أن السالك أن السالك أن السالك أن الملكوت يكون ناقصًا » أن السالك أن السالك أن السالكوت يكون ناقصًا » أن السالكوت يكون اللهرون الكوت الكو

٢ - مضمون الرسالة

حرّر السهروردي رسالة «مقامات الصوفية» لسائل محب للمعرفة يشرح له فيها بعض المسائل المتصلة بالعلم الطبيعي والعلم الإلهي، ويحدد له في فصلها الأخير، وهو أطول فصولها، بعض المصطلحات الصوفية تحديدًا موجزًا. وتتضمن الرسالة تقديسات وابتهالات تحفل بالندامة والتقوى وخوف الله وتعظيمه واستماحة الجذب. ويؤيد الكاتب فيها أفكاره بعدد وافر من الآيات القرآنية والأحاديث النبوية. ويُشير أخيرًا الى أنه، في معالجته للأبحاث المضمنة والتي تحتاج الى البراهين، لم يتتبع كثيرًا «إصطلاحات أصحاب الحقيقة في والتي تحتاج الى البراهين، لم يتتبع كثيرًا «إصطلاحات أصحاب الحقيقة في

١. المشارع والمطارحات، ص ٣٦١.

٢. أنظر: الفصل الأول والقسم الثاني من الفصل السادس عشر ونهاية الفصل الأخير.

العلوم البرهانية » أ. وهكذا نجد الرسالة وقد تشارك فيها الفكر الفلسفي والعرفان الصوفي ليكونا ثنائية تميزت بها فلسفة شيخ الإشراق، لا في هذه الرسالة فقط، بل في معظم تآليفه الأخرى.

وتتألف الرسالة من خمسة وعشرين مقطعًا يسمّيها السهروردي «بالفصول». وهي عبارة عن مقاطع تتفاوت بين القصر البالغ والمعتدل. وتعالج ستة منها مسائل من العلم الطبيعي نوردها بالتتابع كا تظهر في الرسالة محاولين تلخيصها بالآتى:

-- المعرفة هي حصول صورة للمدرك في النفس. والصورة إن طابقت الكثيرين سميت كلية واللفظ الدال عليها كليًا كالإنسان المطابق لزيد وعمرو وغيرهما. وكل صورة لا تطابق الكثيرين سميت جزئية كزيد مثلاً.

والحقيقة إما بسيطة غير مركبة كمفهوم الوحدة، وإما غير بسيطة مركبة كالحيوان المؤلف من جسم وما يوجب هذا الجسم. والحيوان هو الجزء العام، والجسم وما يوجب حياته هو الجزء الخاص. والجزء يتقدم تعقله على تعقل الحقيقة كا للجسم على الحيوانية.

وهناك لازم تأم للماهية لا يدخل في حقيقتها ومع ذلك لا يمكن رفعه عنها في الوجود أو الوهم كزوايا المثلث بالنسبة الى المثلث. فلا بد أن يتحقق المثلث أولاً حتى تكون له زواياه. واللازم للماهية بخصوصيتها غير لازم لما يشاركها في أمر عام . فحرارة النار أمر لازم لخصوصية النار لا لما يشاركها في أمر عام كالجرمية .

وَالكلي لا يوجد في الأعيان لأن المرئي بالعين له هُوية خاصة. والكلي قابل للشركة في ذاته، وهو لا يتعدد إلا بما يضاف الى جزئياته من لواحق زائدة.

والجوهر هو كل شيء لا يُتصور حلوله في غيره بالكلية كالجزئي من كل شيء. وهو له طول وعرض وعمق. والجواهر متشاركة لا تفرق بينها إلا الهيئات. فالهيئات، فالهيئات، والمقصود بها هنا الماهيات، هي مبدأ التمييز بين الجواهر. أما المميز المقيد للجواهر في الشكل والمقدار والهيئة فهو ليس بجسم ولا جسماني، إنه صانع مفارق.

١. أنظر: النص ص ٢١.

Y. باعتبار أن الحرارة للنار « فصل » «differentia» والجرمية لها « جنس » «genus».

والعناصر المادية أربعة: النار وهي حارة يابسة، والهواء وهو حار رطب، والماء وهو بارد رطب، والماء وهو بارد يابس. وتنوع العناصر هذا ناشىء عن اختلاف الحركات بالجهات. والعناصر الأربعة هيولاها مشتركة تتعاقب عليها الصور المختلفة فتنقلها من حال الى آخر.

والجسم يميل الى المكان الذي هو السطح الباطن للجسم الحاوي المماس للسطح الظاهر للجسم المحوي. ومن شرط المكان أن يكون في حالتي ملاء أو خلاء، أي أن يكون فيه الجسم أو لا يكون.

- القوة التي بها ندرك ذاتنا قوة غير جسمية، إنها عاقلة وبريئة من الجرمية، تتصرف في البدن وهي لم توجد قبله لأن لا مميز لها من الأفعال والإدراكات إلا به.
- للإنسان حواس خمس ظاهرة وخمس باطنة. أما الظاهرة فهي اللمس والذوق والشم والسمع والبصر. وأما الباطنة فهي الحس المشترك والخيال والوهم والمفكرة والحافظة '.
- عدم تناهي كلمات الله، أي النفوس، لأن للخالق قوة غير متناهية على الفعل. على الفعل.
- تخصيص الله العنصريات بالحرارة والبرودة والرطوبة واليبوسة، وترتيبه للنبات والحيوان القوة المحركة والعاقلة.
- تشبّه النفس العاقلة بالمبادىء جعلها تنزع الى التجرد وتستعلي على البدن، ولا يتم لها ذلك إلا بإنماء الفضائل المتفرّعة من الحكمة، وتلك المناقضة للغضب والشهوة.

أما العلم الإلهي فيخصص له السهروردي في رسالته أربعة عشر مقطعًا يتناول فيها بالبحث المسائل الآتية:

- الجهات العقلية ثلاث: واجب الوجود وهو ضروري الوجود، وممتنع الوجود وهو ما لا ضرورة في وممتنع الوجود وهو ما لا ضرورة في وجوده وعدمه. وواجب الوجود واحد مجرد عن المادة، وهو ليس في محل

١٠. يسميها السهروردي في «اللمحات» «الذاكرة» أنظر: اللمحات، تحقيق إميل المعلوف،
 ط١، بيروت: ١٩٦٩، ص ١١٥.

ولا مقام، ولا ضد له، يتعقل ذاته ولوازمها، صفاته ذاته، ووجوده ماهيته، وهو يتقدم على العالم بالذات لا بالزمان.

- عن واجب الوجود صدر الممكن الأشرف أي العقول والنفوس والماهيات المجردة .

- الصادر عن الأول الوحداني ليس جسمًا إنه جوهر عقلي وحداني.

- واجب الوجود مستغن في وجوده وكاله عن غيره لأنه العالي وغيره السافل، والعالي لا غرض له في السافل. والأفلاك لا تقصد في تحركها أمرًا شهويًا أو غضبيًا، إنها تنشد التشبه بمعشوق، وهذا المعشوق هو العقل المفارق علم هذه الأفلاك. ولكل فلك علم تمده بنورها وتفيض عليه الإشراقات واللذات غير المتناهية. أما المعشوق المشترك لجميع هذه الأفلاك فهو الأول.

والعوالم في النظام الكوني ثلاثة: عالم الجبروت وهو عالم العقول المفارقة، وعالم الملكوت وهو عالم المادة المادة، وعالم الملك وهو عالم المادة المحسوسة.

- في أن الواجب بالأول واحد هو العقل الثاني الذي فيه جهتان: الوجوب بالغير والإمكان بالذات. ويقتضي بما يعقل من نسبته الى الأول عقلاً آخر، وباقتضاء ماهيته وإمكانه جرمًا سماويًا ونفسًا تحرك هذا الجرم. ويتتابع فيض العقول حتى تبلغ العشرة، والعقل العاشر المسمى بالعقل الفعال أو الروح القدس هو موجد العناصر، ومدبر عالم ما تحت القمر، والمعدّ، بمعاونة من حركات الأفلاك، المادة لاقتبال الصور.

- إن العقل العاشر تختلف آثاره وتتكثر معلولاته دون أن يتغير في ذاته. فاختلاف الآثار إنما هو لاستعدادات ولحركات مختلفة في المادة لا في واهب صورها، على الرغم من تعدد هذه الصور وتنوعها.

- علاقة النفس بالبدن علاقة عرضية لا جوهرية. فالنفس لا تبطل ببطلان الجسد. أما التناسخ فلا يقبله العقل إذ النفس تنزل على الجسد من واهب الصور عندما يستعد الجسد لاقتبالها. فإذا حلت النفس المستنسخة في هذا الجسد كان لنا نفسان عاقلتان في جسد واحد، وذلك محال. وكال النفس العاقلة الانتقاش بالوجود من لدن مسبب الأسباب، واطلاعها على نظام الكون والمعاد. فسعادتها في معرفتها بالعالم الحقى وشقاؤها في جهلها إياه.

- إن الشوق الى عالم الجرم يورث الإنسان الألم في هذه الدنيا، كما أن

البعد عن الله يورثه الألم في الآخرة. وألم البعد هذا يفوق بأضعاف ألم النار الجرمانية.

- ولما كان الناس بحاجة الى من يضبط أمورهم، وينظم علاقاتهم، وجب أن يولّى عليهم في كل عصر مصلح يأتم بآيات الله فيفرض عليهم العدل والإيمان.

- الدعوى الى الإيمان بالأفعال الخارقة للعادة التي يصطنعها إخوان التجريد، وهم أصحاب نفس قوية الجوهر، شديدة الحدس، سريعة الإدراك للمعقولات، قد أيدها القدس فاقتربت من مُبدئها. وقد تسقط الحجب المذمومة، عند بعض الناس، بين الأفلاك ونفوسهم، فتنتقش هذه النفوس بمعان قدسية تسري الى عالم التخيل فترى مشاهدة في نوم أو يقظة صورًا جميلة أو تسمع خطابًا حسن النظم. وقد تُوهَّن الحواس الباطنة فيقوى عند أصحابها الوهم على العقل، وما الوهم إلا إبليس يوسوس في صدور الناس.

- بيان أن الحياة لا تنتهي عند القبر وأن الإنسان راجع الى ربه يوم الحشر.

- إن العالم ممكن الوجود وهو محتاج الى موجد. لذلك بطل مذهب الدهريين والطبيعيين القائلين بأن العالم قديم، وأن لا قيّم له.

- إن الشر لا يصدر عن الله بل هو من نتاج الجهة الإمكانية التي في أول ما خلق الله. والشر لا ذات له بل هو عدم ذات أو عدم كال ذات. ومن الأشياء كالنار المحرقة لا يتصور وجودها إلا وبها شر قليل لا يقاس بنفعها الكثير، وما ذاك إلا لأنها محكومة بطبعها وجوهرها. ولا يمكن أن تجعل النار غير النار، إذن فالإحراق لا بد وأن يلزم عنها.

- الواردات القدسية والخلسات اللذيذة لا تنزل إلا على من تجرد لذكر الله، وخضع لمشيئته، ونظر في الملأ الأعلى، وكبح جماح شهواته، وسهر لياليه مصليًا لربه متخشعًا عنده.

ويوجه السهروردي النقد للنصارى واليهود والمجوس في ثلاثة فصول من الرسالة. يأخذ على النصارى قولهم بالتثليث على مذهبهم، وهو قول مناقض لرأيه. فالأب عنده هو المبدع، والروح القدس هو العقل الفعال، والكلمة، التي هي الإبن عند النصارى، هي النفس الفائضة على المادة.

ويأخذ على اليهود منعهم النسخ، أي قيام دليل شرعي متأخّر يسمّى

الناسخ مقتضيًا خلاف حكم دليل شرعي سابق يسمى المنسوخ'. فالناسخ الحقيقي، عند السهروردي، هو الله لا الدليل، لذلك فتغيَّر الحكم الشرعي، وهو أمر يفرضه تغير الخلق، لا يعنى مطلقًا تغير الباري.

ويأخذ على المجوسية قولها إن لله شريكًا إذ لا إثنان هما واجبا الوجود. وفي فصل له عن حكماء الفرس الذين يهدون بالحق نرى السهروردي يحيي فلسفتهم النورية في كتابه «حكمة الإشراق»، لأنهم ينكرون أفكار المجوس ويؤمنون بتعاليم أفلاطون ومن قبله من الحكماء.

وفي فصل أخير يشرح السهروردي بعض مصطلحات الصوفية التي عرض لها من قبل أثمة المتصوفة، وهي عمومًا من باب المقامات والأحوال المتصلة بجوهر العلم الصوفي لا بما أحاط به من شوائب وما طرأ عليه من إضافات. لذلك فنحن لا نقع في شرحه هذا على مصطلح غريب كالمصطلحات التي عرض لها عبد الرزاق الكاشاني (ت ٧٣٠ أو ٥٣٥هـ) مثلاً في كتابه «إصطلاحات الصوفية» من مثل «وراء اللبس، والصداء، والران، والضنائن والفهوانية» وغيرها من المصطلحات التي لا نصادفها في أمهات كتب التصوف، والتي يجوز أن تكون قد شاعت في أواسط الحركات الصوفية المتأخرة.

٣ – أهمية الرسالة

إن معظم ما ورد في هذه الرسالة من أفكار قد بحثه السهروردي بشيء من التفصيل في كتبه العقائدية ، خاصة في كتابي «التلويحات اللوحية والعرشية » و «اللمحات » . إلا أن ما يميز المحتوى الفكري في الرسالة هو هذا المزج الفريد لعقائد ونظريات طبيعية وفلسفية ودينية مختلفة وحدت بينها ثقافة الرجل الواسعة وقدرته الخارقة على الجمع والتأليف . فهو يزاوج فيها مثلاً بين الدين والفلسفة ، والعلم والتصوف ، ويقرّب بين الفكرين اليوناني والشرقي ، ويربط

۱. أنظر: مادة «النسخ» في كشاف إصطلاحات الفنون للتهانوي، بيروت: ١٩٦٦، ج ٢، ص ١٣٧٧.

٢. عبد الرزاق الكاشاني: إصطلاحات الصوفية، تحقيق محمد كامل إبراهيم جعفر، القاهرة:
 ١٩٨١، ص ٥٠، ١٣٧، ١٤٠، ١٤٧، ١٦٤.

بين علم الأسباب والأفعال الخارقة للعادة، ويأخذ بالمتعارف الظاهر من آيات القرآن في الوقت الذي يقرأ فيه هذه الآيات وكأنها لم تنزل إلا في شأنه فقط '.

والمُلفت هنا أن المطالع للرسالة لا يشعر بأن التقريب فيها بين الحقائق المتقابلة ، والظواهر المتعارضة أمر مصطنع تظل فيه هذه الحقائق والظواهر متناكرة متضادة ، بل على العكس فهي تظهر مؤتلفة متدامجة تؤدي الى فلسفة ينبغي ألا توصف بأنها انتقائية تلفيقية لم توفق الى الابتكار ، بل أصيلة لها شخصيتها وخصائصها الذاتية .

ومهما يكن فإن الرسالة بما تحتويه من فلسفة وعلم وتصوف ودين تتجه بمخزونها الفكري، باستثناء الجانب الصوفي من هذا المخزون، وجهة المشائية الإسلامية التي تقترب من أفلاطون قدر المسافة التي تقترب فيها من أرسطو، هذه المشائية التي كان انحرافها، أحيانًا كثيرة، عند الفارابي (ت ٣٣٩هـ) وابن سينا (ت ٤٢٨هـ) قبل السهروردي، عن تعاليم المعلم الأول، سببًا رئيسيًا في نقد ابن رشد (ت ٥٩٥هـ) لممثليها في المشرق العربي، وذلك في معرض رده على الغزالي (ت ٥٠٥هـ) ودفاعه عن الفلاسفة.

٤ - المخطوطات

أ) رموز المخطوطات

جرى الاعتماد في تحقيق الرسالة على ثلاث مخطوطات وصفحتين تضمان الفصل الثالث وبعض جمل الفصل الرابع من الرسالة.

وقد أشرنا الى المخطوطات المعتمدة بالرموز الآتية:

م: مخطوطة اسطنبول، راغب، (٦) ١٤٨٠، (٣٤) هـ /٤-١٣٣٣م).

ت: مخطوطة اسطنبول، سراي أحمد الثالث، (٧) ٣٢١٧، (٥٦٨ هـ/ ١٤٦٠م).

۱. أنظر: النص ص ۸۵.

ج: مخطوطة المتحف البريطاني، إضافة: (٢٣) add : ٤٠٣، ٢ (٢٣) القرن العاشر الهجري).

أ : مخطوطة تهران، كلية الآداب، مجموعة ١٥٩ ش ٨.

ب وصف المخطوطات

م: إسطنبول، راغب، ١٤٨٠.

تضم هذه المجموعة ستة عشر عملاً من أعمال السهروردي. منها ما هو من أعماله الكبرى «كحكمة الإشراق» و «التلويجات اللوحية والعرشية» و «المقاومات» و «اللمحات»، ومنها ما هو من أعماله الصغرى ورسائله «كالألواح العمادية» و «هياكل النور» و «مقامات الصوفية» و «لغت موران» و «صفيري سيمرغ» .

وتتألف المجموعة من ٣٣١ ورقة بمقاس (٢٤ × ١٥ سم) يقع فيها نص «مقامات الصوفية» بين الورقة ٢٠٣٥ والورقة ٢٠٩٥. أما معدل الأسطر في الصفحة الواحدة فيبلغ ٣٣ سطرًا، والكلمات في السطر الواحد ١٠ كلمة خالية تقريبًا من النقط المميزة للحروف المتشابهة بالرسم ومن علامات الإعراب. ويرد في هوامش المخطوطة بعض الكلمات أو العبارات التي أضافها الناسخ بعد أن فطن الى سقوطها سهوًا من متن النص.

وقد نسخ المجموعة بدر النَسَوي الخرساني الذي قضى في العمل على إنجازها أربع سنوات متتالية، بدءًا بالسنة ١٣٣١هـ/١٣٣١م وانتهاءً بالسنة ١٣٣٤هـ/١٣٣٤م تم ١٣٣٥هـ/١٣٣٤م تم نسخ «مقامات الصوفية» في نظامية بغداد بخط تعليق صعب.

وإن في اشتغالنا سابقًا بنص من مجموعة النُسَوي هذه هو نص

v. H. Ritter: «Philologika IX», Der Islam, (1939), pp. 76, 77. . \

٢. أي لغة النمل.

٣. السيمرغ هو، عند المتصوفة، طائر أسطوري رفيع القدر، عظيم الجمال، دائم الاحتجاب، لا يلقي بظله إلا في قلوب العرفاء، وذلك عندما يتجه هؤلاء بنظرهم الى الداخل قاطعين كل علاقة لهم بالعالم الخارجي.

«اللمحات» الذي نشرناه عام ١٩٦٩، ووقوفنا على صحة هذا النص بالقياس الى النصوص المعتمدة الباقية ، ما يؤكد أن بدرًا النسوي كان عالما متمكنًا من العلوم الثلاثة: المنطق ، الطبيعيات ، والإلهيات ، واقفًا بدقة على المصطلحات الجارية في هذه العلوم ، مهتمًا أكثر ما يكون بإنشاء نص خال من الأخطاء المعنوية . زد على ذلك أن الأستاذ هنري كوربان ، عند تحقيقه لكتب السهروردي المضمنة مجموعتيه: Opera Metaphysica et Mystica I, II قد المصحة النصوص التي كتبها النسوي ، ولم يُخف ، بالتالي ، إعجابه به فدعاه «بالعالم الخرساني» إقرارًا بعلمه وتقديرًا لأمانته أ . ولنا فيما يذكره هذا الناسخ في آخر رسالة «الغربة الغربية» من أنه عند اشتغاله بنسخها قد «قابل وصحح على قدر الإمكان» ما يدلنا على رصانته العلمية . ونتيجة لاهتمامه الكبير بتنزيه نصوصه عن الغلط لم يجد من وقته متسعًا لترتيب هذه النصوص ترتيبًا جماليًا مريحًا .

ت : إسطنبول، سراي أحمد الثالث، ٢١٧٧ .

تحوي هذه المجموعة أربعة عشر مؤلفًا من مؤلفات السهروردي، أولها «التلويحات اللوحية والعرشية» وآخرها «الواردات والتقديسات». وتتألف المجموعة من 727 ورقة بمقاس $(70,7) \times 70$ سم)، وهي منسوخة بخط تعليق جميل واضح دون الإشارة الى اسم ناسخها. ولكن يبدو من الأخطاء الواردة في متن بعض نصوصها «كاللمحات» و «مقامات الصوفية» أن الناسخ لم يكن يهدف الى إنشاء نصوص صحيحة لأعمال السهروردي بقدر ما كان اهتمامه منصبًا على إخراج هذه النصوص في شكل كتابي رائق.

وتقع رسالة «مقامات الصوفية» في وسط المجموعة بين الورقة ١٩٧b والورقة ٢١ سطرًا وكلماتها في السطر الواحد ١٥ والورقة ٢٠٨a.

١. صدر في بيروت عن «دار النهار للنشر».

Opera..., I, p. LXVII . Y

H. Corbin: *Opera...*, II, p. 94. T

v. «Philologika IX», (1939), pp. 80, 81. &

كلمة تقريبًا تخلو جميعها من الحركات وإن كانت تحفل بالنقط في قسم كبير منها. ويحدد ريتر تاريخ نسخ المجموعة بما فيها «مقامات الصوفية» بسنة ١٤٦٠هـ /١٤٦٠م دون أن يظهر في المخطوطة أي تاريخ يدل على ذلك.

ويبدو أن ريتر وكوربان قد أخطآ الهدف عندما ذهبا الى أنه من المحتمل أن تكون هذه المجموعة منقولة عن المجموعة راغب ١٤٨٠، المتضمنة المخطوطة م من هذا التحقيق، وذلك لأن الأخطاء والمشابهات المشتركة بين نصّي «اللمحات» و «مقامات الصوفية» في المجموعتين المذكورتين قليلة لا تسمح لنا بالقول إن الواحدة منقولة عن الأخرى. فالمثال الذي اعتمده ناسخ مجموعة سراي أحمد الثالث ٣٢١٧ هو بالتأكيد مجموعة أقل علمية ودقة في نقل فلسفة السهروردي من مجموعة راغب المذكورة.

ج : المتحف البريطاني، إضافة: ٤٠٣،٢ : add

ترجع هذه المخطوطة الى القرن العاشر الهجري، وهي تقع بين الصفحة مرحمة و ٢٤٧ ق من مجموعة تضم عددًا من المخطوطات. والنسخة هذه مكتوبة بخط تعليق واضح دون الإشارة الى ناسخها. وتضم كل صفحة منها ٢٦ سطرًا، والسطر الواحد ١٢ كلمة تقريبًا. والنص منقوط إلا أنه خال من علامات الإعراب، وتتضمن هوامش صفحاته الأولى كتابات هي إيراد لما سقط سهوًا من النص أو تصحيح لما ورد فيه خطأ. إلا أن العديد من كلمات النص وجمله ومقاطعه ظل غير مذكور. أهم ما فات الناسخ ذكره، وقد أشرنا اليه في هوامش التحقيق، يقع في كل من الفصل الثاني والثالث والرابع والسادس عشر والخامس والعشرين من الرسالة.

v. «Philologika IX», (1939), p. 81. . . \

v. Opera..., I, p. LXXIV n. 120 . . . Υ

٣. فهي في «اللمحات» بعدد ١٢٩ فقط (أنظر: اللمحات، المقدمة الإنكليزية، ص
 (XXVII).

٤. أنظر: معهد إحياء المخطوطات العربية، فهرس المخطوطات المصورة، تصنيف فؤاد السيد،
 ج ١، القاهرة: ١٩٥٤، ص ١٩٣.

أ: تهران، كلية الآداب، مجموعة ١٥٩ ش ٨'.

الصفحتان من مجموعة للأستاذ حكمت وهبها مع عدد من المخطوطات الأخرى الى كلية الآداب في تهران. يسمي الناسخ الرسالة التي اختار منها للكتابة الفصل الثالث وبعض جمل الفصل الرابع «بكلمة التصوف». والصفحتان مكتوبتان بخط نسخي واضح، تضم الأولى ٢٣ سطرًا والثانية ٨ أسطر، ويحوي كل سطر ٢٠ كلمة تقريبًا.

v. M. T. Danesh-Pajouh: Catalogue des Manuscrits de la bibliothèque privée du Professeur . \
A. A. Hikmat donnée en legs à la Faculté des Lettres de Téhéran, Téhéran: 1963.

بسم الله الرحمن الرحيم

اللهم لك العبادة والتسبيح والأذكار والتقديس، واليك القُربات، ومنك البركات، إنك واهب الحياة. فصل على ملائكتك المقربين وأنبيائك المرسكين وأهل طاعتك أجمعين، واخصص سيدنا محمدًا وآله بالتحيات والصلوات. وبعد، فإن الصداقة التي تأكدت بيننا ألزمتني إسعافك في تحرير كلمات مومئة الى الحقائق، شارحة لمقامات الصوفية ومعاني مصطلحاتهم، وما استروحوا اليه من المعارف وعلم القلب والروحانيات وما فوقها وما دونها. وثبت ما يفتقر الى البراهين على سرد مضبوط، ونسق مطبوع، من غير كثير تتبع الصطلاحات أصحاب الحقيقة في العلوم البرهانية أ. فبادرت الى إجابتك تتبع الصطلاحات أصحاب الحقيقة في العلوم البرهانية أ. فبادرت الى إجابتك

١. م: + المحمود الله ومحمد رسوله صلى الله عليه؛ ج: + عونك يا للطيف المحمود الله ومحمد
 سول الله.

۲. ت؛ ج: صلّ

٣. ج: خصّص.

٤. ج: + وصاحبنا.

ه. ج: بأفضل التحيات.

٦. تأكدت: ساقطة من ج.

٧ . ج: إسعافه .

٨. م؛ ت: إسترجوا.

٩. م؛ ت: الاصطلاحات لأصحاب.

١٠. يشير السهروردي في مواضع كثيرة من كتبه الى أنه لم يلتفت الى المشهور من العلوم البرهانية، ولم يتناول تعاليم المشائين المسلمين إلا لغاية التنقيح والتعديل. والواقع أنه في مؤلفاته العقائدية الكبرى، باستثناء «حكمة الإشراق»، يدير المباحث، في مجملها، على الطريقة المشائية. ويحاول فيها أن يفسر التعاليم الأرسطوطاليسية تفسيرًا ينسجم مع موقفه الإشراقي. فهو مثلاً، بعد أن يستفيض في الكلام على المقولات، يصرّح بأنها ليست من وضع المعلم الأول بل هي مأخوذة من أرخوطس

وقرّبتُ ما يقع عليه الاصطلاح الى فهمك، نازلاً الى مقدار " قوتك. وليعذرني أبناء الحقيقة على استعمال ألفاظ بإزاء معانٍ خصصناها ههنا "، فإن المقصد واحد.

فصل

أول ما أوصيك به تقوى الله " . فما خاب من آب اليه وما تعطل من

الفيثاغوري الذي لا يحصر عددها في عشر (أنظر: التلويحات في Opera..., 1 ص ١٢). غير أننا نلمح في ثنايا عرضه للمشائية الإسلامية نقدًا صريحًا لتعاليمها لا ينحصر فقط في نصح أبناء الحكمة بترك النظر والبرهان والتوجه الى العلويات إن هم أرادوا أن يبلغوا الى الحقيقة الخالصة (أنظر: المقاومات في Opera..., 1)، بل إن نقده هذا يقوم على تفنيد علمي دفيق لمباحث فئة المتفلسفة التي تدعي زورًا التزام قواعد المعلم الأول.

ففي كلامه على الجوهر والعرض يشير السهروردي الى رأي المشائين الذين يعرفون الجوهر بأنه «الموجود لا في موضوع»، والعرض بأنه «الموجود في موضوع»، والموضوع بأنه المحلّ المستغني عن الحالَ فيه . فالجوهر ليس في محلّ يستغني عنه المحلّ ، والعرض هو في محلّ يستغني عنه المحلّ . لذلك كان الجوهر حاملا للأعراض المتعاقبة عليه (أنظر: المشارع والمطارحات، ص ٢٢٠). ولكن السهروردي لا يقف من هذا التعريف المشائي للجوهر والعرض موقف المؤيد، إنما يذهب الى أن أجزاء الأعراض هي أيضًا جواهر وأنها ليست في محلّ يستغني عنها المحلّ، كما يدعي المشاؤون. وتفصيل ذلك أن لفظة «جزء» في تعريف العرض بأنه «الموجود في موضوع لا كجزء منه» ليس إضافة الى محلّ كما تضاف الكيفيات والصفات على المواد، بل هي – أي لفظة ِ - «جزء» تدخل في طبيعة المحلّ على أنها من جوهره المكوُّن لا على أنها من مقولاته الثواني المتعاقبة عليه. فالعفة للعدالة ليست عرضًا موجودًا في العدالة « لا كجزء منها » بل «كجزء منها » ، فهي إذن جوهر جزئي . والأربعة للعددية ليست عرضًا موجودًا في العدد «لا كجزء منه» بل «كجزء منه»، فهي إذن جوهر جزئي. وبهذا يبيّن لنا السهروردي أن «الموجود في شيء لا كجزء منه» أي العرض، هو «الموجود في شيء كجزء منه» أي الجوهر. وهكذا ينتفي الفرق بين العرض والجوهرِ إذ يصبح العرض جوهرًا. وفي هذا نقض صريح لتعاليم أرسطو وشراحه من الفلاسفة المسلمين (أنظر: المقاومات، ص ١٣٠، ١٣١).

هذه مسألة من مسائل كثيرة يتعرض فيها السهروردي لقواعد المشائين بالنقد والتجريح، ولكن بروح برهانية لا يعوزها الدليل. وإن ما يذكره، في هذه الرسالة وفي غيرها من مؤلفاته، من أنه لا يبغي التزوّد كثيرًا «باصطلاحات أصحاب ِ الحقيقة في العلوم البرهانية »، عند ٍ سرد فلسفته، ليس بالأمر المؤيد واقعيًا. فهو حتى في دعوته الى الأخذ بعلم القلب والروحانيات لا يقلّل من استعمال الموازين المنطقية والأدلة البرهانية التي تُدخله حظيرة المتصوفة حِجاجيًا بارعًا وناقدًا متمهّرًا بأساليب أهل النظر من

١١. ج: قدر.

۱۲. ج: بها. ۱۳. ج: + عز وجلّ.

توكل عليه. إحفظ الشريعة "فإنها سوط الله سبحانه وتعالى"، بها يسوق عباده الى رضوانه. كل دعوى لم تشهد بها "شواهد الكتاب والسنة، فهو من تفاريع العبث وشعب الرَفَث. من لم يعتصم " بحبل القرآن غَوى وهوى في غَيابة جب الهوى. ألم تعلم أنه كما قصرت قوى الخلائق عن إيجادك قصرت عن إعطاء حق إرشادك ؟ بل هو «الَّذِي أَعْطَى كُلَّ شَيْءِ خَلَقَهُ ثُمَّ هَدَى» ". قدرتُه أوجدَتك ، وكلمتُه أرشدتك. لا يلعبن بك اختلاف العبارات، فإنه إذا بُعثر ما في القبور، وحضر البشر في عَرْصَة الله تعالى يوم القيامة، لعل من كل ألف تسع مائة وتسعل وتسعين يبتعثون من أجداثهم، وهم قتلى من العبارات، ذبائح بسيوف الإشارات، وعليهم دماؤها الكتاب غفلوا عن المعاني فضيعوا المباني.

الحقيقة شمس واحدة لا تتعدد بتعدد مظاهرها من البروج. المدينة واحدة ، والدروب كثيرة ، والطرق غير يسيرة ٢٠٠٠ صُم عن الشهوات صومًا ينقطع باستهلال ٢٠ هلال موتك ، وورود عيدك ٢٠ بقدومك على مُبدئك ومعيدك . صلِّ لربك والليل مظلم فيسترهبك بتحيير حواسك ، ويخوّفك بهمس أنفاسك ، فيالزَمك ٢١ ، حينئذ ٢٠ ، الالتجاء ٢٠ الى نور الأنوار . قفْ على باب الملكوت وقل : يا قيّوم الملكوت ، الظلام أحاط بي ، وحيّات ٢٩ الهوى

١٤. ج: شريعته.

١٥. سبحانه وتعالى: ساقطة من ج.

١٦. ج: يشهد بها.

١٧. م؛ ت: شواهدا.

١٨. م: شغف.

١٩. م: يستعصم.

۲۰. سورة طه: ۵۰.

۲۱. ج: يبعثون. ۲۲. ج: دماءهم.

۲۳. ج: عسيرة.

۲۲. م: باستهلاك .

٢٥. نج: وعيدك.

۲۲. م: فیکرمك.

۲۷. م؛ ت؛ ج: څ.

٢٨. م؛ ت: بالالتجاء.

٢٩. ج: الشهوات لسعتني وتماسيح الهوى قصدتني وعقارب الدنيا لزغتني.

قصدتني ، وعقاربُ الدنيا لسعتني ، وتماسيحُ الشهوات لدغتني وتركتني ٢٠ ين خصومي غريبًا ١٠. يا أرحمَ على من أبويّ ، أنقذني وخلصني ١٠ من سخطك ١٠٠. أدعوك يا رب بتأوّه المجرمين ، أنديك يا رب نداء غريق في بحر الطبيعة ، هالك في مَهْمَهِ الشّبهات ١٠٠. ها أنا مطروح على باب كبريائك . أيحسن من لطفك رد الفقير ١٠٠ خائبًا ؟ أيليق بجودك طردُ الكثيب قانطًا ؟ كل عبد إذا استجار بمولاه أجاره . فما لعبدك ١٦ قد استجار فلا تجيره ؟ أسيرٌ على الباب واقف ١٠٠ يشكو من جيران سوء . لكل أسير قوم يرجمونه . فما لأسيرك ١٠٠ لا ترحم عليه بنظر منك ؟ عبيد الآثمين في أسير قوم يرجمونه . فما لأسيرك ١٠٠ لا ترحم عليه بنظر منك ؟ عبيد الآثمين في بجناب جبروتك فلا تلتفت ١٠٠ اليه بجنبة من جنبات نورك . أفيرجع عبيد الآثمين في فرح ونيل ١٠ وعبدك يرجع خائبًا عن أنورك منتكس الرأس بينهم ١٠٠ فهلا يقول ١٠٠ عبيد الآثمين : ويل لك ١٠٠ ما ينظر اليك مولاك . ويل لك ١٠٠ ما ينظر اليك مولاك . ويل لك ١٠٠ ما ينظر اليك مولاك . ويل لك ١٠٠ ما عطيه مولاك ؟

سبحانك ربّ الجبروت، أنت سُبُّوح قدّوس، ربُّ الملائكة والروح،

۳۰. ج: فتركتني.

٣١. ج: + وحيدًا.

٣٢. ت؛ ج: خلصني.

٣٣. عن سخطك: ساقطة من ج.

٣٤. ج: مهمة الشهوات.

٣٥. ج: + خائفًا.

٣٦. ج: بعبدك.

٣٧. واقف: ساقطة من ج.

۳۸. ج: بال آسیرك.

۳۹. تلتفته.

۶۰. ج: مسرورین. ۲۱. ح: من

[.] ي ج: من .

٤٢. ج: فيهم.

٤٣. ت: يقوله ؛ ج: يقولون.

٤٤. ج: عبدة.

٥٤. ج: + ما بالك.

٤٦. ويل لك: ساقطة من ج.

أذقني حلاوة أنوارك أن وأهلني لمعرفة أسرارك. اللهم أن كم من عبد آبق ألم به مرض ، فطرده الناس ولم يرضوا بمجاورته ، فحملوه وطرحوه على باب مولاه . فبينما أن هو أن ينوح على نفسه إذ أشرف عليه صاحبه فرحم غربته وذِّلته فقال: يا عبد سوء هربت عني ثم عدت الي حين لا أن يقبلك غيري فعفوت عنك . إلهي ، أنا العبد الآبِق ، حل بي مرض المعاصي . ها أنا ساقط أن على بابك أن على ظماء . فما بال مريضك لا تعالجه وظمآن لطفك لا تسقيه شربة من زلال عفوك ؟

يا من قذف نوره أقلى هُويّات السابقين ، وتجلّى بجلاله على أرواح السائرين ، وانطمس أفي عظمته ألباب الناظرين . إجعلني من المشتاقين اليك ، العالمين بلطائفك ، يا رب العجائب ، وصاحب أن العظائم ، ومبدع الماهيات ، وموجد الأنيّات ومُنزِل البركات ومُظهر الخيرات ، اجعلنا من المخلصين الشاكرين الذاكرين الذين رضوا بقضائك ، وصبروا على بلائك . إنك أنت الحي القيّوم ، ذو الحول العظيم ، والأبدي المتين ، الغفور الرحيم .

فصل

لمّا التمستَ مني ذكر حدود هذه الأمور، فأنبّهك على أشياء لا بدّ لهذه الحدود منها.

إعلم أن إدراكك الشيء هو حصول صورته فيك ٥٠ . فإن الشيء إذا علمتَه

٤٧ ج: + أنوارك.

٤٨ ج : إلهي.

٤٩. ج: فبينا.

٥٠. هو: ساقطة من ج.

٥١ ج: لم.

٥٢. ج: مطروح.

۵۳. ج: باب كبريائك. ۵۶. م: روحه.

٥٥. ج: والتمس.

٥٦. م: صاحب.

٥٧. يفرَّق السهروردي والإشراقيون بين نوعين من العلم: العلم الصُوْري والعلم الحضوري. فالأول علم مجرد اختص به الفلاسفة، وهو عبارة عن حصول صورة أو أثر للمدرَك في النفس. والصورة الحاصلة إمّا أن تكون صورة لجزئي واقع في الأعيان، فيكون الإدراك، عندئذ، إدراكاً لجزئي

إن لم يحصل منه أثر فيك فاستوى حالتاه قبل إدراكك وبعده ، هذا محال . وإن حصل منه [^] أثر فيك إن لم يطابقه فما علمته كا [^] هو ، فلا بدّ من المطابقة . فالأثر الذي فيك إنما هو صورته ، وهذه الصورة إن طابقت الكثيرين سُميت كلية واللفظ الدال عليها كليًا كمفهوم الإنسان المطابق لزيد وعمرو وغيرهما . وكل صورة لا يمكن مطابقتها للكثيرين [^] كمفهوم زيد وهذا الإنسان فهو جزئي .

والحقيقة تنقسم الى بسيطة، وهي التي لا جزء لها في العقل كمفهوم الوحدة، والى غير بسيطة، وهي التي لها جزء "كالحيوان فإنه مركّب من

من الجزئيات، وإمّا أن تكون صورة كلية متنزعة من الجزئيات الخارجية يطلق عليها السهروردي إسم «صورة ما بعد الكثرة»، فيكون الإدراك، عندئذ، كليًا (أنظر: المشارع والمطارحات، ص ٣٣٢). أمّا العلم الحضوري فهو علم الحكماء الإشراقيين تنبه إليه أصحابه عندما كاشف أرسطو به رئيسهم السهروردي في الحلم بقوله: «وإذا دريت أنها (أي النفس) تدرك لا بأثر مطابق ولا بصورة فاعلم أن التعقل هو حضور الشيء للذات المجردة عن المادة» (أنظر: التلويحات، ص ٧١، ٧٢). فالعلم الحضوري، إذن، ليس عبارة عن تمثل صورة المدرك في النفس، بل عن حضور المدرك فيها حضورًا إشراقيًا. وبكلمة أخرى ينبغي ألا يُفهم هذا الحضور على أنه انطباع صوري في النفس، بل حلول للشيء إشراقيًا. وبكلمة أخرى ينبغي ألا يُفهم هذا الحضور على أنه انطباع صوري في النفس، بل حلول للشيء في الذات العارفة بشكل إشراق نوري حي. فتنتفي، عندئذ، الفوارق بين الذات والموضوع، وتصبح الذات هي العقل والعاقل والمعقول.

وكماً أن تجريد الصور عن المادة يستوجب الفكر والروية ، فإن حضور الشيء في النفس حضورًا إتصاليًا شهوديًا يستدعي تجردًا للنفس تامًا عن العلائق المادية . فصدر الدين شيرازي (ملا صدرا) (ت ١٠٥٠ هـ) يشير في مقدمة «الأسفار الأربعة» الى أنه بمداومته على الرياضات الروحية وتوحده وانقطاعه عن العالم توصل الى معرفة الكثير من الأسرار الإلهية التي لم يكن ليدركها من طريق الدليل العقلي . وإنما كان حل المغلق من هذه الأسرار يرجع عنده ، في الدرجة الأولى ، الى تلك المعرفة الحضورية التي يظهر فيها الشيء للذات وكأنه جزء من أجزائها وبعض من حقيقتها . Place de Mollā Ṣadrā Shīrāzī dans la Philosophie Iraniènne», Studia Islamica XVIII, Paris: MCMLXIII,

بالآلى، المنظمة في علم المنطق والميزان ، تهران : ١٣٤٧ هـ ، ص ٧). والسهروردي ، في هذه الرسالة ، قد لزم جماعة المشائين عندما جعل المعرفة عبارة عن مطابقة الصورة الذهنية لموضوعها في الخارج دون أن يشير ، خلافًا لما يذكره في كتبه الرئيسية ، الى أن المعرفة الحقة هي المعرفة الإشراقية الحضورية .

٨٥. منه: ساقطة من ج.

۰۹ ت: ما.

٠٠. ج: لکئيرين.

٦١ . ج: أجزاء .

الجسم والأمر الذي يوجب حياته. فأحدهما الجزء العام والآخر الجزء الخاص وحقيقته مركبة منهما ^{٦٢}. والجزء يتقدم تعقله على تعقل الحقيقة تقدمًا عقليًا كا للجسم على الحيوانية ^{٣٣}.

اللازم التام للماهية ما لا يمكن رفعه عنها في الوجود ولا في الوهم كزوايا المثلث. فإن فاعلاً لو أراد فعل مثلث دون زوايا ثلاثة لا يمكنه لأنه عال. والزوايا مع هذه النسب اغيرا داخلة في حقيقة المثلث، فإنه لا بد وأن يتحقق المثلث أولاً حتى يكون له زواياه الله ما يلزم للماهية في موضع لذاتها يلزمها في جميع المواضع. وما يكون لازماً للماهية بخصوصيتها لا يلزم أن يطرد فيما يشاركها في أمر عام. فحرارة النار لخصوص حقيقتها لا لجرميتها حتى يكون كل جرم حارًا. ونحن إذا حكمنا على كل واحد من جزئيات اشيء، فإنما نحكم بما يلزم للماهية الذاتها لا بناءً على استقراء الأشخاص. والاستقراء هو الحكم على كلي بناءً على مشاهدة كثير من جزئيات، وهو ضعيف إذ ربما يخالف حكم ما لم يُعهد حكم ما عُهد.

والكلي لا يوجد في الأعيان فإن الموجود في العين حصل له هُويّة لا إمكان للشركة فيها. والكلي ما لا يمتنع فيه ٢٠ الشركة لذاته. ولا يُتصور تعدد الكلي إلا مع لواحق زائدة على الماهية، إذ لا بدّ من الفارق ٢٠ بين الشيئين ٢٠ ولا يقع الافتراق بما به الاشتراك.

٦٢. ج: منها.

٦٣. يلتزم السهروردي هنا برأي أرسطو الذي يؤكد أن الجوهر هو الموجود الجزئي في أجناس النبات والحيوان والإنسان ، وهو يتقدم زمنيًا ومنطقيًا على الجوهر الثاني أي على الحقيقة الكلية التي ينضوي تحتها الجوهر الجزئي .

[.] ج: + الثلث.

٦٥. النسب: ساقطة من ج.

٦٦. ج: ليست.

٦٧. ج: زوايا.

٣٨. ج: الماهية.

[.] ٦٩ ج: يخصوصها.

٧٠. جزئيات شيء... مشاهدة كثير من: ساقطة من ج.

٧١ . ت : ماهية .

۷۲. ج: فيها.

٧٣. ج: المفارق.

٧٤. ج: شيئين.

وكل شيء حل في غيره على وجه يكون شائعًا فيه بكليته لا كالماء في الكوز سميناه ههنا بالهيئة وما هي فيه محله. كل شيء لا يُتصور حلوله في غيره بالكلية خصّصناه ههنا باسم الجوهر. كل جوهر يمكن فيه تقدير طول وعرض وعمق فهو جسم. والأجسام كلها لمّا تشاركت في الجسمية وهي مفترقة "فن فافتراقها بالهيئة. والجسم لا ينقسم الى ما لا ينقسم في الوهم، إذ لو كان له جزء غير منقسم لكان الواحد المحقوب بالهيئة "في إن حجب بينها عن التماس فقد لاقى كل واحد منها شيء غير ما لقيه "في الآخر فانقسم ما لا ينقسم، وهو. محال. وإن لم "في يُحجَب فلقي كل واحد من الستة كل الوسط وكل الآخر، وهو التداخل الحال، ولا يبقى في العالم حجم لتداخل الأطراف في الوسائط.

الهيئة لا تنتقل من جسم الى الآخر فتستبد ^{٧٩} بالحركة فيما بينهما، فيلزمها طول وعرض وعمق لاستقلالها بالجهات فصارت جسمًا وكانت هيئة، هذا محال.

الجسم يجب أن يتناهى ، وكذا كل عدد موجود آحاده معا مع ترتيب $^{\Lambda}$ فإن الامتداد الغير المتناهي ، والصفات $^{\Lambda}$ المترتبة الغير المتناهية ، والعلل والمعلولات لو أمكنت كان لنا أن نحذف عشرة أذرع أو عشرة أعداد من وسط السلسلة المترتبة الغير المتناهية ، ونوصل بين طرفي المحذوف فنأخذه دون المحذوف سلسلة ومعه أخرى ، ونطبق بالعقل $^{\Lambda}$ بين السلسلتين . فلا بد من التفاوت وإلا $^{\Lambda}$ يستوي الزائد مع الناقص ، وهو ممتنع قطعًا . والتفاوت لا يقع في الوسط للوصل $^{\Lambda}$ المذكور فيقع في الطرف . فالناقص تناهى والزائد زاد عليه

٧٥. ج: متفرقة.

٧٦. ج: المحفوف بالستة.

٧٧. ج: لقيته. المقصود: شيء (هو) غيرُ،

٧٨. ت: + لم.

۷۹. ج: فتستقل. ۸۰. - ناستقل.

۸۰. ج: + ما. ۸۱. ج: أو الصفا*ت.*

٨٢. ج: في العقل.

٨٣. وإلا يستوي . . . والتفاوت : ساقطة من ج .

٨٤. ج: الموصل.

بالمتناهي، وما زاد بمتناه فهو متناه. أمّا إذا اجتمعت الآحاد دون الترتيب أو الترتيب أو الترتيب أو الترتيب دون اجتماع الآحاد فلا يلزم النهاية.

والجسم يلزمه لضرورة النهاية الشكل والمقدار . ولو لزمه ذانك للماهية الجرمية لاستوى مقادير الأجرام أم وتماثل أشكالها حتى مقدار الكل والجزء وشكلهما ، وذلك ممتنع . فلا بد من مميّز أم يقيدها المقدار والشكل أوالهيئة ، ولا يكون جرمًا وإلا عاد الكلام إليه . فيتعين أن يكون المقيّد خارجًا عن الأجسام والأجسام متعددة فيُحتاج الى مخصصات لها ، ولو اقتضتها ماهية الجرمية لاتفقت . فلا بد فيها أيضًا من مقيّد ليس بجسم ولا جسماني ، وهذا يدلك على وجود الصانع .

والحركات مختلفة بالجهات، والجهات مختلفة ولها وجود إذ لا تقع الحركة والإشارة الى العدم. فلا " يُتصور أن يكون ما منه الجهة منقسمًا، إذ لو انقسم لوقعت الإشارة والحركة في العدم، وهو محال. فمحدد الجهة ليس من جسمين فصاعدًا، وإلا فيمكن " ائتلافها وانقسامها فينقسم ما منه الجهة " ، وهو محال. وليس المحدد بجرم واحد قاصر على طرف، فإنه لا يتحدد به إلا طرف " واحد، وكل امتداد له طرفان. ولا تختلف الجهات بجسم واحد متشابه الأجزاء، إذ لا أولوية لعلوية بعض منه " وسفلية الأخرى، فينبغي أن يكون بجرم واحد لا من حيث هو واحد، بل يكون محيطًا يُحدّد القرب منه بالمحيط والبعد بالمركز. والمحدد " لا ينخرق أجزاؤه لما

٥٨. ج: شكل ومقدار.

٨٦. ج: الأجزاء.

٨٧. مميز: ساقطة من ج.

٨٨. ج: + والجزء.

٨٩. ج: فتعين.

٩٠ ج: ولا.

۹۱. ج: يمكن.

٩٢. الجهة: ساقطة من م؛ ت.

٩٣. ج: إلا طراف.

٩٤. منه: ساقطة من ج.

٩٥. م؛ ت: فالمحدد.

قلنا، فلا تتحرك هي على الاستقامة ولا ينمو ٩٦، وإلا يلزم أن يكون وراءه جهة فلا يكون هو المحدد، وهو محال، فهو ^{٩٧} يتحرك على الوسط. وما يتحرك على الاستقامة إن كان بخصوصية يقتضي الحركة عن الوسط فيلزمه الحرارة أو الى الوسط فيلزمه البرودة. والذي يقبل الانقسام والتشكّل وتركه بسهولة فهو الرطب، والذي يقبل ذلك بصعوبة فهو يابس. فحصلت أربعة أقسام: حار یابس وهو^{۸۸} النار، وحار رطب وهو^{۹۹} الهواء، وبارد رطب هو الماء، وبارد يابس هو الأرض وهو في المركز. والمركز هو الأسفل والمحيط منه العلو في جميع الجهات.

واعلم أنك لمّا شاهدت صيرورة الماء بالحرارة هواء، فإن كان بَطلَ الماء بجميع أجزائه وحصل الهواء فما صار أحدهما الآخر، وإن " بقى الماء بحاله في حالة الهوائية فيكون الشيء ماء وهواء في حالة واحدة، وذلك محال. فإذن صيرورة الماء هواء هو أن يكون الجوهر الذي فيه صورة المائية زالت عنه وحصلت فيه صورة الهوائية. وذلك المحل يسمّى بالهيولي " ، وهي أحد جزءَي الجسم وامتداد ما جزؤه " الآخر إذ لا يُعقل الجسم إلا بامتداد وحامله "". والعناصر هيولاها " مشتركة. وترى صيرورة الهواء ماءِ ممَّا تَرَكَّبَ " الزجاجات التي فيها " الجمد والطاسات المكبوبة عليه من

٩٦. ج: هو.

٩٧. ج: فلا.

۹۸. ج: هو.

١٠٠ . ج: او ـ

١٠١ . ج: الهيولي .

۱۰۲. ج: جزء،

١٠٣. وحامله: ساقطة من ج.

١٠٤. ج: وهيولاها.

١٠٥. أي: مُمّا علا.

١٠٦. ج: فيه.

القطرات، وليس ذلك لرشح البارد، فإن الحار أولى بالرشح ولم نعهد " ذلك. والهواء ينقلب نارًا " على ما رأيت من حال النفاخات " . والسحاب إنما هو لتكاثف الأبخرة أو " الهواء. فإذا تم البَرْد فينزل مطرًا إن لم يشتد البَرْد الذي يصيّرها ثلجًا، وهو على ما نرى في الحمامات من صعود الأبخرة وتكاثفها ببَرْد " ونزولها ماء.

وكل جسم له مكان يميل اليه بخصوصية. والمكان هو السطح الباطن للجرم الحاوي المماس للسطح الظاهر للجرم المحوي. فإن المكان من شرطه أن يكون فيه الجرم ويجوز أن ينتقل عنه ولا يجتمع فيه ذو إمكان ""، ويختلف بالجهات. والمحدد إن لم يمتلىء من الأجسام فيحصل للعدم الذي هو حشوة مقدار له نصف وثلث، وهو محال؛ أو يفرض مقادير قائمة لا في الجسم ""، وهو ممتنع، إذ المقدار لو استغنى عن المحل ما افتقر من جزئيات حقيقته اليه شيء كما هو ظاهر، والى كرية "" وما معه أشير في الكتاب الإلهي حيث قيل في السماء «وما ألها مِنْ فُرُوج» ""، إذ غير الكري يلزمه الزاوية والفرجة. وهذه الأربعة يحصل من امتزاجها المواليد الثلاثة: المعادن والنبات والحيوان. وقد سمعت من الكتاب أن الباري تعالى «خلَق الإنسان مِنْ صَلْصَال وقد سمعت من الكتاب أن الباري تعالى «خلَق الإنسان مِنْ صَلْصَال من ماء وتراب، وصلصاليته وصوبه "" للهوائية والحمائية للنارية.

١٠٧ . ج: + منه .

١٠٨. م؛ ت: + وماء.

١٠٩. أنظر: السهروردي: اللمحات، ص ١٠٩.

۱۱۰ ج: و.

١١١ . ج: لبرد.

۱۱۲. ج: مکان.

۱۱۲. ج: جسم.

١١٤ + ٠٠ ١١٤

١١٥. ج: ما.

١١٦. المُقَصود بالكتاب الإلهي القرآن الكريم، وبما قيل في السماء وفروجها بالآية: «أَفَلَمْ يَنظُرُوا إِلَى السَّمَاءِ فَوْقَهُمْ كَيْفَ بَنَيْنَاهَا وَزَيَّنَاهَا وَمَا لَهَا مِنْ فُرُوجٍ» (سورة قَ: ١).

١١٧. سورة الرحمن: ١٤.

١١٨. سورة الحجر: ٢٦، ٢٨، ٣٣.

۱۱۹. ج: أي صوته.

أنت لا تغيب عن ذاتك وتغفل عن أعضائك وهيئاتك " وجميع أجزاء البدن. فمنها ما شاهدت بقاء المدرك من ذاتك " دونها "٢٢ ، مثل اليد والرجل ونحوهما. ومنها ما لا تعرفها إلا بمقايسة أو ١٢٣ تشريح، ولا يخطر ببالك إلا بعد حين. فذاتك معقولة لك دون أجزاء بدنك وهيئاتها. فلو كان شيء منها جزء ذاتك فما عقلت ذاتك دونه، إذ لا يُعقل الشيء دون جزئه، فأنت غير هذه الأشياء ١٢٤ .

مرةً أخرى نقول: عقلت الجسم المطلق الواقع بمعنى واحد على أجسام كثيرة مختلفة المقادير والأوضاع، فلو كانت صورته في جرم أو بعض هيئاته متقررة فيه لزمها وضع خاص ومقدار لضرورة المحل فما طابقت المختلفات ١٢٥، فلما طابقت فليست بمنطبعة "١٢٦ فيها. فمحلها منك ذاتً ليست ١٢٧ بجرم ولا هيئة فيه، ولا يشار اليها لتبريها عن عوالم ١٢٨ الجهات.

مرة أخرى نقول: أدركتَ الواحد المطلق وهو شيء ما لا ينقسم أصلاً. فلو كانت صورته في جرم أو هيئة فانقسم بالضرورة لانقسام محلّه، فما كنتَ عقلت الواحد الغير المنقسم أصلاً، فلما عقلتَ فالعاقل فيك بريء عن الأبعاد ولوازمها، وسمّاه " الحكيم النفس الناطقة والصوفية السرّ والروح والكلمة

١٢٠. ج؛ أ: وهيئاتها.

١٢١. ج؛ أ: نوعك.

۱۲۲. أ: ومنها.

١٢٤ ـ أنظر: براهين السهروردي على وجود النفس في «اللمحة الرابعة» من «المورد الرابع» من «العلم الثاني» من كتاب «اللمحات»، ص ١١٦ – ١١٩.

۱۲۰. ج؛ أ: + منها. ۱۲۲. أ: بمنطبقة.

١٢٧ : أ: ليس.

١٢٨ أ: عالم.

۱۲۹. آ: وسماها.

والقلب. فشرح "" الكلمة "" أنها ذات ليست بجرم ولا بجرمية "" قائمة لا في محل، مدركة، لها التصرف في الجرم.

. ١٣٠ ج : فنشرح .

١٣١. إن لفظة «كلمة» تدل في التقليد الصوفي على صورة معلومة من الأعيان الثابتة في علم الله. وقد أخرجت كلمة «كُنْ» الإلهية هذه الصورة الداخلة تحت الإيجاد من مكانها في علم الله الى وجود متحقق خارج هذا العلم. ويذهب الشيخ صدر الدين القونوي (ت ٢٧٦هـ) الى اعتبار جميع المرجودات كلمات إلهية، وذلك بعد أن «صبغها الحق بنوره الوجودي الذاتي» (أنظر: كشاف إصطلاحات الفنون، ج ٥، بيروت: ١٩٦٦، ص ١٢٦٨، ١٢٦٩). ولكن أي الموجودات تُدعى كلمات إلهية؟ هل الجواهر المفارقة وحدها، أم الظواهر المحسوسة في عالم الطبيعة أيضًا؟ يقصر ابن عربي (ت ٢٣٨هـ) «الكلمات» في شرحه للآية: «قُلْ لَوْ كَانَ ٱلْبُحْرُ مِدَادًا لِكَلِمَاتِ رَبِّي لَنَفِدَ عَبْه الله في شرحه للآية: «قُلْ لَوْ كَانَ ٱلْبُحْرُ مِدَادًا لِكَلِمَاتِ رَبِّي لَنَفِدَ الْحَدُونُ وَلَوْ جِئْنَا بِعِلْهِ مَدَدًا» على المعاني والحقائق والأعيان والأرواح. وعليه، ٱلبُحْرُ قَبْلَ أَنْ تَنْفَدَ كَلِمَاتُ رَبِّي وَلَوْ جِئْنَا بِعِلْهِ مَدَدًا» على المعاني والحقائق والأعيان والأرواح. وعليه، ف «كلمة» في أرواح العباد الطاهرة، وروح عيسى «كلمة» في «تبلتها مريم، والأنبياء والأولياء «كلمات» إلهية تجلت فيهم فكونت حقائقهم دون أن تكون أعراضهم، أما «الكلمة» المعرفة بأل فهي الروح المحمدي أو الحقيقة المحمدية، وهي عين الوجود،

ولمّا كانت «كلمات» الله لا تنفد وجب أن لا تقتصر على العقول المفارقة وحدها، والتي يسميها السهروردي «كلمات كبرى»، أو على الملائكة المحركة للأفلاك، وهي «كلمات الله الوسطى»، بل تشمل أرواح العباد، وجميع الصور الحيوانية والنباتية والمعدنية المتعاقبة على الهيولى والمشكّلة لها. وتدعى هذه «الكلمات» «صغرى» لكونها ناشئة عن «الكبرى». وهي التي قصد إليها تعالى بقوله: «لَنفِدَ البَحْرُ قَبْلَ أَنْ تَنفَدَ كَلِمَاتُ رَبِّي» (أنظر: مقدمة كتاب «اللمحات»، ص ٤٣، ٤٤). ويفسر ابن عربي «البحر» في الآية بأنه بحر الهيولى القابلة للصور. وهو بحر متناه لا يفي «بكلمات» الله لأنها غير متناهية «ولَوْ جِينًا (بمثل البحر) مَدَدًا» (أنظر: ابن عربي: تفسير القرآن الكريم، المجلد الأول، بيروت: ١٩٦٨، ص ٧٧٩).

أمّا عن علاقة «الكلمة» بالجسم، أي الصورة بالهيولى، فيرى بعض المتصوفة، وعلى رأسهم ابن عربي، أنها العلاقة المعيّة نفسُها التي يقول بها المشاؤون المسلمون. «فالكلمة» والجسم الذي تحلّ فيه يُسوّيان معّا بالنفخ الروحي. فلا تسبق «الكلمة» المادة في الزمان. إنهما وُجدا في الواقع معًا، وإن كانت «الكلمة» تسبق المادة في الفكر لكونها، من الناحية الميتافيزيقية، موجودة مع الله منذ الأزل. وفي هذا القول نأي ظاهر عن عقيدة فئة من المتصوفة أمثال ابن عطاء (ت ٢٠٩ أو ٢٠١هـ) الذي يقطع بأن الله خلق الأرواح قبل الأجساد. ويحتج على ذلك بالعبارة القرآنية: «وَلَقَدْ خَلَقْنَاكُمْ» فيفسرها بأنها تعني الأرواح، وبقوله تعالى: «ثُمَّ صَوَّرْنَاكُمْ» ويفسرها بأنها تعني الأجساد. وهذا الرأي ملازم لمفهوم الدين من قضية تشكّل الأجساد العرضية الفانية بأرواح أزلية خالدة (أنظر: الكلاباذي: التعرف لمذهب أهل التصوف، تحقيق عبد الحليم محمود وطه عبد الباقي سرور، القاهرة: ١٩٦٠، ص ١٨٠).

١٣٢. أ: جرمية.

والكلمة لا توجد قبل البدن ، فإنها إن وُجدت قبله فإما أن تتكثر دون مميّز ، وهو محال . ولا مميّز قبل البدن من الأفعال والانفعالات والإدراكات وهي من "" نوع واحد . ولازم الحقيقة الواحدة إمّا أنّا أن يتفق في أعدادها وإمّا أن يتحد . فإن كانت واحدة ودبّرت جميع الأبدان ، فللجميع أنائيّة " واحدة ، وكان ما علم واحد معلومًا لغيره وكذا مشتهاه ، وليس كذا . وإن انقسمت بعد الوحدة فهي جرمية ، وقد عرفت استحالة هذه "" الشواهد . وممّا يدلّ "" على عدم جرمية الكلمة من الكتاب قوله "" : «يَا أَيُّتُهَا النَّفْسُ المُطْمَئِنّة على عدم جرمية الكلمة من الكتاب قوله "" : «يَا أَيّتُهَا النَّفْسُ المُطْمَئِنّة على عدم جرمية الكلمة من الكتاب قوله "" : «يَا أَيّتُهَا النَّفْسُ المُطْمَئِنّة على عدم جرمية الكلمة من الكتاب قوله "" : «يَا أَيّتُهَا النَّفْسُ المُطْمَئِنّة المُعْمَدِنة المُعْمَدِنة وقد عرفت المناب قوله المناب المن

١٣٣. من: ساقطة من أ.

١٣٤. إما أن: ساقطة من ج؛ أ.

وقد أحسنت الآنسة غواشون في بحثها العميق في مدلول «الأنيَّة» عندما حللت المضمون الفلسفي لهذه اللفظة بمقارنتها بالألفاظ: الشيئيَّة، الحقيقة، الهُويَّة، والماهية. (أنظر: p. 48) (La Distinction..., p. 48)

أمّا كلمة «أنائِيَّة» فيستعملها السهروردي في مؤلفاته كنسبة مصدرية الى «آنا» ضمير المتكلم، كا تُستعمل «الهَذيَّة» كنسبة الى «هذا»، و «الهُويَّة» الى «هو». ولم يجد السهروردي بدًا من تفضيل صيغة «الأنائِيَّة» على «الأنائيَّة» لكي لا يتوهم القارىء أن المقصود «بالأنانية» الأثرة وحب الذات، لا الحقيقة بطريق الإضافة.

ولأن «الأنائيَّة» لا تحمل أكثر من معنى النسبة المصدرية الى «أنا»، كانت لفظة «égoité» أو عبارة «subjectivité personnelle» أفضل ترجمة لها.

۱۳۲. آ: هذا.

١٣٧. ج: مما دل؛ أ: بما دل.

١٣٨. ج: + تعالى؛ قوله: ساقطة من أ.

آرْجِعِي إِلَى رَبِّكِ رَاضِيَةً مَّرْضِيَّةً » "١. وقوله تعالى: «تَعْرُجُ ٱلْمَلَائِكَةُ وَٱلرُّوحُ إِلَيْهِ » أ. وقوله الله وقوله وقوله

وغير متصوَّر حضور ذي الأبعاد الجرمية وهيئاتها أنا عند الله أو أن ملاقاته. ومن السُّنة قول صاحب الشريعة صلوات الله أن وسلامه أن عليه: «أبيْتُ عِنْدَ أَنْ يُطْعِمُني وَيَسْقِيْني » أن وقوله عند وفاته: «الرَفِيْق «أبيْتُ عِنْدَ وفاته: «الرَفِيْق

١٣٩. سورة الفجر: ٢٧، ٢٨.

١٤٠. سورة المعارج: ٤.

١٤١ . ج: + تعالى .

١٤٢. سورة القمر: ٥٥.

١٤٣. سورة الأحزاب: ٤٤.

١٤٤. سورة المائدة: ١٨؛ أ: «وَإِلَى ٱللهِ ٱلْمَصِيرُ» سورة آل عمران: ٢٨.

۱٤٥ : و.

١٤٦. سورة القيامة: ٣٠؛ «إِلَى رَبُّكَ يَوْمَئِذٍ ٱلْمَسِنَاقُ»: ساقطة من ج.

١٤٧. سورة القيامة: ١٢؛ وقوله: « إِلَى رَبُّكَ يَوْمَئِذِ ٱلْمُسْتَقَرُّ »: ساقطة من ج.

١٤٨. سورة النجم: ٨؛ وقوله: ساقطة من ج.

١٤٩. م ؛ ت: هيأتها.

١٥٠. ج؛ أ: + تعالى.

١٥١ . ا: و .

١٥٢. أ: صلى الله عليه وآله وسلم.

١٥٣. وسلامه: ساقطة من ج.

١٥٤. ج: وعند.

^{100.} يورد السهروردي هذا الحديث أيضًا في «رسالة في اعتقاد الحكماء» في 100. يورد السهروردي هذا الحديث أيضًا في «رسالة في اعتقاد الحكماء» في وحداني»، وأنها ليست بجسم عنصري مركب. ويذهب أبو نصر السراج (ت ٣٧٨هـ) في «اللمع» الى أن هذا الحديث لا تطال معانيه العقول، ولا تقف على حقيقته الفهوم. فالنبي المخصوص بالعلم الإلهي دون غيره من الخلق «لم يُخبر عن الذي أطعمه وسقاه». وقد شاء هو نفسه أن ينبه الى سعة علمه وتجاوزه علم سائر البشر، وذلك في قوله: «ولو تعلمون ما أعلم...» (أنظر: السراج: اللمع، تحقيق عبد الحليم محمود وطه عبد الباقي سرور، القاهرة: ١٩٦٠، ص ١٩٥٠، ١٠).

ويبدو أن السهروردي، كجميع الراسخين في العلم الإلهي من عرفاء الأمة، قد انكشف له المعنى البعيد للحديث، فأدرك أن «الطعام والسُقيا» اللذين قُدّما للرسول هما روحيان لا ماديان، بدليل أن الحديث المذكور في هذا النص و «في اعتقاد الحكماء»، جاء في معرض إثبات المؤلف أن الحضور عند الله لا يعقل أن يكون حضورًا جرميًا، بل حضور وحداني متبرّىء عن الجسمية وأبعادها.

الأَعْلَى » أن وسئل بعض المشايخ من أهل التصوف عن الصوفي فقال: «مَنْ كَانَ مَعَ اللهِ بِلَا مَكَانٍ » أن وقول أن الجنيد أن رحمه الله أن محين الله عن الحقيقة:

وَغَنَّى لِــــيَ مِـــنْ قَلْبِــــيْ وَغَنَّيْــــتُ كَمَــا غَنَّــى وَغَنَّى لِـــتُ كَمَــا غَنَّــا ١٦٢ وَكُنَا وَكُـانُوا حَيْثُ مَــا كُنَّا كَنَّا الآلا

107. رُوي عن عائشة وأبي بكر أن النبي كان يردد هذه العبارة كلما كان يفيق من غَشيّة الموت في ساعاته الأخيرة. فقد سمعته عائشة يقول، وقد شخص بصره نحو سقف البيت: «أللهم في الرفيق الأعلى» و «أللهم أغفر لي وارحمني وألحقني بالرفيق» و «الرفيق الأعلى . . . الرفيق الأعلى » . وسمعه أبو بكر يقول ، بعد أن رأى مقعده من الجنة: «الى الله ، والى سدرة المنتهى، ثم الى جنة المأوى ، والفردوس الأعلى ، والكأس الأوفى ، والرفيق الأعلى ، والحظ والعيش المهنا» (أنظر: صحيح البخاري: ج ٢ ، القاهرة: ص ١٢ ، ١٣ ؛ ج ٨ ، ص ٩٣ ، ٤٤ ؛ وأبا طالب المكي : قوت القلوب ، ج ١ ، القاهرة: لا . ت ، ص ٤٧٠ ،

ويذهب بعض المتصوفة كعفيف الدين التِلِمساني (ت ٢٩٠هـ) في شرحه على «مواقف» النِفَري (ت ٣٥٤هـ) الى تفسير عبارة الرسول، وهو على فراش الموت، بأنها تعني الموت الجسدي فقط. فالرسول، عند اختياره «الرفيق الأعلى»، كان، في رأي التِلِمساني، يتحدث بيقين من اتحد بالذات الإلهية، وأصبح هو الوافد على «الرفيق الأعلى» و «الرفيق الأعلى» في آن معًا. of Islam, London: 1963, pp. 164, 165).

10٧. ينقل السهروردي في «رسالة في اعتقاد الحكماء» ص ٢٦٧ هذا القول عن بعض مشايخ الصوفية ليدل به على أن النفس الناطقة ليست بجسم كي تتميز. والعبارة، كما يذكر القشيري (ت ١٤٦هـ)، هي لابن الجلاء، فقد حاول أن يشرح فيها معنى الصوفي عندما سُئل عن ذلك بقوله: «ليس نعرفه في شرط العلم، ولكن نعرف فقيرًا مجردًا من الأسباب، كان مع الله تعالى بلا مكان، ولا يمنعه الحق سبحانه من علم كل مكان» (أنظر: الرسالة القشيرية، القاهرة: ١٩٦٦، ص ٢١٩).

109. أبو القاسم الجنيد بن محمد متصوف مشهور، وهو فارسي الأصل عراقي المولد والمنشأ. كان أبوه يبيع الزجاج فلقب بالقواريري. درس الفقه على أبي تُور (ت ٢٤٠هـ) وهو من الفقهاء المبرزين في علوم الدين. وأخذ الطريقة عن خاله سَريّ السقطي (ت ٢٥٧هـ) وعن الحارث المحاسبي (ت ٢٥٧هـ). توفي (ت ٢٤٣هـ). وكان أستاذه في التصوف دون منازع محمد بن علي القصاب (ت ٢٧٥هـ). توفي الجنيد سنة ٢٩٧ه.

١٦٠. العجنيد رحمه الله: ساقطة من أ.

١٦١. ت: حتى.

17٢. يورد الجنيد هذين البيتين إجابة عن سؤال يتعلق بحقيقة التوحيد. والتوحيد عنده هو خلع النفس البشرية لكدوراتها المادية والعودة الى الحال التي كانت لها قبل تلبسها بالجسد. وهذا ما يشير اليه بقوله: «والعلم في ذلك أنه رجع آخر العبد الى أوله، أن يكون كما كان إذ كان قبل أن يكون».

وقول أبي طالب المكي ^{١٦٣} في حق أستاذه الحسن بن سالم ^{١٦١} «إِنَّهُ طَوَى عَنْهُ الْمَكَانَ » ^{١٦٥} ، وفي حق النبي عليه السلام ^{١٦١} إذا لبَسَه لبْسُه رفع عنه الكون في المكان ^{١٦٧} . وقال الحلاج ^{١٦٨} في «الطواسين» أيضًا في حق النبي عليه المكان ^{١٦٧} .

والبيتان المذكوران يدلان، في مفهوم الجنيد، على أن معنى التوحيد هو في عودة الفرع الى الأصل، أي استغراق العابد في المعبود. وواضح أن هذه النظرة الى التوحيد لا ترقى بحال الى مفهوم القرآن والسنة لهذه المسألة، بدليل ان سائل الجنيد بعد سماعه البيتين أخذته الدهشة من عدم استشهاد هذا الأخير بالآيات القرآنية والأحاديث النبوية الدالة على المعنى الحقيقي للتوحيد، فقال مستغربًا: «أهلك القرآن والأخبار؟» فقال الجنيد: «لا، ولكن الموحّد يأخذ أعلى التوحيد من أدنى الخطاب وأيسره». وعنى والأخبار؟» فقال الجنيد: «لا، ولكن الموحّد يأخذ أعلى التوحيد من أدنى الخطاب وأيسره». وعنى بذلك أن باستطاعة الموحّد أن يستدل على وحدانية الخالق بكل كلام يعبر تعبيرًا حقيقيًا عن هذه الوحدانية، حتى ولو لم يكن مأخوذًا من كتاب الله وأحاديث رسوله (أنظر: الرسالة القشيرية، ص

«توت القلوب». وقد نحا فيه منحًى مختلفاً عن منحى أبي نصر السرّاج في «اللمع» والقشيري في «الرسالة». فلم يضمّنه الكثير من أقوال الصوفيين الغريبة، بل مال ببحثه الى التفسير والتحليل، وحاول، بكثير من المهارة العلمية، أن يرجع التصوف الى مبادىء الإسلام وتعاليمه، كا وردت في القرآن والسنة، وكما علمها المؤمنون الأول من الزهاد الوعاظ، أمثال الحسن البصري (ت ١١هـ). ويدو أن الغزالي الذي يرقى بتصوفه الى الزهد الإسلامي مبتعدًا بذلك عن التصوف الحلولي، قد أولى كتاب «قوت القلوب» عناية فائقة، فتأثر مباحثه واقتبس العديد من أفكاره ونظائره، واعتبر أبا طالب المكي الى جانب الحارث المحاسبي من أفضل من أعاد تصحيح النظرة الى التصوف الإسلامي، وذلك في العودة بمبادئه وأصوله الى تعاليم الدين وفروضه.

الموده بعبدت والموق عن والده أبي الحسن أحمد بن سالم (ت ٣٦٠هـ) عالم ديني مشهور. أخذ التصوف عن والده أبي عبدالله محمد بن أحمد بن سالم (ت ٢٩٧هـ) تلميذ سهل بن عبدالله التستري (ت ٢٨٣هـ). أنشأ والده ، بعد وقوفه على الطرائق الصوفية المختلفة ، فرقة دعاها بالسالمية . وكان مذهبها مزيجًا من علم الكلام والتصوف تلتقي فيه أحوال الصوفيين مبادىء الأصوليين . وقد شاعت السالمية في البصرة على يد الكلام والتصوف تلتقي يد ابنه أبي الحسن أحمد الذي مكن لها وجمع حولها المؤيدين بفضل موقفه المعادي لأفكار أبي يزيد البسطامي (ت ٢١١هـ) الغريبة عن الإسلام (أنظر: السلمي: طبقات الصوفية ، تحقيق نور الدين شريبة ، القاهرة: ١٩٥٣ ، ص ٢٠٨ سطر ٢١) .

١٦٥. لأنه بجوهره ليس جسمًا بل نفسًا لا يُتصور وجودها في العالم المقداري.

١٦٦. ج: صلعم؛ أ: صلى الله عليه وآله فسلم.

١٦٧. إذا لبسه لبسه رفع عنه الكون في المكان... عليه السلام: ساقطة من ج.

١٢٨. ولد الحسين بن منصور الحلاج في مدينة البيضاء بفارس سنة ١٤٤ه. ونشأ في واسط بالعراق. لزم في أول عهده سهلاً بن عبدالله التستري. تم انضم الى حلقة عمرو بن عثمان المكي (ت ٢٩١ أو ٢٩٧هـ)، كما أنه صحب الجنيد وأبا الحسين النوري (ت ٢٩٥هـ). وقد رده معظم المشايخ ولم يكملوا تعهدهم له بسبب غرابة طباعه ومعتقداته. إلا أنه لقي من بعضهم تأييدًا دام حتى موته كالتأييد الذي منحه إياه المتصوف أبو العباس بن عطاء. دخل الحلاج السجن بتهمة المروق في مواقفه الفكرية والسياسية. وبعد أن قضى فيه حوالي تسع سنوات حُكِمَ عليه بالموت صلبًا سنة ٣٠٩هـ.

السلام "أ: «إنّه غَمَضَ الْعَيْنَ عَنِ الْأَيْنَ » ". ويستحيل على الجرم وهيئته وذي المكان أن يَرفع عنه المكان أو يغمض عن الأين "ا. وقول الحلاج "ا: «تَبَيَّنَ ذَاتِي حَيْثُ لا أَيْنِ » " ال وقول بعضهم "ا: «طَلَبْتُ ذَاتِي فِي الْكُونَيْنِ (تَبَيَّنَ ذَاتِي خِيثُ لا أَيْنِ » "ا. وقول بعضهم "ا: «طَلَبْتُ ذَاتِي فِي الْكُونَيْنِ

١٦٩. أ: صلى الله عليه وآله فسلم.

١٧٠. العبارة جزء من قوله: «وَغَابَ عَنِ الثَقَلَيْن، وغَمَضَ العينَ عَنِ الأَيْن، حَتَى لَمْ يَيْقَ لَهُ رَيْنٌ ولا مَيْن » (أنظر: كتاب الطواسين، تحقيق ل. ماسينيون، باريس: ١٩١٣، ص ١٨، ١٩). ويستحيل علي الجرم... يغمض عن الأين: ساقطة من أ.

۱۷۲. ج: + أيضًا.

١٧٣. القول اقتباس للمصراع الثاني من البيت:

فَ أَيْنَ ذَاتُ لَكُ عَنْ حَيْثُ كُنْتُ أَرَى فَقَد تَبَيَّنَ ذَاتِ حَيْثُ لا أَيْسِنِ

ُ (أنظر:كتاب أخبارالحلاج، تحقيق ل. ماسينيون وپ.كراوس، باريس: ١٩٣٦، ص ٧٦). (وله أيضًا في المعنى نفسه:

رَأَيْسَتُ رَبِّسِي بِعَيسِنِ قَلْسِبِ فَقُلْتُ « مَن أَنْتَ؟» قَال « أَنْتَ!» فَلَيْسَ لِلأَيْسِنَ مِنْسِكَ أَيْسِسِنَ أَيْسِسَنَ وَلَيْسَ أَيْسِسِنَ بِحَيْسِتُ أَنْسِسَتَ

(أنظر: كتاب الطواسين، ص ٣١).

١٧٤ . أغلب الظن أن صاحب هذا القول هو أبو يزيد البسطامي . إلا أن عدم ذكر السهروردي لاسمه يلقي بعض الشك على صحة نسبته إليه ، خاصة وأن القول لم يرد ، على الإطلاق ، في كتب التصوف الأساسية ليعزى إلى البسطامي أو غيره من المتصوفين . إلا أن شارح السهروردي صدر الدين شيرازي ينسب القول الى أبي يزيد ، بشكل لا يقبل الجدل ، وذلك في كتابه : «الشواهد الربوبية في المناهج السلوكية » حيث يقول : «وأما أقاويل العرفاء ومتألمة هذه الأمة الناجية فقال أبو يزيد البسطامي «طلبت ذاتي في الكونين فما وجدتها » » . والواقع أن باحثًا كملا صدرا من القرن الحادي عشر الهجري والذي يفصله عن البسطامي ثمانية قرون ، لا يشكل المصدر الموثوق بالنسبة الى صحة نسبة القول السابق الى أبي يزيد ، إلا إذا كان له ما يبرره من اعتماد على مأخذ ثقة وقريب العهد من صاحب القول رأنظر : صدر الدين شيرازي : الشواهد الربوبية في المناهج السلوكية ، تحقيق سيّد جلال الدين الشوال رأنظر : صدر الدين شيرازي : الشواهد الربوبية في المناهج السلوكية ، تحقيق سيّد جلال الدين الشياني ، مشهد : ١٣٤٦ ، ص ٢٠٠) .

فَمَا وَجَدْتُ » " . وقول الحلاج: «حَسْبُ الْوَاحِدِ " إفْرَادُ الْوَاحِدِ » " .

100. يذهب المتصوف بُنان بن محمد الحمّال (ت ٣٦٦هـ) الى أن التخلي عن «الكونيّن» هو من الشروط الأساسية لبلوغ أجلّ الأحوال الصوفية (أنظر: الرسالة القشيرية، ص ٤٠، ٤١). ولفظة «الكونيّن» تعني، بالنسبة الى السهروردي، «العالم العنصري» و «العالم الأثيري» أو «العالم السماوي». ويلازم ملا صدرا، في شرحه لمضمون هذه اللفظة، شيخ الإشراق. إلا أنه بخلافه يسمي العالمَيْن «العنصري» و «المثالي». وليس في هذا التعديل ما يشير الى الحتلاف في تصور كل من الفيلسوفين لحقيقة هذين العالمَيْن. ولما لم يجد الإنسان العارف – وهو وحده باستطاعته أن يتجرد عن الكونيّن – ذاته لا في «عالم الطبيعة» ولا في «عالم المثال»، وجب أن تكون تلك الذات من المفارقات العقلية البسيطة (أنظر: رسالة في اعتقاد الحكماء، ص ٢٦٦؟

١٧٦. ج: الواجد؛ أ: الواحدية.

١٧٧. ج: + له. ترد هذه العبارة للحلاج في ثلاث قراءات مختلفة. الأولى وهي: «حَسْبُ الواجد إفراد الواحد»، نقراها في «اللمع» للسراج مرتين. مرة في معرض كلامه على «صفات الواجدين» ص ٣٧٨، ومرة في سياق شرحه «للألفاظ الجارية في كلام الصوفية» ص ٤٢٥، ونطالعها كذلك، مع إضافة الجار والمجرور «له» على آخرها، في شروح ماسينيون على «كتاب الطواسين» ص ١٦٥، وفي نص «كتاب أخبار الحلاج» ص ٣٦٠؛ والثانية وهي: «حَسْبُ الواحدِ إفرادُ الواحدِ»، نطالعها نقع عليها في «رسالة في اعتقاد الحكماء» ص ٣٦٠؛ والثالثة وهي: «حُبُّ الواحدِ إفرادُه»، نطالعها في «الشواهد الربوبية...» ص ٢٦١، وفي تعليقات ملا هادي سبزواري (ت ١٢٩٥هـ) على هذا الكتاب، وهي تعليقات متبعة «بالشواهد» في طبعة آشتياني المحقّقة ص ٢٨٧.

ويذكر لنا مؤرخو التصوف أن الحلاج تلفظ بعبارته هذه عندماً أخرج من السجن ليقتل، وإذا صحت المناسبة التي قيل فيها هذا القول، كانت القراءات الثلاث للعبارة تؤدي معنّى ينطبق، بالرغم من اختلافه، على مقصد قائله وهو يواجه نهاية وشيكة مؤلمة.

إن كلمة «الواجد» في القراءة الأولى، إسم فاعل من «وَجَدَ». و «وَجَدَ» تعنى «صادف» في قاموس الصوفيين. وقد شرح الجنيد الفعل المجزوم «لَمْ يَجِدْهُ» في الآية: «حَتَّى إِذَا جَاءَهُ لَمْ يَجِدْهُ » في قاموس الصوفيين. وقد شرح الجنيد الفعل المجزوم «لم يَجِدْ» (سورة البقرة: ١٩٦١) «بلم يملك». المشايخ الفعل المجزوم «لم يَجِدْ» في الآية: «فَمَنْ لَمْ يَجِدْ» (سورة البقرة: ١٩٦١) «بلم يملك». وهو المشايخ الفعل المجزوم «لم يَجِدْ» في قول الحلاج دالة على الإنسان الذي «يصادف» «فيملك». وهو هنا لم يصادف إلا الغم والحزن فملكهما. ثم إن «الإنفراد» و «الإفراد» صفتان لا تنطبقان هنا على المخلوق بل على الخالق. وإذا كان الأمر كذلك، «فانفراد» الواحد معناه تجرد الله في ذاته عن الحادث وعن الماهية. وحيث لا ماهية فلا مادة، وحيث لا مادة فلا غم ولا حزن. و «إفراد الواحد » هو تغييب النه العابد أو المتصوف في طبيعته الفردانية المتعالية. وعليه، يصبح معنى القول: «حَسَّبُ الواجد إفراد الواحد أو المواحد عن طريق تجريد الله له عن الماهية وياقى الأغيار المادية، وذلك بتغييه فيه وتوحيده به.

أما الاستعاضة بكلمة «الواحد » عن «الواجد » في القراءة الثانية ، فلها ما يبررها بالنسبة الى السياق المعنوي الذي يندرج فيه قول الحلاج . فكما أن لفظة «الواجد » هي الأصح في رواية السرّاج ، لورودها في سياق الحديث عن «صفات الواجدين » ، كذلك لفظة «الواحد » هي الأصح في رواية السهروردي ، لورودها في سياق حديثه عن «النفس الناطقة » التي هي «جوهر عقلي وحداني » . وما كان كوربان ليخرج في قراءة اللفظة ، عند تحقيقه «رسالة في اعتقاد الحكماء » ، على قراءة السرّاج وماسينيون لها ، لو لم ير أن

وقوله في حق الصوفي: «إِنَّهُ وِحْدَانِيُّ بِالذَّاتِ ١٧٠ لاَ يَقْبَلُ وَلا يُقْبَلُ » ١٠٠ . وكل جرم منقسم ١٠٠ وكذا هيئاته. والواحد لا ينقسم، وفي ١٠٠ كلام أبي يزيد من هذا كثير، وكلماتهم في ذلك لا ١٨٠ تنحصر.

وللكلمة نسبة الى القدس وأخرى ^{۱۸۳} الى البدن. وقد رُتِّب للإنسان ونحوه بحواس ^{۱۸۱} خمسة ^{۱۸۵} ظاهرة ^{۱۸۱} وهي ^{۱۸۷}: اللمس والذوق والشم والسمع والبصر، وخمسة باطنة: الأول يسمى الحس المشترك وهو ^{۱۸۸} قوة في مقدم الدماغ تجتمع عندها مُثُلُ جميع المحسوسات فيدركها ويدرك بها أن هذا

مثل هذه القراءة لا تؤدي معنى إن هي اعتُمدت في المقطع الذي شاء السهروردي أن ينبه فيه الى وحدانية النفس وخلوها من الجسمية. يقول السهروردي: «... فإن الواحد لا يدركه إلا أمر وحداني، بل هو أمر وحداني، كا قال الحلاج في وقت صلبه «حَسْبُ الواحد إفراد الواحد له» وكل ما في عالم الأجسام ليس بواحد، فلا يتصور وجود النفس في عالم الأجسام» (أنظر: رسالة في اعتقاد الحكماء، ص ٢٦٧، ٢٦٧).

ويبدو لمطالع كتاب: «الشواهد الربوبية ...» لملا صدرا أن عبارة الحلاج استعملت فيه للغاية نفسها التي استعملت لها في نص السهروردي المشار اليه أعلاه ، وهي بيان روحانية النفس العاقلة وبعدها عن الجرمية . ومن الجائز ، بالنسبة الى مضمون «المشهد» الوارد فيه قول الحلاج ،اعتماد القراءة الثالثة لهذا القول ، وهي : «حُبُّ الواحدِ إفراده » . ويذهب السيزواري في شرحه للعبارة الى أن الحلاج ، وهو صاحب مقام الوحدة والخلوة ، يرغب في ألا يرى لنفسه ماهية ولا مادة ، لأنه إذا رأى لها ماهية ومادة أضاف اليها الوجود وأثبت ثانيًا فيه . لذلك فهو مشوق الى أن يفرده الله إفراد توحيد ، فيخلي قلبه عن كل الأغبار ، ومنها الماهية والمادة والوجود . وفي هذا شهود أن لا ثاني له ، فترجع نفسه الى بارئها بعد تنظا عن مقامه رأنظر: تعليقات على الشواهد . . . ، ص ١٨٧) .

وقد اعتمدنا في هذا النص القرآءة الثانية لعبارة الحلاج، وذلك لانطباقها على المعنى الذي يريد السهروردي إظهاره. وهو المعنى نفسه المذكور في «اعتقاد الحكماء»، وفي المقطع المثبت في الهامش أعلاه. ١٧٨. ج؛ أ: الذات.

١٧٩. العبارة مذكورة في «رسالة» القشيري ص ٢١٧. ومعناها أن الصوفي هو الذي يحيا حياة منفرزة متوحدة فلا يقبل أحدًا من الناس لإنكاره ما هم عليه من أقوال وأفعال، ولا يقبله أحد من الناس لإنكارهم ما هو عليه من أحوال وشهود.

١٨٠. أ: ينقسم.

١٨١ ج: في.

١٨٢. لا: ساقطة من ج.

١٨٣. ج: والأخرى.

١٨٤. ج ۽ أ : حواس.

١٨٥. خمسة: ساقطة من أ.

١٨٦. أ: + وباطنة.

١٨٧. وهي: اللمس والذوق والشم... وخزانة لأحكام الوهم سميت حافظة: ساقطة من أ. ١٨٨. وهو قوة في مقدم... هو هذا الحلو الحاضر: ساقطة من ج.

الأبيض هو هذا الحلو الحاضر. والحس الظاهر منفرد بأحدهما، والحاكم لا بدّ له من حضور كليهما. وما يُرى من النقط الجوالة بسرعة دائرة فإنما ١٩٩ هي ١٩٠ لتأدي الصورة من البصر إليها وانضمام الإبصار الحاضر إليها، فإن البصر لا يدرك إلا المقابل، والمقابل نقطة لا غير، فكلما ١٩١ يرتسم في الحس المشترك يشاهُد. والثاني الخيال وهي قوة في آخر التجويف الأول من الدماغ، هي خزانة الحس المشترك لجميع صوره. والثالث ١٩٢ قوة في التجويف الأوسط هي الحاكمة في عجم الحيوانات، وهي التي تدرِك في المحسوسات معاني غير محسوسة كإدراك الشاة معنى في الذئب موجبًا للهرب فتسمّى الوهم. وتخدمه فيها قوة الله التركيب والتفصيل، فتركّب الحيوانات ١٩٥ من أعضاء ١٩٦ مختلفة أنواع الحيوان، وتفرّق أعضاء حيوان واحد وتنتقل من الشيء الى ضده وشبيهه، وتحاكي المدركات وأحوال المزاج سميت متخيلة، وعند استعمال العقل مفكّرة. والخامس ١٩٧ قوة في التجويف الأخير هي حافظة وخزانة لأحكام الوهم سميت حافظة. وعُرِفَتْ ١٩٨ تغاير هذه ١٩٩ القوى ببقاء بعضها مع اختلال البعض. وعُرِفَ مواضعها " بلزوم اختلالها من اختلال تلك المواضع. وفي الحيوان قوة محركة وله قوة نزوعية باعثة على التحريك، مذعنة للمدركات، ومنها شهوانية جالبة للملائم، وغضبية دافعة للمكروه ". وفي الحيوان جرم لطيف حار يحصل من لطافة أخلاط ٢٠٢ مبدأه القلب سمَّاه

١٨٩. فانما: ساقطة من ج.

۱۹۰. ج: هو.

١٩١. ج: وكلما.

١٩٢. م؛ ت: الثالث.

١٩٣. وهي الرابعة.

۱۹٤ ج: فرکب.

١٩٥. ج: الحيوان.

١٩٦. ج: أعضائه.

١٩٧ . ج : الخامس .

۱۹۸. ج؛ آ: وعرف.

۱۹۹. هذه: ساقطة من أ. ۲۰۰. ج: مواضعهما.

٢٠١. وفي الحيوان قوة محركة... دافعة للمكروه: ساقطة من أ.

٢٠٢. ج؛ أ: الأخلاط.

الحكماء " الروح هو " حامل جميع القوى وهو واسطة بين الكلمة والبدن . فإن عضو الإنسان قد يموت مع بقاء تصرّف الكلمة " في البدن لسدّة منعت هذه " الروح عن النفوذ إليه ، وهو غير الروح المنسوب الى الله تعالى ، أعني الكلمة التي فيها قال الله تعالى " : « فَإِذَا سَوّيْتُهُ وَنَفَخْتُ فِيْهِ مِنْ رُوحِي » " . وقال " تعالى : « وَكَلِمَتُهُ أَلْقَاهَا إِلَى مَرْيَمَ " وَرُوحٌ مّنهُ » " .

فصل

الجهات العقلية ثلاث: واجب وممتنع وممكن ٢٠٠٠. فالواجب ضروري الوجود، والممتنع ضروري العدم، والممكن ما لا ضرورة في وجوده وعدمه والممكن يجب بغيره ويمتنع بغيره ٢٠٠٠، والعلة هي الموجبة وهو ما يجب به وجود غيره والممكن لا يصير موجودًا لذاته ، إذ لو اقتضى الوجود لذاته كان واجبًا لا ممكنًا، فلا بدّ له من مرجّع للوجود على العدم والعلة إذا تمّت وجب أن يحصل بها المعلول كانت ذاتًا ٢٠٠٠ وحدانية أو ذات أجزاء وكلّ ما يصير به الشيء علة فله مدخل في العبّية كانت إرادةً أو وقتًا أو معاونًا أو محلاً يصير به الشيء علة فله مدخل في العبّية كانت إرادةً أو وقتًا أو معاونًا أو بعضها . قابلاً أو غيرها وعدم المعلول يتعلق ٢٠٠٠ بعدم العلة بجميع أجزائها أو بعضها .

٢٠٣. أ: الحكيم.

۲۰۶. أ: وهو.

٠٢٠٥ ج: + والبدن، فان عضو الإنسان قد يموت مع بقاء تصرف الكلمة.

۲۰۲ أ: هذا.

۲۰۷. ج: عز وجل.

۲۰۸. سورة الحجر: ۲۹.

۲۰۹. ج: + الله.

٢١٠ هنا تنتهي الورقتان اللتان تؤلفان في هذا التحقيق نسخة تهران. وقد رمزنا اليهما بالحرف
 أ، وتضمان الفصلين السابقين فقط، الأول بكامله والثاني ناقصًا.

٢١١ . سورة النساء: ١٧١ . وروح منه: ساقطة من ج.

۲۱۲. ج: وممكن وممتنع.

۲۱۳ . ج: لغيره.

۲۱٤ . خ: ذات .

۲۱۰ ج : متعلق .

٢١٦. ج: واجبي.

وجوب الوجود فلا بدّ من فارق بينهما فيتوقف "" وجود أحدهما أو كليهما عليه ، وما يُتوقف على شيء فهو ممكن . ولا يُتصور أن يكون شيئان ليس بينهما فرق ، فإنهما واحد حينئذ "" . والأجسام والهيئات "" كثيرة ، وواجب الوجود لا يُتصور إلا واحدًا ، فهي ممكنة ، وجميع الممكنات تحتاج الى مرجّح وهو واجب الوجود ليس له جزآن فيتوقف وجوده عليهما فيكون ممكنًا . ولا يُتصور أن يكون الجزآن واجبين فيتوقف وجوده عليهما فيكون ممكنًا . ولا يُتصور أن يكون الجزآن واجبين أيضًا لِما قلنا أن لا واجبين . والصفة لا تكون واجبة وإلا لما "" احتاجت الى علها . وواجب الوجود لا يُستكمل بصفة زائدة فيكون ناقصًا "" ، فوهب الكمال أكمل من قابله ، فذاته أشرف من ذاته لأنها الكمال لنفسه . وواهب الكمال أكمل من قابله ، فذاته أشرف من ذاته لأنها الفاعلة والقابلة ، وهو محال .

وأنت لا تشك في أنك أدركت ذاتك بحيث لا يُتصور الشركة فيها. فلو كانت صورة عقلية لكانت كلية ، فإذًا إدراكها ٢٢٠ ليس بصورة فإدراكها لا كانت صورة عقلية لكانت كلية ، فإذًا إدراكها لله غير غائبة عن ذاتها وما غاب لذاتها هو أنها مكنها استحضار ذاته ٢٢٠ فتستحضر صورته.

وواجب الوجود تعالى عن الصورة وهو مجرد ^{۲۲۷} عن المادة بالكلية ^{۲۲۸} غير غائب عن ذاته وعن لوازم ذاته، فلا يعزب عن علمه مثقال ذرّة في السموات والأرض ^{۲۲۹}. وله الجلال الأرفع والكمال الأعلى. وإدراكه لذاته حياته،

۲۱۷. ج: فتوقف.

۲۱۸. م؛ ت؛ ج: ح.

٢١٩ . ج: والهيئاة .

٢٢٠. وتعالى: ساقطة من ج.

۲۲۱. ج: ما.

۲۲۲. ج: + في نفسه.

۲۲۳. ج: أدركتها.

۲۲٤. ج: فأدركها.

۲۲۰. ج: + ذات.

۲۲۲. ج: ذاتها.

۲۲۷. ت: مجردة.

۲۲۸. ج: الكلية.

٢٢٩. سورة يونس: ٦١؟ سورة سبإ: ٣.

وقدرته علمه "⁷⁷ إذ لا يَحتاج ⁷⁷ الى تحريك الآلات ⁷⁷⁷. نقول كا قال أبو طالب المكي رحمه الله: إن مشيئته قدرته ، وما يُدرِك بصفة يُدرِك ⁷⁷⁷ بجميع ⁷⁷⁷ ، إذ لا اختلاف ⁷⁷⁰ ، ثم يشير الى الوحدة المطلقة . وقال حكيم العرب ⁷⁷⁷ ، أمير المؤمنين ، على بن أبي طالب عليه السلام ⁷⁷⁷ : لا يوصف بالصفات ، في كلام له طويل ⁷⁷⁷ . والعلم لمّا كان كالاً للموجود من حيث هو موجود ولا يوجب التكثر في ذاته ، وجب له ، إذ لا يمكن عليه شيء فيكون فيه صفة ⁷⁷⁷ إمكانية .

طريق آخر، واجب الوجود لا يُتصور أن يكون وجوده غير ماهيته، فإن الوجود إذا أضيف الى الماهية يكون عَرَضًا، فلا يجب بذاته وإلا ما احتاج الى الإضافة. ولا يجوز أن تكون الماهية علة لوجود نفسها، إذ العلة لا بد وأن تتقدّم على المعلول، فيلزم أن تكون الماهية قبل وجودها موجودة، وهذا محال. والأجسام ليس "" ماهيتها "" نفس الوجود، فإن الوجود بمعنى واحد يقع على الجوهر والهيئات مع الاختلاف في الحقيقة، فهي ممكنة الوجود.

[.] ۲۳۰ ج: وعلمه.

۲۳۱. ج: + هو.

٢٣٢. ج: الأت.

۲۳۳. ج: يدركه.

٢٣٤. ج: + الصفات.

٢٣٥. إشارة الى قول أبي طالب المكي: «لا يضطره - أي الله - التكوين الى الكلام، وكلامه اليه كيف شاء كان، خزائنه في كلمته، وقدرته في مشيئته»، والى قوله: «يدرك - أي الله - أي الله - الأشياء كلها على اختلاف أوصافها بصفة من صفاته، ثم يدرك بجميع أوصافه ما أدركه بهذه الصفة ...» (أنظر: قوت القلوب، ج ٢، ص ١٧٣).

٢٣٦. حكيم العرب: ساقطة من ج.

۲۳۷. ج: صلوات عليه.

٣٣٨. إشارة الى قول الإمام على (ت ٤٠هـ): «الحمد لله... الذي ليس لصفته حد محدود، ولا نعت موجود، ولا وقت معدود، ولا أجل ممدود... وكال الإخلاص له نفي الصفات عنه، لشهادة كل صفة أنها غير الموصوف، وشهادة كل موصوف أنه غير الصفة. فمَن وصف الله سبحانه فقد قرنه، ومَن قرنه فقد ثنّاه، ومَن ثنّاه فقد جزأه، ومّن جزأه فقد جهله، ومَن جهله فقد أشار إليه، ومَن أشار اليه فقد حده...» (أنظر: نهج البلاغة، تحقيق محمد أحمد عاشور ومحمد إبراهيم البنّا، القاهرة: لا. ت. ص ٢٥).

۲۳۹. ج: جهة.

[.] ۲۲۰ ج: + ليس.

۲٤١. ج: ماهياتها.

وواجب الوجود لا يشارك الأشياء في جزء حتى يفارقه في جزء آخر لوحدته. ولا محل له ولا مقام فلا ضدّ له باصطلاح الخاصة والعامة، ولا ندّ له. وقد ^{۲۲۲} قال أبو طالب المكي في كتاب «قوت القلوب»: إن كينونته ماهيته ^{۲۲۳}. وفي الحديث ورد في بعض الدعوات «يَا كَان يَا كِيَان» ^{۲۲۲}.

الواحد من جميع الوجوه لا يُتصور أن يوجب ما ليس بواحد من غير واسطة . فإنه لو صدر عنه اثنان من غير واسطة فاقتضاء أحدهما غير منه اقتضاء الآخر ، ففيه جهتان يقتضي باحديهما أحدهما وبالأخرى الآخر ، فليس بواحد . وإذا كان الأول موجبًا ومرجّحًا لجميع ما سواه والمرجّع دائم فيدوم الترجيح وإلا تتوقف الممكنات على غيره وليس قبل جميع الممكنات غيره ، ولا وقت ولا شرط ولا داعية لتتوقف عليه ٢٠٠ كا في أفعالنا . ولا يتصور في العدم حال يكون الأولى به فعل شيء بعد أن لم يكن ، وكل ما يسنح له يعود الكلام اليه من إرادة وحال ، ولما أمكنك أن تقول : تحرك الإصبع فتحرك الخاتم ، ولا تقول : تحرك الخاتم ، فلو دام منه وهي المتقدمة بالذات ، فلو دام منه المتقدمة دامت المتأخرة .

⁷⁵٣. إشارة الى قول أبي طالب المكي: «وكانت صفاته... قديمة بقدمه، وكائنة موجودة بكائنية موجودة بكائنية ووجوده»، وإلى قوله أيضًا: «فصفاته – أي الله – قديمة بقدمه، وكائنة موجودة بكائنية ووجوده» (أنظر: قوت القلوب، ج ٢، ص ١٧٣). وينبغي أن توّخذ الصفات هنا على أنها الماهية أو الصورة العامة والخاصة التي بها الشيء هو ما هو. وفي «اللمحات» يستعمل السهروردي كلمة «الوجود» محل «الكينونة» للدلالة على الفكرة نفسها، وذلك في قوله: «إن واجب الوجود... وجوده عين ماهيته » و «إن له ماهية إذا وجدت فهي ليست في الموضوع. وليس واجب الوجود كذا، فإن ماهيته وجوده» (أنظر: اللمحات، ص ١٣٠، ١٣١).

^{752.} ج: ما كان باكينان. لم ينسب أبو طالب المكي هذا الدعاء للرسول مباشرة، بل يورده على أنه « روي في اسم الله سبحانه وتعالى الأعظم بأخبار في ذلك مأثورة»، دون أن يعين مصدرًا واحدًا من هذه الأخبار. وقد ورد الدعاء في الكلمات المنثورة الآتية: «اللهم إني أدعوك باسمك المكنون المخزون... يا كان يا كينان، يا روح يا كائن قبل كل كون، يا كائن بعد كل كون، يا مكنون لكل كون، يا أنظر: قوت القلوب، ج ١، ص ٢٢، ٣٣).

٠٤٥. ج: + ما.

٢٤٦. ج: عليها.

٧٤٧. ج: المقدمة.

۲٤٨ ج: دامت.

فصل

إذا وُجد الممكن الأخس يكون الممكن ألم الأشرف قد وُجد من واجب الوجود، وإلا أن يكون اقتضى بجهته الوحدانية الممكن الأخس. فإذا فرض الأشرف فيقتضي فرض أن جهة أشرف ممّا عليه واجب الوجود، وهو محال. ولمّا وُجدت الكلمة والماهيات المجردة من الأجرام وتصرفاتها بالكلية أن فتجب مثلها، وهي العقول باصطلاح الحكماء، والكروبيون والسُرادِقَات أن النورية بلغة الصوفية والشريعة أن .

فصل

والأول الوحداني لمّا لم يوجب غير واحد، فأول ما يوجبه ليس بجسم، فإن الجسم فيه هيولى وصورة وضحوصيات مختلفة، فلا يصدر عنه بلا واسطة. فأول ما يجب ٢٥٦ به جوهر عقلي وحداني هو الأمر الأول. قال الله سبحانه ٢٥٠ : «وَمَا أَمْرُنَا إِلَّا وَاحِدَةٌ كَلَمْحٍ بِالْبَصَرِ» ٢٥٨، وهو نوره الأعلى.

[.] ۲٤٩ ج: ممکن

۲۵۰. ج: ولا.

٢٥١. فرض: ساقطة من ج.

۲۵۲. ج: + أشرف منها.

٢٥٣. جمع سُرادِق وهو لغة الفسطاط الذي يمد فوق صحن البيت، ويعني اصطلاحًا العقول الفائضة عن الله والأفلاك الناشئة عن العقول. وقد استعمل السهروردي المجاز للتعبير عن هذه الفكرة في قوله: إن الله هو «ناصب سُرادِقات القدرة» (أنظر: حكمة الإشراق، ص ٢٥١).

٢٥٤. أنظر الشبه بين هذا الفصل و «اللمحة الثامنة» من «المورد الثالث» من «العلم الثالث» من كتاب «اللمحات» ص ١٣٥، ١٣٦.

۲۵۵. ج: ومقادير.

٢٥٦. ج: يوجب.

٢٥٧. ج: + وتعالى.

۲۵۸. سورة القمر: ۵۰.

فصل

الجود إفادة ما ينبغي لا لِعِوَض، فمن أعطى لمدح أو ثناء أو لتخلّص مذمة، فهو معامل ٢٠٠٠. فالملك ٢٠٠٠ الحق تعالى ممّا ٢٠١١ له ذات كل شيء وليس ذاته لشيء. والغني ما لا يتوقف ذاته ولا كاله على غيره. فواجب الوجود، والعالي في الجملة، لا غرض له في السافل، إذ لا بدّ وأن يكون الغرض أولى بالفاعل وَجُودِه. وما يكون الأولى به فعل شيء إذا لم يفعل فقد عدم الأولى، فكمالُه يتوقف على الغير، فتعالى الواجب الوجود عن هذا.

واعلم أن الفلك ليست حركته طبيعية ، إذ المتحرك بالطبع يقصد الملائم فإذا وصل وقف ، وكل نقطة يقصدها الفلك يفارقها ، فليست حركته طبيعية بل هي إرادية . ولا بدّ للمتحرك ٢٦٠ عن غرض ، وليس غرضه أمرًا شهوانيًا ولا غضبيًا ٢٦٠ إذ لا زيادة فيه ولا مزاحم له ولا أن يحمده ٢١٠ السافل ، فإنه كال مظنون فلا يُبنى عليه أمر واجب الدوام وهو الحركة ، كيف ؟ والسافل لا نسبة له معتبرة الى العالي . وليس مطلبه أمرًا جزئيًا ، فإنه إن حصل أو قنط توقف ٥٢٠ على التقديرين ، فهو أمر كلي فلها إرادة كلية وعلم كلي وكلمة ناطقة . فحركتها لِتَشَبُه ٢٦٦ بمعشوق . ونفس بعض الأفلاك وجرمه ٢٦٠ ليسا ٢٦٨ بمعشوقين لبعض وإلا تشابهت ٢٦٠ الحركات . وليس المعشوق واحدًا ٢٠٠ وإلا

٢٥٩. « وهو معامل غير جواد » (أنظر: اللمحات، ص ١٣٧).

۲۲۰ ج: والملك.

۲۲۱. ت؛ ج: ما.

٢٦٢. ج: + بالإرادة.

٢٦٣. ج: أمر شهواني ولا غضبي.

٢٦٤. ج: محمدة.

٢٦٥. ج: فوقف.

٢٦٦. ج: للتشبيه.

۲۲۷. ج: + وجرمه.

٢٦٨. ليسا: ساقطة من ت.

٢٦٩. ج: لتشابها.

۲۷۰. ج: واحد.

تشابهت 177 أيضًا. فلكل معشوق خاص هو علتها 177 التي تمدها بنورها وهي المفارقات بالكلية أعني الكروبيين فيفيض عليه الإشراق واللذات الغير المتناهية ، ومعشوق مشترك هو الأول ، فلذلك تشابهت الحركات في دورتها 177 وتحركت الأفلاك لِوَجُد 177 ولذة 177 وتشبهت أجرامها أيضًا بالفلك ، فإنها لو ثَبتَ على وضع بقي الآخر بالقوة أبدًا ولم يمكن الجمع بين الجميع فاستُحفِظَت بالتعاقب تشبّهًا للمتجدد بدوام تجدده بالدائم . فالعوالم ثلاثة : عالم العقول 177 وهو المجبوت 177 ، وعالم النفس والكلمة وهو الملكوت 177 ، وعالم الجرم وهو الملك 177 ، والجرم 177 مطيع للنفس وهي للعقل وهو لمبدعه .

فصل

ولمّا ثُبُتَ ذوات مجردة بالكلية هي معشوقات للأفلاك ، فلا يُتصور كثرتها ولا كثرة الأفلاك عن الأول . ووجب بالأول واحد ، والأفلاك أيضًا لم تجب بواحد ، إذ لكل ٢٨١ معشوق خاص وهو ٢٨١ علته . فالعقول ينبغي أن يكون واحد عن واحد سلسلة . وليس في كل واحد من الجهات إلا أنه واجب بالأول وله نسبة اليه ، وممكن في ذاته . فاقتضى بما يعقل من نسبته الى الأول شيئًا أشرف هو عقل آخر ، وباقتضاء ٢٨٣ ماهيته وإمكانه جرمًا ونفسًا ٢٨٨ .

۲۷۱ . ج: لتشابهت .

۲۷۲. ج: علته.

۲۷۳. ج: درتها.

٢٧٤. ج: لوجدية.

۲۷۰. ج: ولذته.

٢٧٦. ج: العقل.

٢٧٧. ويسمى هذا العالم أيضًا بالملكوت الأعلى والأعظم، وهو يدرَك بالعقل.

٢٧٨. ويسمى هذا العالم أيضًا بالملكوت الأدنى والأصغر، وهو يدرّك بالمخيلة.

٢٧٩. يدرك هذا العالم بالحواس.

۲۸۰. والجرم: ساقطة من ج.

۲۸۱ . ج: + فلك.

۲۸۲. ج: ویکوڼ.

۲۸۳. ج: واقتضاء.

۲۸٤. ج: جرم ونفس.

فكان تسعة أفلاك لها تسعة من المبادىء العقلية، ومع فلك القمر عاشر منه العالم العنصري، وله معاونات من حركات الأفلاك مُعِدّات من العناصر لاستعدادات من الواهب، وهو معلالت من الواهب، وهو معلالت من الواهب، وهو العاشر سمّاه الحكماء العقل الفعّال، وهو روح القدس، وهو موجب نفوسنا ومكمّلها. ونسبتُه الى كلماتنا من كنسبة الشمس الى ٢٩٩ الأبصار. وهو الذي قال لمريم ومن الموار وهو الذي المريم ومن المنا أنا رَسُولُ رَبِّكِ لِأَهْبَ لَكِ غُلَامًا زَكِيًّا ، ٢٩١ ، وهو ربّ نوع المسيح.

كل حادث يستدعي مرجّحًا حادثًا وجِهة ٢٩٢ لها مدخل في الترجيح حادثة ، ثُم ٢٩٤ يعود ٢٩٠ الكلام الى المرجّح الحادث ، فينبغي أن يتسلسل ٢٩٦ الى غير النهاية . ولمّا لم يُتصور أن تكون العلل الغير المتناهية مجتمعة فيجب أن تكون مترتبة حادثة غير مجتمعة لا تنصرم وإلا عاد الكلام الى ما هو المبدأ . والحادث الذي يجب تجدّده إنما هو الحركة .

فصل

والمستقيمات لها نهاية فيجب أن تكون المستديرات والزمان مقدار حركتها وهي الأفلاك. والعقل الفعّال تكثّر معلولاته إنما هو لاستعدادات مختلفة لحركات مختلفة. فالفاعل المتشابه أحواله يجوز أن تختلف آثاره لاختلاف

٥٨٧. ج: معدّة.

٢٨٦. ج: لاستعداد.

۲۸۷. ج: وهذا.

٨٨٨. ج: كالاتنا.

۲۸۹. ج: في ـ

٠ ٢٩٠ ج: + عليها السلام.

۲۹۱. سورة مريم: ۱۹.

٢٩٢. م: واهب (في الهامش)؛ ج: واهب.

۲۹۳. ج: أو جهة.

٢٩٤. ثم: ساقطة من ج.

٢٩٥. ج: + ثم العود.

٢٩٦. م؛ ت: تتسلل.

القابل ۲۹۷، ولا تتغير العقول وإلا أدّى تغيّرها الى تغيّر واجب الوجود، وذلك متنع. وليس علوم المفارِقات زمانية فإن علم ما ٢٩٨ سيكون يتغيّر إذا وقع الشيء أو زال. فتجدُّد الأشياء من الواهب لتجدُّد الاستعدادات، وما بنى الجاحدون عليه كلامهم في وجوب نهاية الحركات إنما هو اجتماع حركات معدودة ٢٩٩، واجتماعها محال، فلا كلَّ لها في الوجود وحال ماضيها كحال مستقبلها، فبطل معتصمهم.

فصل

الكلمة لا تنعدم لبقاء موجبها، ثم انتفاؤها إمّا أن يكون لانتفاء شرط، وأخرى ما يكون شرطها كالها، فكانت عديمة الكمال لا يُتصور استمرار وجودها وإن كانت متصرفة في البدن أو هي غير منطبعة " أو لوجود مانع. وليست مكانية " ولا حالّة في شيء حتى يَضادّها أو " يزاحمها شيء، فلو كان لها مانع مبطل لكانت هيئاتها الرديّة، فذات الرذائل " ما يقرّر " كان لها مانع مبطل لكانت هيئاتها الرديّة، فذات الرذائل " ما يقرّر " وجودها، وليس كذا، فلا فارق بين مفارقة البدن وقبلها إلا قطع علاقة عرضية. ولا يَبطُل الجوهر ببطلان الإضافات، وقيل في الكتاب " وقال عليه «أفَحَسِبْتُمْ أَنْمَا خَلَقْنَاكُمْ عَبَثًا وَأَنْكُمْ إِلَيْنَا لَا تُرْجَعُونَ » " . وقال عليه السلام " : «إِنَّكُمْ لاَ تَمُوتُونَ بَلْ " " تُنْقَلُونَ مِنْ دَارٍ إِلَى دَارٍ » " . وما أحسن السلام " : «إِنَّكُمْ لاَ تَمُوتُونَ بَلْ " " تُنْقَلُونَ مِنْ دَارٍ إِلَى دَارٍ » " . وما أحسن

۲۹۷. ج: القوابل.

۲۹۸. ما: ساقطة من م؛ ت.

٢٩٩. ج: معدومة.

۳۰۰ م ؛ ت: مبطنة .

۳۰۱. ج: مکانیا.

۳۰۲، ج: و.

٣٠٣. ج: الردية.

٣٠٤. ج: يقدّر.

٣٠٥. ج: قال الله تعالى؛ م: + قال الله تعالى (في الهامش).

٣٠٦. سورة المؤمنون: ١١٥.

٣٠٧. ج: وقال صلوات الله عليه.

٣٠٨. ج: إنما.

٣٠٩. حديث لم يعثر عليه.

ما قال على " عليه السلام " : «الْنَاسُ نِيَامٌ إِذَا " مَاتُوا انْتَبَهُوا » " .

واعلم أن التناسخ محال، إذ المزاج يستدعي من الواهب كلمة، فلو قارنته الله الكلمة المستنسخة فكان الأاسم عنوا واحد ذاتان مدركتان مدبرتان، وذلك محال.

واعلم أن اللذة هي إدراك ما وصل من كال ٢٦٦ المدرك وآفته اليه من حيث حيث هو كذا . والألم هو إدراك ما وصل من شرّ المدرك وآفته اليه من حيث هو كذا ٢٨٨ . وقد يصل ٢١٩ اللذيذ والمكروه للشيء فلا يتألم ولا يتلذذ لمانع كمن به خَدَرٌ فَضُرب ٢١٦ أو مرضٌ فهجرَ الطعام اللذيذ . ولكلٌ من القوى لذة على حسب كالها وألم على حسب شرها . فكمال الكلمة الانتقاش بالوجود ٢١١ من لدن مُسبِّب الأسباب الى آخر الوجود ومعرفة النظام والمعاد . وكما أن الكلمة ٢٢٦ وإدراكها ومدر كاتِها أشرفُ وألزمُ وأقوى وأكثرُ من الحواس وكالاتِها ، فتزداد لذتها ٢٢٦ على لذتها بحسبه . إلا أن اشتغال الكلمة بالبدن يمنع

۳۱۰. على: ساقطة من ج.

٣١١. ج: + أمير المؤمنين.

٣١٢ . ج: نإذا .

٣١٣. يعزو الغزالي في «المنقذ من الضلال» هذا الحديث الى الرسول (أنظر: المنقذ، تحقيق جميل صليبا وكامل عياد، ط ٥، دمشق: ١٩٥٦ ص ٦٢). والأرجح أنه من كلام الإمام علي بن أبي طالب كما هو مثبت في مخطوطات النص الثلاث.

٣١٤. ج: ومقارنة.

۳۱۰. ت: وكان.

٣١٦. ج: الكمال.

۳۱۷. م: + من.

٣١٨. كذا: ساقطة من ج.

٣١٩. م؛ ت: يتصل.

٣٢٠. يقُول السهرورديّ بهذا المعنى: «... والسبب المؤلم قد يصل ولا يحصل الألم لعدم الشعور إما بناء على عدم السلامة كمن سقطت قواه عند الموت أو على مانع كالخَدَر والسكر» (أنظر: التلويحات، ص ٨٧) و «... ولا يتألم به الشيء لعدم الشعور، واعتبر بالسكران إذا ضُرب... فإنه لا يتألم » (أنظر: المشارع والمطارحات، ص ٥٠٠٥).

٣٢١. ج: من الوجود.

٣٢٢. يوسع السهروردي كلامه عن «الكلمة» وإدراكها الكمال وتلذذها به في كتاب «اللمحات» ص ١٤٦، ١٤٦.

٣٢٣. لذتها: ساقطة من ج.

عن التلذذ، فاذا فارقت تلذذت إن استكملت "أو تألمت، سيّما إن كان لها جهل مضاد وهو عدم اعتقاد الحق واعتقاد نقيضه، وهذا مما لا يزول "" .

فصل

ولَيْتَ كَانَ يُعَذَّبِ الأَشْقياءِ بالنارِ الجرمانية ""، فإن الذي "" ينبعث من ذات النفس من البعد عن مبدعها كا قيل: «إنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ يَوْمَعِذِ لَا النفس من البعد عن مبدعها كا قيل: «إنَّهُمْ عَنْ رَبِّهِمْ يَوْمَعِذِ لَمَحْجُوبُونَ» "" والملكات الرديئة والشوق الى عالم الجرم مع سلب الآلات، نعوذ بالله ألم لا يناسبه ألم ، فمن «كَانَ فِي هَذِهِ أَعْمَى فَهُوَ فِي الآلات، نعوذ بالله ألم لا يناسبه ألم ، فمن «كَانَ فِي هَذِهِ أَعْمَى وَأَضَلُ سبِيلًا» "" والمنكر للذات "" الحقيقية كالعِنين إذا أنكر لذة الوقاع .

واعلم أن الحركات توجب الكائنات والكلُّ بالقدر السابق. والنفس هي حاملة عذابها معها لا بأن يَنتقِم منها منتقِم، فيقال: كان ابتلاؤها بالمعاصي للقدر فعذابها ظلم، بل هو كا قيل: «أَعْمَالُكُم تُرَدُّ عَلَيْكُم» ٣٣٦، وقال ٢٣٢

٣٢٤. بالعلم والعمل.

٣٢٥. المقصود بهذه العبارة أن النفس التي بها جهل مركب من اعتقاد نقيض الحق، تتعذب عذابًا عظيمًا ودائمًا، وذلك بعد مفارقتها البدن (أنظر: التلويحات، ص ٨٨، ٨٩).

٣٢٦. ج: والأشقياء ليس عذابهم الشديد بالنار الجرمانية؛ م: + الجملة نفسها (في الهامش).

٣٢٧ . ج : التي .

٣٢٨. سورة المطفّفين: ١٥.

٣٢٩. سورة الإسراء: ٧٢.

۳۳۰. ج: لذات.

معرض ح: إنما هي أعمالكم تُرد عليكم. يبدو أن الإشراقيين قد احتجوا بهذا الحديث في معرض كلامهم على «كيفية خلود أهل النار فيها»، مقتفين بذلك أثر شيخهم السهروردي، فملا هادي سبزواري يورد الحديث: «إنما هي أعمالكم تُرد عليكم» في مجال تعليقه على الإشراق السادس عشر من كتاب: «الشواهد الربوبية...» لملا صدرا (أنظر: تعليقات على الشواهد...، ص ٧٨٠).

تعالى: «وَأَحَاطَتْ بِهِ ٣٣٣ خَطِيئَتُهُ » ٣٣٠ ، وقوله: «وَإِنَّ جَهَنَّمَ لَمُحِيطَةً بِالْكَافِرِينَ » ٣٠٠ . بِالْكَافِرِينَ » واعلم أن الباري تعالى أشد مبتهج بذاته لأنه أشدُ كَالاً وأعظمُ مدرِك بأتم الإدراك ، فهو تعالى عاشق لذاته ومعشوق ٣٣٦ لذاته ولغيره .

فصل

إعلم ٢٢٦ أن ٢٢٨ الناس محتاجون ٢٢٩ الى من يضبط أمور بيُوعِهم ٢٢٠ وإنكاحهم وجناياتهم ٢٤١ وندائهم ٢٤٦ ربهم. ولا بد من معاملة بعضهم لبعض ٢٤٦ ، فيجب من العناية ٤٤٦ الإلهية ٢٤٥ وجود شخص في كل عصر مأمور بإصلاح النوع ، مؤيد ٢٤٦ بآيات تدل على أنها من عند الله ، فيفرض عليهم فربات ٢٤٦ الله حتى لا يكونوا ٢٤٨ كالبهائم يأكلون ويتمتّعون فيكونوا ٢٤٩ فربات ٢٤٦ الله حتى لا يكونوا ٢٤٨ كالبهائم يأكلون ويتمتّعون فيكونوا ٢٤٨ د كَالْأَنْعَامِ بَلْ هُمْ أَضَلُ » ٢٠٠٠ .

٣٣٣. م؛ ت: أحاطت.

٣٣٤. سورة البقرة: ٨١.

٣٣٥. سورة التوبة: ٤٩؛ سورة العنكبوت: ٥٤.

٣٣٦. ج: معشوق.

٣٣٧. ج: وأعلم.

٣٣٨. إعلم أن: ساقطة من ت.

٣٣٩. ج: يحتاجون.

۳٤٠ ج: مربوعهم.

٣٤١ ج: وفناياتهم (!).

٣٤٢. ج: وتذكرهم.

٣٤٣. ج: ولا يذعن بعضهم لبعض.

٣٤٤ . ت : عناية .

٣٤٥. م: إلهية.

٣٤٣. ج: مؤيدًا.

٣٤٧. ت: من باب.

٣٤٨. ج: يكونون.

٣٤٩. ج: فيكونون.

٣٥٠. سورة الفرقان: ٤٤ ج: + سبيلاً.

ما ترى من الأفعال الخارقة للعادة من التحريكات والتسكينات وإنزال العذاب والاستسقاء وغيرها من إخوان التجريد، إن ٣٥١ صعُب عليك التصديق

واعلم "" أن البدن أطاع كلمة الله مع عدم الانطباع ورأيت تسخَّنِ البدن وإن " كان باردًا بِغَضَبِ النفس، وشاهدت تأثير الأوهام حتى إنها أسقطت الرجال من صُعطان مرتفعة قليلة العرض. فالكلمة إذا تمّ ذكرها ٢٥٦ وتأيدت ٣٥٧ بالقدس، فلا عجب من أن يزداد قربها ٣٥٨ بحيث تكون كأنها نفس العالم. وإدراك صلح العلوم دون التعليم التعليم الكثير ليس بممتنع بعدما شاهدت تفاوت قومك ٣٦١ في الذكاء، فمن ٣٦٢ بليد غير منتفع أبدًا بالفكر ٣٦٣، ومن شديد الحدس يحدُس في كثير من المسائل، وليس ههنا حد يجب الوقوف عنده، فيجوز أن يكون كلمةٌ قويةُ الجوهر يُدرك المعقولات في زمان قصير لكمال جوهرها وقربها من مبدإها كما قال ٣٦٤ تعالى: «عَلَّمَهُ شَدِيدُ ٱلْقُوَى ذُو مرة فأستوك » ٣٦٥

والإخبارُ بالكائنات ليس ببعيد، فإن كلمات الأفلاك مطّلعة على لوازم

٢٥١. ج: وإن.

٣٥٢. بها فلا تنكر: ساقطة من ت ؟ ج.

٣٥٣. م: + فاعلم؛ ت؛ ج: فاعلم.

٢٥٤ . ج: وإذا .

۳۵۰. ج: عن.

٢٩٦. ج: ذكارها.

٣٥٧. ج: أتأيدت.

٣٥٨. ج: قوتها.

٣٥٩. ج: أدرك.

٣٦٠ ج: التعلم.

٣٦١. ج: أشخاص نوعك.

٣٦٢. ج: يلتذ. ٣٦٣. ج: بالفكر أبدًا. ٣٦٤. ج: + الله.

٣٦٥. سورة النجم: ٥، ٣.

حركاتها الآتية والسالفة ، ولا حجاب بين كلمات ٢٦٦ وبينها إلا علاقة حتى لو ضعفت الموانع أحيانًا ، كما في النوم لبعض الناس أو لبعضهم في أمراض مُوهنة للحواس أو بالرياضات المخلة بالقوى الباطنة الموهنة للمتخيلة ، فإنها المشوشة دائمًا لقوة النفس ٢٦٨ النفس ، أعني الكلمة ، بأمر قلسي فيسري الى عالم التخيل ، وربما يلمع في الحس المشترك فترى مُشاهدةً في نوم أو يقظة صورًا جميلة ، أو تسمع خطأبًا حسن النظم ، عَجَب ٢٦٩ السياق ، أو تظهر صورة الغيب مُشاهدةً . ولمّا كانت الحواس الباطنة ممكنًا توهينها دون إبطالها بالكلية فقال القائل الحق سبحانه ٢٠٠٠ : « وَمَا كَانَ لِبَشَرٍ أَن يُكَلِّمَهُ آللهُ إلّا وَحيًا أو مِن وَرَاءِ حِجَابِ أَوْ يُرْسِلَ رَسُولًا » ٢٠٠٠ أن أَن لِبَشَرٍ أَن يُكَلِّمَهُ آللهُ إلّا وَحيًا أو مِن وَرَاءِ حِجَابِ أَوْ يُرْسِلَ رَسُولًا » ٢٠٠٠ .

فإن الإنسان ما دام في هذا العالم لا ينقطع عنه وسواس الخناس ٢٧٠ الذي سلّطه الله الله الله وكلمته حين سلّطه الله الله وكلمته حين سجدت ملائكة القوى كلها «أبى والسّتكْبَر وكان مِن الْكَافِرِينَ» ٢٧٠ . ولهذا كل ما يحكم به العقل من الأمور المجردة عن المادة يُنكره الوهم وهو الى يوم البعث مِن المُنظَرِين ٢٧٦ ، فإذا خرج الإنسان من القبر حضر أجله . وقد قال الشارع ٢٧٠ : «مَا مِنكُمْ مِنْ أَحَدٍ إلا وَلَهُ شَيْطَانٌ » ٢٧٨ . وكما أن الخيال يأخذ

٣٦٦. ت؛ ج: كلماتنا.

٣٦٧. ج: بالبكاء.

٣٦٨. ج: فتنقش.

٣٦٩. ج: عجيب.

۳۷۰. ج: + وتعالى.

۳۷۱ . سورة الشورى: ٥١ . ٣٧٢ . سورة الناس: ٤.

٣٧٣. ج: + تعالى.

٣٧٤. ج: خليفة.

٣٧٥ . سورة البقرة: ٣٤.

٣٧٦. سورة الحجر: ٣٦، ٣٧؛ سورة ص: ٧٩، ٨٠.

٣٧٧. ج: + صلعم.

٣٧٨. ج: الشيطان. الحديث مذكور في «قوت القلوب»، ج ١، ص ٢٣٦؛ وكذلك في «إحياء علوم الدين»، ج ٣، ص ٢٧، ٢٨، بنصه الكامل الآتي: «قال صلى الله عليه وسلم: «ما منكم من أحد إلا وله شيطان». قالوا: وأنت يا رسول الله؟ قال: «وأنا. إلا أن الله أعانني عليه فاسلم فلا يأمر إلا بخير»». وقد أخرجه مسلم من حديث ابن مسعود، كا هو وارد في كتاب: «المغني عن حمل الأسفار في الأسفار في تخريج ما في الإحياء من الأخبار» لزين الدين العراقي، المثبت في ذيل كتاب «الإحياء» للغزالي.

من الحس المشترك قد تستولي المتخيلة على الحس المشترك عند فترة ٢٧٩ الحواس عن اشتغال الحس المشترك واشتغال ٣٨٠ النفس عن استعمال المتخيِّلة في الأفكار فتلوح الصور في الحس المشترك، فلهذا ما يُرى من الجن وغيرهم والمُشاهِدُ لو غمّض عينيه ٢٨١ رآه مع الغموض، فهو من سبب باطن.

فصل ۳۸۲

ألم ترَ يا عارف الى ربك أنه لمّا كان وقوع جميع الممكنات دفعةً محالاً، وكان كل ما يقع من الصور والهيئات متناهية بالضرورة لتناهى الأجرام، والكلمات كانت صرورية ملا الأبدان لِما سبق. ولو قُدّر الغير المتناهي واقعًا دفعةً لكان يبقى على الإمكان ما لا يتناهى، وكلماتُ الله وجب أن لا تتناهى كما قال ٣٨٥ تعالى: «قُل لَوْ كَانَ ٱلْبَحْرُ مِدَادًا لِكَلِمَاتِ رَبِّي لَنَفِدَ ٱلْبَحْرُ قَبْلَ أَن تَنفَدَ كُلِمَاتَ رَبِّى وَلَوْ جِئْنَا بِمِثْلِهِ مَدَدًا » ٣٨٦ .

ولمّا كان الفاعل ذا قوة غير متناهية على الفعل، كيف خلق هيولى لها قوة القبول الى غير النهاية؟ ولمّا كان لا يُتصور بغير المبادىء وجدت أجسام زمانية متحركة لغرض علوي يتبعه رشحُ الخير الدائم والبركات، فيلزَّمُها استعدادات. فلو كانت كلها أنوارًا لأفسدت ما تحتها من فرط الحرارة، ولو كانت عريّة عن النور بقيت العنصريات في ظلمة ٣٨٧ أبدًا، ولو ثُبُت نورها على موضوع ٣٨٨ واحد لأثرت بإفراط فيما قابلها مع حرمان غيره عن نورها، ولـو

٣٧٩. أي: فتور.

٣٨٠. ج: أو اشتغال.

٣٨١. ج: عنه.

٣٨٢. فصل: ساقطة من ج.

٣٨٣. كانت: ساقطة من ج.

٣٨٤. ج: ضروريًا. ٣٨٥. ج: + الله.

٣٨٦. سورة الكهف: ١٠٩.

٣٨٧. ج: الظلمة.

٣٨٨. ج: مواضع.

لازمت دائرة واحدة لأثّرت أيضًا بإفراط فيما قابلها وتفريط فيما وراء ذلك. أنظر كيف جعل لكل فلك حركة سريعة يومية بالعَرَض تابعة للمحرِّك الأقصى، وحركة أخرى لنفسه ٢٨٩ بطيئة تميل بها الى النواحي. ولو أن ما بين الأرض والأفلاك ذا لون ما وقع الشعاع على الأرض. ولو لم تكن الأرض متلوِّنة لَما ٢٩٠ ثبت عليها الشعاع. ولو أن ٢٩٠ غير النار جاور الفلك لسخّنه بالحركة وأفسده موضع النار عند الفلك. ودونها الهواء المشارك لها في الحرارة، ودون الماء ٢٩٠ الأرض التي هي النقيل المطلق المشارك له في الرطوبة، ودون الماء ٢٩٠ الأرض منع ٢٩٠ الحيوانات الشريفة عن استنشاق الهواء وهي محتاجة اليه. وكان ٢٩٥ الماء موجبًا للأخاديد المانعة عن الإحاطة رحمةً من الله ٢٩٠ على خليقته.

فصل

ألم ترَ يا عارف الى ربك كيف خلق للعنصريات حرارة هي محلّلة ملطّفة محركة، وبرودة مسكّنة عاقدة، ورطوبة قابلة للتشكّل مرقّقة ٣٩٧، ويبوسة حافظة للأشكال والتقويم؟

ولمّا كانت هذه الحيوانات محتاجة الى عناية الجوهر ٣٩٨ اليابس الحافظ للصور وأشكال الأعضاء وربط الأجزاء، كيف خُلقت في الوسط عند الجوهر اليابس البارد؟ وكيف رَكّبَ العناصر وأُعَدّ لكل مِزاج كالاً؟

ولمّا كان النبات والحيوان لم يحصل دون أن يقبل التحليل، كيف رُتّب

۳۸۹. ت: كنفسه.

۳۹۰ ج: ما.

٣٩١. ت: + الماء.

٣٩٢. الماء: ساقطة من م؛ ج.

٣٩٣ . ج: ماء .

٣٩٤ . ج : منعت .

ه۳۹۰. ج: فکان.

٣٩٦. ج: + تعالى.

٣٩٧. ج: مرفّعة.

۳۹۸. ج: جوهر.

لهما الله عندية متصرّفة " في الغذاء محيلة " له إلى شبيه جوهر المغتذي ؟

ولمّا كان لم يحصل الحيوان والنبات على كالها أول مرة ، كيف رتّب النامية الموجبة لزيادة أجزاء المغتذي في الأقطار على نسبة محفوظة ؟ وكيف استبقى نوع ما وجب فساده بقوة مولّدة قاطعة لفضلة من مادة هي مبدأ لشخص آخر ؟ وقد دلّ ٢٠٠ ذلك على تغاير ٢٠٠ القوى بوجود ١٠٠ الغاذية أولاً دون المولّدة ، وبقاء المولّدة والغاذية بعد النامية ، وكيف رتّب للغاذية ما ٢٠٠ يخدمها من قوة جاذبة تأتيها بما ٢٠٠ يتصرف فيه ؟ وهاضمة محلّلة للغذاء معدّة إيّاه لتصرّف الغاذية ٢٠٠ وماسكة تحفظ الغذاء ليتصرّف المتصرّف ؟ ودافعة لما لا يقبل المشابهة ؟ وكيف رتّب للحيوان قوة مدركة ومحرّكة ؟ وزاد ٢٠٠ المزاج الأشرف المشابهة ؟ وكيف رتّب للحيوان قوة مدركة ومحرّكة ؟ وزاد ٢٠٠ المزاج الأشرف الإنساني كلمة مدركة إذا كملت عادت الى ربها . فإذا فارقت صارت ملكا ومَلِكا ٢٠٠ : « وَإِذَا رَأَيْتَ ثَمَّ رَأَيْتَ نَعِيمًا وَمُلْكًا كَبِيرًا » ١٠ هم فيها ما تشتهي الأنفس وتَلَذّ الأعين وهم فيها خالدون ١١٠ .

فهلُمُّ يا عارف نسبَّح لربنا طربًا وشوقًا، وهلُمُّ ^{۱۱۱} يا عارف نفرح بربنا ^{۱۱۱} ونزمزم بالتهليل والتكبير، هلُمُّ يا أخا الحقيقة ندعو قيّم العالم بقلب كئيب، وروح شيّق ^{۱۱۱}، ونغمة رخيمة. بادر يا عارف لنذكر ربنا ونناديه نداءً خفيًا

[.] ٣٩٩ . ت: فهما .

٤٠٠ . ت: متفرقة .

٤٠١ ج: المخيلة .

٤٠٢. دل: ساقطة من ج.

۲۰۲ . ج: + هذه .

٤٠٤ ج: وجود.

٤٠٥. ما: ساقطة من ج.

۲۰۶۰ ج: ما.

٤٠٧. الغاذية ؟ وماسكة تحفظ الغذاء ليتصرف: ساقطة من ج.

[.] ٤٠٨ ج: وزادها

٤٠٩. ج: ملكا.

٤١٠. سورة الإنسان: ٢٠.

٤١١. سورة الزخرف: ٧١.

٤١٢ ج: فهلم .

١٤١٣. ت: بدنيا؛ بربنا: ساقطة من ج.

٤١٤ . ج: شيقة .

في حِنْدِسِ أَنْ الليالي. يا عيون المحين أين دموعك الماطرة ؟ يا قلوب المشتاقين أين زفراتك أن الصاعدة ؟ يا أرواح العارفين أين أنينك أن ؟ يا خواطر الواجدين أين رنينك أن ؟ سبحانك سبحانك الله إلا أنت يا رب الأرباب، يا ممد أن الملكوت بنور جلاله، يا مَنْ إذا تجلّى لشيء خضع له، يا خفي اللطف، يا مَنْ رش نوره على ذوات مظلمة فنوّرها، وقذف شعلة شوقه على الأفلاك فدوّرها وسيّرها. خضعت لعظمتك الرقاب، ولانت لهيبتك على الأفلاك فدوّرها وسيّرها. خضعت لعظمتك الرقاب، ولانت لهيبتك الصلاب، تلذذت بذكرك الأرواح الراقصات، وركدت لبارق عزّتك الحواس الحائرات. يا مَنْ بَرَقَ برقُ عزته أنا في سرائر المنيين، وزمجر رعد هيبته في قلوب الخاشعين. يا صاحب الكلمة العليا ورب السكينة الكبرى، هب لنا مِن لَدُنْك رحمة أن أواحنا سواطع خيراتك، إجعلنا من السعداء العارفين لجلالك، المشاهدين لجمالك أن خيراتك، إجعلنا من السعداء العارفين لجلالك، المشاهدين لجمالك أنك على ما تشاء قدير.

فصل

لمّا تبيّن لك أن الإنسان ما خُلق عبثًا وأنه راجع الى الله يوم الحشر "،

٤١٥. أي في ظلمة.

٤١٦. ج: زافرتك.

٤١٧ . ج : رنينك .

٤١٨. ج: أنينك.

٤١٩. سبحانك: ساقطة من ج.

[.]٤٢٠ ت: حمد.

٤٢١. ج: وعزته.

٤٢٢. العبارة مستوحاة من الآية ٣٨ من سورة آل عمران.

[.] كالك . ت: كالك .

٤٢٤. ج: + فيك.

^{270.} يسير الإشراقيون على خطى السهروردي في القول بأن النفس خالدة وأنها ملاقية ربها يوم الحشر. وقد عبّر ملا صدرا عن هذا الموقف بقوله: «فالإنسان مثلاً إنما يعرض له الموت الطبيعي لتوجه نفسه الى مراتب الاستكمال، وتحولاته الى عالم الآخرة توجهًا غريزيًا، وسلوكها الى جهة المبدأ الأعلى سلوكًا ذاتيًا كما أشير اليه في قوله تعالى: «يَا أَيُّهَا ٱلْإِنسَانُ إِنَّكَ كَادِحٌ إِلَى رَبِّكَ كَدْحًا فَمُلاقِيهِ» (سورة الانشقاق: ٣)» (أنظر: الشواهد الربوبية...، ص ٨٩).

فعلمت بطلان مذهب الحشيشية ^{٢٦} والطبائعية ^{٢٧}، ودريت كذب جالينوس ^{٢٨} وإخوانه من الذين يظنهم الجاهل حكماء وهم في طغيانهم متجبرون يكذّبون ^{٢٩} أنبياء الله ولا يرجون اليوم الآخر فمنقلبهم دار العذاب.

فصل

لمّا دريتَ أن العالم محتاج الى صانع، وأنه تبنّ ممكن الوجود مفتقر الى موجد فلا يُتصوّر أن يكون قديمًا، إذ ليس القديم إلا واجب الوجود أن يتبين لك بطلان مذهب الملحدة أن الذين زعموا أن العالم قديم وأن لا قيّم للعالم، ودريتَ أن الأفلاك كلها دائرة بأمر الله وكلمته لا بطبعها كا زعموا.

تقابل هي من الفِرَق التي يقابل بها الشهرستاني (ت ٥٤٨هـ) «أرباب الديانات» تقابل نضاد. وهي «كالدهرية» و «الطبيعية»، عند مفكري اليونانيين الأوائل، تجحد الحدود والأحكام وتنكر البعث ولا تؤمن بعالم حقي غير العالم المادي المحسوس (أنظر: الشهرستاني: الملل والنحل، تحقيق محمد بن فتح الله بدران، ج ٢، ط ٢، القاهرة: ١٩٥٦، ص ٣، ٤).

٤٢٧. ج: والطابعية. هي من الفرق اليونانية القديمة. دعيت «بالطبائعية» لعبادتها «الطبائع الأربع أي الحرارة والبرودة والرطوبة واليبوسة، لأنها أصل الوجود إذ العالم مركب منها» (أنظر: كشاف إصطلاحات الفنون، ج ٤، ص ٩١١، ٩١٢).

وتعتقد هذه الجماعة أن للعالم صانعًا يفعل «بالطبع» أي «بالقسر» لا «بالإرادة والقصد» كا عند هي الحال عند المتكلمين المسلمين، ولا «بالرضا» كا عند الإشراقيين، ولا «بالتجلي» كا عند الصوفيين. فالضرورة الآلية في الصانع هي التي تحرك العناصر وتشكل المادة بالصور (أنظر: صدر الدين شيرازي: كتاب المشاعر، تحقيق هنري كربين، تهران – باريس: ١٩٦٤، ص ٥٨).

ويشير الغزالي في «المنقذ» الى أن الطبيعيين يقولون بموت النفس ويجحدون الآخرة، وينكرون الحبنة والنار والقيامة والحساب. ولما «لم يبقَ عندهم للطاعة ثواب، ولا للعصمة عقاب» انهمكوا في الشهوات انهماك الأنعام (أنظر: المنقذ...، ص ٧١، ٧٢).

²⁷۸. يأخذ السهروردي وشراحه على جالينوس كونه من الطبائعيين الذين يعتقدون أن علاقة النفس بالبدن علاقة جوهرية، فالنفس تبطل ببطلان الجسد وتنعدم بانعدامه. وقد عبر ملا صدرا عن هذا الموقف بقوله: «وأما سبب الموت الطبيعي فليس كا قالته أقوام جالينوس وسائر الأطباء الطبيعيين في بيانه من أن عروضه لاستيلاء الحرارة على رطوبات البدن فتقنيها ثم تفنى بفنائها. ولهذا قالوا: ما هو سبب الحياة هو سبب الموت» (أنظر: الشواهد الربوبية...، ص ٨٨).

٤٢٩. ج: يكاذبون

[.] ٤٣٠ ج : وهو آنه .

٤٣١. ج: + تعالى وتقدس.

٤٣٢. ج: الملاحدة. ويقصد بهم السهروردي هنا الدهريين والطبيعيين.

فصل

فصل

ضل ^{٤٣٦} اليهود حين منعت النسخ وقالوا هو الندم. ولمّا عرفت ^{٤٣٦} أن التغيّرات واقعة على الأجرام لا على الله فأمره غير متغيّر، بل العالَم يتغيّر ^{٤٣٨}، وكما أن بتغيّر العالَم لا ينغيّر المبدع، فبتغيّر ^{٤٣٩} الأحكام لا يتغيّر ^{٤٤١} الباري بل يتغيّر المخلق ^{٤٤١}.

فصل

ضلّت المجوسية حيث قالت: إن الله شريكًا، إذ لا إثنان هما واجبا "أن الوجود. وما زعم البعض من أن الصانع صدر "أن منه ما أوجب الشرّ فعلمت أن الكلام يعود الى ما حدث على ما سبق. وأن الباري لا يتغيّر وليس فيه "أن الكلام يعود الى ما حدث على ما سبق. وأن الباري لا يتغيّر وليس فيه "أن

٤٣٣. تعالى: ساقطة من ج.

٤٣٤. ج: بأجزاء.

٤٣٥. ج: کا.

٤٣٦. ج: ضلت.

[.] علمت . ٤٣٧

٤٣٨. ج: متغير.

٤٣٩. ج: فتغير.

٤٤٠ مج: يغير.

١٤٤. ج: + سواء.

٢٤٢. م؛ ت؛ ج: واجبي.

٤٤٣. ت؛ ج: حدث.

٤٤٤ ج: في.

جهة فاعلية وقابلية فتتعدد ذاته، بل إنما أضلتهم الجهة الإمكانية التي في أول ما خلق الله تعالى. والإمكان والعدم منبعا الشرّ وأن الشرّ لا ذات له بل هو عدمٌ ما لكمال أو غيره، إذ وجود شيء لا يُبطل شيئًا عن غيره ولا يكون ضررًا لنفسه ولا لغيره "كلا أيعدّ شرًا فإنما هو لتأدّيه الى ما قلنا. ومن الأجسام ما لا يُتصور وجوده إلا ويتبعه شرّ قليل أقلّ من نفعه كالنار المُحْرِقَةِ، لاتفاق حركات سابقة، ثوبَ فقير ٤٤٦. ولا يمكن أن تُجعل النار غير النار والفلك غير الفلك وبالضرورة يلزم عنهما نحو هذه. ولا يجوز أن يُترَك خير كثير لشرّ قليل فيكون شرًا كثيرًا "، وإنما لزم عن الجهة الإمكانية اللازمة عما أبدعه الله تعالى أولاً ، ولوازم الماهيات لذاتها لا إمكان لرفعها .

وكان في الفرس أمّة يهدون بالحق وبه كانوا يعدلون حكماء فضلاء غير مشبهة المجوس قد أحيّينا حكمتهم النورية الشريفة التي يشهد بها ذوق أفلاطَن ومَنْ قبله من الحكماء * في الكتاب المسمّى بحكمة الإشراق، وما سُبقت الى

مَنْ أدام فكره في الملكوت وذكر الله ذكرًا صادرًا عن خضوع، وتفكّر في العالم القدسي فكرًا لطيفًا، وقلّل طعامه وشهواته، وأسهر لياليه متملّقًا متخشّعًا عند ربه، لا يلبث زمانًا طويلاً حتى يأتيه خلسات "أن لذيذة كالبرق يلمع وينطوي ثم يلبث فيبقيه نه ويبسطه ويطويه.

²٤٥. ج: لغيره ولا لتفسه.

٤٤٧. ج: فيه. ٤٤٧. ج: الشر أكثر.

٤٤٨. من الحكماء: ساقطة من ج.

٤٤٩. ج: خليبات؛ خلسات (في الهامش).

[.] ٤٥٠ م: فيفنيه (في الهامش)؛ ج: غير مقروءة.

فصل

كال الكلمة تشبّهها بالمبادىء على حسب أن الطاقة البشرية ، فلا بدّ من التجرد بحسب القدرة . وينبغي أن يكون للكلمة الهيئة الإستعلائية على البدن لا للبدن عليها . فكمالها من جهة علاقتها مع البدن والخُلْقِ أن المسمى العدالة .

والخُلْقُ إنما هي هيئة تحدث للنفس الناطقة من جهة انقيادها للبدن ولا انقيادها للبدن ولا انقيادها البدن لها ١٠٥٠ أو انقياد البدن لها ١٠٥٠ .

والعدالة هي حكمة وشجاعة وعفة.

والعفة هي توسط القوة الشهوانية مما يُشتهى ولا يُشتهى بحسب الرأي الصحيح، وهي بين الشَبَق والخمود.

والشجاعة هي توسط القوة الغضبية فيما يُغضَب له ولا يُغضَب بحسب الرأي الصحيح، وهي متوسطة بين الجبن والتهور.

والحكمة هي توسط القوة العملية فيما يُدبَّر به الحياة ولا يُدبَّر، وهي متوسطة بين البلادة والجَربُزة ٢٠٠٠. وهذه الحكمة غير الحكمة التي هي ارتسام الحقائق في النفس، فإنها كلما ٢٠٠٠ كانت أكثر فأجود. كيف؟ وقد قيل لصاحب الشرع عليه السلام ٢٠٠٠: «وَقُل رَّبِّ زِدْنِي عِلْمًا» ٢٠٠٠.

وكل الفضائل والرذائل متعلقة بهذه القوى الثلاث.

فما يتعلق بالنفس من تفاريع الحكمة:

١٥٤. م: بحسب (في الهامش)؛ ج: بحسب.

٤٥٢ ج: الخلق. والخلق، في عرف العلماء، ملكة تُصدِرُ بها النفس الأفعال بسهولة من غير تقدم فكر وروية وتكلف (أنظر: محيط المحيط لبطرس البستاني).

٤٥٣ . ج: مسمى.

٤٥٤. ولا انقيادها له: ساقطة من ت.

٥٥٥. أو انقياد البدن لها: ساقطة من ج.

٢٥٦. الجَرُبُزة هي الخداع والخبث والغش. والكلمة دخيلة معرّبة عن كُرْبُز الفارسية، وتعني الخِرِبُ أي المدغل (أنظر: لسان العرب لابن منظور، ومحيط المحيط للبستاني).

٤٥٧. ج: + كلما.

٤٥٨ . ج: صلعم .

٤٥٩. سورة طه: ١١٤.

الفطنة جودة الحدس وهو سرعة هجوم النفس على المبادىء الموصلة الى الحقائق من غير طلب كثير، ويوازيها من الرذائل الغباوة.

والبيان " وهو " تحسين نقل ما في ضمير المخاطِب الى ضمير من يخاطبه، ويقابله العِي.

إصابة الرأي هو حسن ملاحظة عواقب الأمور التي يتفكر أنه فيها حتى يدرك جهة الصواب على الوجه الملائم.

الحزم هو تقديم العمل في الحوادث الممكن وقوعها بما هو أسلم وأبعد عن الضرر، ويوازيه العجز.

الصدق موافقة الآلة المعبّرة للضمير بحيث يتوافقان إيجابا وسلبا، وصدقهما هو موافقتهما للأمر في نفسه، ويوازيه الكذب.

الوفاء هو ثبات النفس على مقتضى ما ضَمِنت والتزمت، ويوازيه الجفاء والغدر.

الرحمة تاءً لُحُوق الرقة على ما حلّ به المكروه من الجنس، ويقابله تاءً

الحياء "أم يلاحَظ تقتضي حسن الامتناع عن أمر يلاحَظ تأدّيه الى اللوم، ويوازيه الوقاحة.

عِظْم الهمة هو أن لا يرضى الإنسان من الفضائل إلا بأعلى ما يقدر عليه، ويوازيه دناءة الهمة.

حسن العهد هو المحافظة على أحوال القرابات والصداقات والاعتناء بها وتذكرها، ويوازيه من الرذائل سوء العهد.

التواضع هو حط الإنسان نفسه دون منزلة يستحقها من غير ويوازيه التكبّر والصَلف.

٤٦١ ج : هو .

٤٦٢. ج: يفكر.

٤٦٣. ج: + هو.

٤٦٤. ج: ويوازيه.

٤٦٥. الحياء: ساقطة من ج. ٤٦٥. ت: يلاحظه.

ومن تفاريع ٢٦٧ الشهوانية:

القناعة هي ضبط القوة الشهوانية عن الاشتغال بالزائد على الكفاية وعن الحرص على الكفاية وعن الحرص على ما يُشاهَد من الغير، وهي بين الحرص والاستهانة بتحصيل الكفاية ٢٦٨ .

السخاء ¹⁷⁹ هو ملكة الإنسان لبذل ما لَه من المال لجنسه على حسب الحاجة والرأي الصحيح، وهو بين البخل والإسراف.

ومن تفاريع الغضبية:

الصبر هو ضبط القوة الغضبية عن شدة التأثر بالمكروه النازل الذي يوجب أن العقل احتماله وعدم الجزع عنه، أو ضبطها عن حب مُشتهًى يوجب العقل اجتنابه الله .

الحِلم هو الإمساك ^{٤٧٢} عن الابتدار الى دعاء الغضب، الى الانتقام من الحجاني بحسب ما يقتضيه العقل لا بناءً على مانع خارج.

سعة الصدر هو أن لا تتأثر النفس بهجوم الحوادث بحيث تتحيّر، بل تستعمل الواجب وإن عظُم الوارد.

كتمان السرّ هو ضبط قوة الكلام عن إظهار ما في الضمير في غير وقته وأهله.

الأمانة هو ٤٧٤ حفظ النفس عن التصرف في مال الغير عنده، وذبّه عنه ٤٧٥ لينتفع به، وحِفظُ ذلك من ٤٧٦ غير صاحبه إلا بإذنه، وضبطُه ٤٧٧ عما يفسده بحسب الطاقة إن كان مما ٤٧٨ يحتاج الى ذلك.

٤٦٧. ج: وتفاريع.

٤٦٨. ج: + وعن الحرص على ما يشاهد.

٤٦٩. ج: السخاوة.

٤٧٠ ج: أوجب.

٤٧١. ج : احتماله. + وعدم الجزع عنه أو ضبط عن حب مشتهى يوجب العقل اجتنابه.

٤٧٢ . ج: إمساك النفس.

٤٧٣ . ج: للحوم.

٤٧٤. هو: ساقطة من ج.

٤٧٥ . وذبه عنه: ساقطة من ج.

٤٧٦ ج: عن.

٤٧٧. ج: وضبط.

٤٧٨. ج: عما.

ويقابل هذه الأشياء الحقد، والحسد، وسرعة الانتقام، والشتيمة، والنميمة، والغيبة، وإذاعة السرّ، وضيق الصدر، والخيانة.

فصل

في شرح بعض مصطلحات الصوفية

ولمّا كان الوارد على النفس إمّا أمرًا متعلّقًا بالبدن أو أمرًا ٢٧٩ متعلّقًا بالقدس، فاصطلاحاتهم تحوم حول هذه الأشياء.

إعلم أن المقام من عندهم هو الملكة وهو أن القدرة على الشيء متى أريد أعير احتياج الى تفكّر من على الشيء واستصعاب. الحال من عبر احتياج الى تفكّر عبارة عن كال سريع الزوال غير محسوس.

. ٤٧٩ . ج: أمر .

ويبدو أن السهروردي في تحديده «للمقام» لا يلازم مؤرخي الصوفية في تحديدهم لهذه اللفظة، وذلك عندما لا يجعل بلوغ «المقام» محتاجًا الى «تفكر وكسب واستصعاب»، كما يذكر في النص أعلاه.

٤٨٠. «اللقام» هو جزء من الطريق الذي يسلكه المتصوف الى ربه، ويكون بمنازلة عدد من الآداب، أهمها: التوبة والورع والزهد والفقر والصبر والرضا والتوكل. هذه المحطات في الطريق النفسي الصاعد الى الحق لا يمكن للمتصوف أن ينتقل فيها من الواحدة الى الأخرى إلا إذا استوفي أحكام كل مقام بحسب السلم الصاعد. ولكي يدخل المتصوف في كل مقام، و «يقيم» فيه فترة على مراى من الله، يتوجب عليه أن يجهد وينصب ويقاسي. فالمقام لا يتحقق للعبد إلا «بضرب تطلب وتكلف».

٤٨١. ج: وهي.

٤٨٢. ج: الْفَكِّر.

٤٨٣. «ألحال» هو أمر روحي يرد على المتصوف من غير تعمد منه ولا اجتلاب. إنه نعمة يخصها الحق ببعض السالكين، ويحجبها عن بعضهم الآخر. ولما كان «المقام» يحصل ببذل المجهود، و«الحال» من غير جهد ولا مقاساة، اعتبر «المقام» كسبًا و «الحال» موهبة. أهم الأحوال التي تعرض للسالك في توجهه الى الله: الطرب والحزن والقبض والشوق والانزعاج والهيبة والاحتياج.

والمقصود بقول السهروردي إن «الحال» هو «كال سريع الزوال» أن حلوله في النفس لا يلبث أن يزول. والسهروردي يلازم هنا بعض المتصوفة القائلين بأن «الأحوال» لا تدوم ولا تتوالى فهي «لوائح» و «بواده». إلا أن بعض المشايخ كأبي عثمان الحيري (ت ٢٩٨هـ) يذهبون الى أن «اللوائح» و «البواده» ليست «أحوالاً» بل بدايات «أحوال». فإذا دامت ولم تستحل سميت عندها «أحوالاً» (أنظر: الرسالة القشيرية، ص ٥٤، ٥٥).

٤٨٤. هو: ساقطة من ج.

الخاطر هو ما يَرِدُ على النفس من السوانح الداعية الى أمر ما كان متعلَّقًا بالجَنْبَةِ العالية أو السافلة منه .

خاطر الشيطان ٢٠٠٠ هو خاطر ٢٠٠٠ الوهم المجرد، وهو معارضة الوهم للعقل في أمور غير محسوسة كإنكاره لموجود لا في جهة، وتناهي الإمتدادات، وإنكاره لنفسه، وغير ذلك. وأيضًا من خاطر الشيطان أخذوا ما يَرِدُ من الدواعي ٢٠٠٠ الى العبادة وصالح العمل لإرادة ٢٠٠٠ النوع.

خاطر النفس ⁹¹ عندهم سوانح من مثل القوة النزوعية داعية الى محركات ⁹¹ شهوانية وغضبية . والنفس ⁹¹ عند أكثرهم عبارة ⁹¹ عن مجرد القوة النزوعية .

[«]وهو أول الخواطر، وهو لا يخطىء أبدًا. وقد يُعْرف بالقوة والتسلط وعدم الاندفاع». لذلك لا يقوى العبد على مخالفته لأنه منتقش فيه بنور التوحيد (أنظر: الجرجاني: كتاب التعريفات، بيروت: يقوى العبد على مخالفته لأنه منتقش فيه بنور التوحيد (أنظر: الجرجاني: كتاب التعريفات، بيروت: ١٩٦٩، ص ١٠١). ويقصد «بالسافلة» ما يرد من الشيطان على ضمير العبد من خطاب يدعوه المتصوفة «بالوسواس».

آ ٤٨٦. يدعو هذا الخاطر الإنسان الى مخالفة الحق وإتيان المعاصي. فالشيطان، كما يذكر الله تعالى يعد الناس الفقر ويأمرهم بالفحشاء (سورة البقرة: ٢٦٨). ويذهب الجنيد الى أن الشيطان، عند مخالفة العبد له بإتيان زلة قد دعاه الى القيام بها، لا يتركه وشأنه، إنما يوسوس له بزلة أخرى، لأن جميع المخالفات عنده سواء. أما الرد على خاطر الشيطان فلا يتم عند الكلاباذي (ت ٣٨٠هـ) إلا بنور الإسلام رأنظر: التعرف لمذهب أهل التصوف، ص ٩١).

ويبدو أن السهروردي ، عندما سمى «الشيطان» «وهمًا» ، في التحديد أعلاه ، لم يعن بكلمة «شيطان» ما عناه الصوفيون من روح خبيث متمرد على الحق ، بل عَبَرَ بالكلمة من معناها الحقيقي الى معنى آخر مجازي أقامه نقيضًا للقوة العاقلة في الإنسان.

٤٨٧. خاطر: ساقطة من ج.

٤٨٨. ج: الداعي.

٤٨٩. ج: لإراة.

[.] وأكثر الأحاديث النفسي يسميه المتصوفة «هاجسًا». وأكثر الأحاديث النفسية تدعو الى اتباع الشهوات. فالنفس، كما يذكر الجنيد، إذا طالبت صاحبها بإتيان بعض الشهوات، ولم يذعن لطلبها، ألحت ولا تزال تعاوده حتى تصل الى مرادها. لذلك كانت النفس، في عقيدة الصوفيين، قوة نزوعية لا تصدق، بعكس القلب الذي لا ينطق بغير الصدق. ولا يتأتى للقلب أن ينطق بالصدق إلا إذا سكنت هواجس النفس بالمجاهدة ونور الإيمان (انظر: الرسالة القشيرية، ص ٧٣).

٤٩١. ج: تحريكات.

٤٩٢. ج: + عبارة.

٤٩٣. عبارة: ساقطة من ج.

وههنا خاطر آخر سمّوه خاطر المَلَكُ ⁴⁹ وهو ما يَرِدُ على النفس من إصلاح ⁹⁰ العملية وتحصيل العدالة وطلب السعادة الوهمية التي للبُله والعامة.

خاطر الحق أمن الله المراقع الكلمة الزكية من الداعي الى إشراقها على كالات القوة النظرية وتعرضها أمن الإشراق الأنوار اللذيذة عليها. وربما خص بعضهم هذا الخاطر ما دام الإنسان مبتهجًا بلذاته ومعارفه بخاطر الروح، فإذا عبر هذا المقام فهو خاطر الحق.

التوبة "فعبارة عن تألم النفس على ما ارتكبت من الرذائل مع جزم القصد الى تركها وتدارك الفائت بحسب الطاقة.

الارادة " هي أول حركة للنفس الى الاستكمال بالفضائل.

٤٩٤. «المَلَك » نقيض «الشيطان». فإذا كان الشيطان مجبولاً على الغواية ، مطبوعًا على حب المعصية ، فإن المَلَك مجبول على الهداية ، مطبوع على حب الطاعة . وعليه ، فخاطر المَلَك غير خاطر الشيطان . ففي حين يلقي المروح «خاطر التقوى الشيطان . ففي حين يلقي المروح «خاطر التقوى الشيطان . والخواطر النازلة على العبد من المَلَك هي من خزائن الخير يتقبلها الحفظة إلهامًا ، والمحدى والمخواطر النازلة على العبد من المَلَك هي من خزائن الخير يتقبلها الحفظة إلهامًا ، وهي لا ترد إلا بحق (أنظر: قوت القلوب ، ج ١، ص ٢٣٤ ، ٢٤٧ ، ٢٥٠) .

^{290.} ت؛ ج: إصطلاح؛ ج:+ القوة.

٤٩٦. ويعرف بالخطاب الرباني وهو أول خاطر. وقد سبق ذكره.

٤٩٧. م: وتعريضها؛ وتعرَّضها (في الهامش)؛ ت: وتعريضها.

٤٩٨. الله: ساقطة من ج.

[.] ٤٩٩. سورة الأعراف: ٢٠١.

٥٠٠ التوبة لغة معناها الرجوع. والرجوع هنا يكون عن الأقوال والأفعال المذمومة الى ما هو محمود منها. وقد التزم السهروردي في تحديده للتوبة بمفهوم أرباب الأصول من أهل الدين القائلين: إن «شرط التوبة حتى تصح ثلاثة أشياء: ندم العبد على ما عمل من المخالفات، وتركه الزلة في الحال، والعزم على أن لا يعود الى مثل ما عمل من المعاصبي» (أنظر: الرسالة القشيرية، ص ٧٧).

٥٠١ الإرادة هي بدء طريق السالكين الى الله ، ولها عند المتصوفة معنيان: الأول إيجابي والآخر سلبي . فهي تعتبر ، بالمعنى الأول ، مقدمة لكل أمر وقصدًا يتجه به المريد الى غاية . فالإنسان إذا لم يُرد شيئًا لم يفعله . وتُعتبر ، بالمعنى الثاني ، تفريغًا لنفسها من كل قصد ذاتي . «فالمريد هو من لا إرادة له » . والمقصود بخلو الإرادة من الإرادة أن يتجرّد السالك الى وجه الحق بالكلية ، حتى يُملي الحق عليه مقاصده الصالحة ، ويأخذ السهروردي هنا بالمعنى الإيجابي للإرادة الذي يجعل اختيار العبد مراده بنفسه ولنفسه ، لا بالمعنى السلبي الذي يجعل أمر الاختيار وقفًا على تجريد الإرادة لمراد الله .

المريد " هو طالب الطهارة الحقيقية. قال " تعالى: «إِنَّ ٱللهُ يُحِبُّ ٱللهُ يُحِبُّ ٱللهُ اللهُ اللهُ اللهُ التُوَّابِينَ وَيُحِبُ ٱلْمُتَطَهِّرِينَ » " فقد جمع المقامين.

الرجاء هو ابتهاج النفس " بملائم لها أُخْطِرَت إمكان حصوله في المستقبل.

الخوف هو تألم النفس بمكروه أخطِرَت أن إمكان حصوله "في المستقبل، ويتخصص عندهم بالأمور والهيئات النفسانية من الفضائل والرذائل النفسانية .

الزهد هو الإمساك عن الاشتغال بملاذ البدن وقواه إلا بحسب ضرورة تامة، وهو يزيد على القناعة بترك كثير من الكفاية العُرفية ".

الصبر قد مضى ذكره.

أَرَادَ وَمَا كَانَ حَتَّى أُرِيْدَ مُرَادِ

(أنظر: التعرف لمذهب أهل التصوف، ص ١٤١).

٣٠٥. ج: + الله.

٥٠٤. سورة البقرة: ٢٢٢.

٥٠٥. غير أن ابتهاج النفس بحدوث نفع أو دفع ضرر يكون مصحوبًا دائمًا بالخوف. ذلك أن العابد لا ينفك، في حال رجائه، خائفًا من موت الرجاء، لعظم المرجو في قلبه وشدة اغتباطه به. وقد أحسن أبو طالب المكي عندما اعتبر من يرجو من الناس مؤمنًا يقيم «بين الخوف والرجاء كالطائر بين جناحيه، وكلسان الميزان بين كفتيه» (أنظر: قوت القلوب، ج ١، ص ٤٣٩).

٥٠٦. ت: أخطر من.

٥٠٧. إمكان حصوله: ساقطة من ج٠

٥٠٨. ألنفسانية: ساقطة من ج. المقصود «بالفضائل والرذائل النفسانية» مجبوبات النفس ومكروهاتها.

٥٠٢ المريد كالإرادة له عند الصوفيين معنيان: إيجابي وسلبي. فهو، بالمعنى الإيجابي، القاصد «الذي خرج من مواطن طبعه ونفسه وأخذ في السفر الى الله» (التحديد هو لصاحب «منازل السائرين»، وقد أثبته السيد محمود أبو الفيض المنوفي في كتابه: معالم الطريق الى الله، القاهرة: ١٩٦٩، ص ٣٠٠) وهو، بالمعنى السلبي، المراد في الحقيقة، لأنه لا يريد إلا بإرادة من الله تقدمت له كا يقول الجنيد. وقد عبر بعضهم عن هذا المعنى السلبي للمريد بقوله:

الشكر " هو ملاحظة النفس لِما نالت بمن "أنعم عليها من إعطاء ما ينبغي لها أو دفع ما لا ينبغي ، كان من كالات النفس أو البدن ، وتحريك الآلة المعبِّرة " لإخبار النوع بذلك . ولمّا لم يكن الشكر من شرطه أن يكون بكمال بدني صار أفضل من الصبر لأنه ملاحظة النِعَم كانت نفسانية أو بدنية ، والصبر يتعلق بالبليّات " . ومن فضيلة الصبر والشكر " أنه خصيص الاعتبار بالآيات بهما حيث قال : «إنَّ ذَلِكَ لَآيَاتٍ لِّكُلِّ صَبَّارٍ شَكُورٍ » " ، وغير ذلك مما لا يُخفى .

٥١٠. الشكر هو الاعتراف بنعمة المنعم وإظهار فضله. والاعتراف بالله للنعمة لا يتم، في التحديد أعلاه، بمشاهدة «النعم» كذلك. فكلمة «ملاحظة» الواردة في النص ربما تعنى اصطلاحًا جعل «الصورة الحاصلة في النفس آلة لملاحظة غير ذلك الشيء» (أنظر: كلمة «ملاحظة» في محيط المحيط للبستاني). لذلك كان الرفد وهو الصورة الحاصلة في نفس كاسبه آلة لملاحظة غير ذلك الرفد. وليس غير ذلك الرفد إلا مانحه وواهبه وهو الله تعالى. وقد ذهب الشبلي (ت ٣٣٤هـ) الى أبعد مما ذهب اليه السهروردي، عندما حصر الملاحظة في «المنعم» دون «النعمة»، وذلك في قوله: «الشكر رؤية المنعم لا رؤية النعمة».

۱۱۵. ج: ممن

۱۱۵ المقصود «بالآلة المعبرة» اللسان والقلب، وبهما يخبر المؤمن عن شكره، فالشكر باللسان «اعتراف بالنعمة» والشكر بالقلب «حفظ الحرمة»، والميل عن شكر الله باللسان الى شكره بالقلب أمر يستحسنه كبراء المتصوفين، لأن الشكر باللسان فيه علة تظهر الشاكر وكأنه يطالب ربه بالمزيد، في حين أن شكره بالقلب فيه فضيلة تظهر الشاكر وكأنه قد استحيا من ربه أن يكون شكره له جزاء على إحسانه اليه.

١٥٥. إن السهروردي في تفضيله الشكر على الصبر يؤثر العافية على البلية. فالشكر لا يكون إلا على المكاره النفسية والبدنية، وهو، في ذلك، على النعم النفسية والبدنية، وهو، في ذلك، يقف موقف الرسول في قوله لعلى عندما سمعه يسأل الله الصبر في مرضه: «لقد سألت الله تعالى البلاء، فسله العافية» (أنظر: قوت القلوب، ج ١، ص ٤١٨)؛ ويؤمن إيمان مطرف بن عبدالله القائل: «لآن أعافي فأشكر أحب إلى من أن أبتكي فأصبر، لأن مقام العوافي أقرب الى السلامة، فلذلك أختار حال الملاء» (م. س، ص ٤١٨).

٥١٤. والشكر: ساقطة من ج.

٥١٥. سورة لقمان: ٣١. إن مقام «شكور» هو، في التقليد الصوفي، أعلى من مقام «شكر». ويذكر لنا القشيري في «رسالته» الفارق بين المقامين، كما يتمثله بعض الزهاد والمتصوفين أمثال الحسن البصري وأبي طالب المكي، وإن كان لا يسلم هو نفسه بوجود هذا الفارق في كتابه «لطائف الإشارات»، عندما يجري معنى «شكور» «على ما يصيب الإنسان من تصاريف التقدير من جنسكي البلايا والعطايا» دون تفريق (أنظر: لطائف الإشارات، تحقيق إبراهيم بسيوني، ج ٥، القاهرة: ١٩٧٠، ص ١٣٦). ويظهر الفارق، كما يورده القشيري نقلاً عن بعض المتصوفة بين «شكور» و «شاكر» في أن «الشكور» هو أقرب الى «الصابر» منه الى «الشاكر»، «لأن الشاكر «شكور»

التوكل أنه على اصطلاحهم، هو دوام حُسْن ملاحظة القضاء والقدر في جميع الحوادث دون اقتصار النظر على الأسباب الطبيعية.

الرضا، في مصطلحهم ٥١٠ ، تلقّي النفس لِما يأتي به القَدَر من الحوادث الجرمانية على وجه لا يتألم بوقوعه ، بل مع ابتهاج لطيف نظرًا الى العلة السابقة العجيبة ٥١٠ .

المعرفة ^{۱۹۵} هو ارتسام الحقائق في النفس بمقدار ما ترتقي اليه طاقة البشر من ذات واجب الوجود سبحانه وتعالى، وما يليق بصفاته وأفعاله ونظام صنعه.

يشكر على الموجود والشكور يشكر على المفقود، والشاكر يشكر على الرفد والشكور يشكر على الرد، والشاكر يشكر على العطاء والشكور يشكر على البلاء» (أنظر: الرسالة القشيرية، ص ١٣٨). لذلك جاء ورود كلمة «شكور» لا «شاكر» في الآية الى جانب كلمة «صبار» يُظهر تخصيص الله تعالى «الشكور» بمن يصبر ويشكر على البلايا لا بمن يصبر ويشكر على العطايا.

٥١٦. إن التوكل بما هو علم وحال وعمل يفترض أصلاً القول بالتوحيد، لأن اعتماد القلب على الوكيل وحده، وهو الله، يجعل جميع الوسائط والأسباب مسخرات. فالمنفرد بإبداعه واختراعه هو الباري تعالى وما سواه مسخّرون لا استقلال لهم بتحريك ذرة من ملكوت السموات والأرض. وهذا ما عناه السهروردي بقوله إن التوكل هو «حسن ملاحظة القضاء والقدر»، وما قصد اليه أبو العباس بن مسروق (ت ٢٩٩هـ) في جعله المتوكل من يستسلم «لجريان القضاء والأحكام» (أنظر: الرسالة القشيرية، ص ١٣١). ويذهب الغزالي الى أن الله هو «الذي يصرف أعين ذوي القلوب والألباب عن ملاحظة الوسائط والأسباب الى مسبب الأسباب، ورفع همهم عن الإلتفات الى ما عداه والاعتماد على مدبر سواه»، كما أنه يعتبر «ملاحظة الأسباب والاعتماد عليها التفاتًا الى الكثرة ونظرًا الى الأغيار، وبالتالي شيركًا في التوحيد» (أنظر: إحياء علوم الدين، ج ٤، ص ٢٤٣).

۱۷ه. ج: + ملکة.

٥١٨ . المقصود «بالعلة السابقة العجيبة» القضاء الذي تُقدَّر به الأحكام. أما العلم الذي يُظهر أعمال هذه «العلة العجيبة» وحكمتها، فهو، عند العارفين، سرّ من أسرار الربوبية. وقد دعاه الغزالي «بعلم المكاشفة» وأشار الرسول من قبل، الى طبيعته المستسرّة بقوله: «القدر سرّ الله فلا تفشوا لله عزّ وجلّ سرّه».

or يظهر من تحديد السهروردي للمعرفة أنه يقصد بها العلم أو الإدراك الفلسفي onose والعقل العلم والعرفان أن الأول إدراك للحقيقة بالحس والعقل فالعلم إدراك للحقيقة بالحس والعقل فالعلم إدراك للمحسوسات الجزئية بالحس إدراكا مباشراً وتحصيل للأوليات العقلية والمبادىء الكلية بالنظر العقلي تحصيلاً واضحًا ؛ أما الثاني فإدراك للحق بالإشراق والإلهام فالمعرفة إدراك للألوهة وأسمائها وصفاتها وأفعالها ، لا بآلة بشرية بل بنور يقذفه الله في قلب من «صار من الخلق أجنبيًا ، ومن أفات نفسه بريًا ، ومن المساكنات والملاحظات نقيًا » (أنظر: الرسالة القشيرية ، ص ١٤٢) . وإذا كان الإدراك الفلسفي لا يبلغ كاله الأخير إلا في وصول العقل الإنساني الى درجة «العقل المستفاد » ، فإن المعرفة المستفاد » ، كا يدعوه الرسول ، وهو المعرفة الصوفية لا تتحقق إلا في بلوغ العقل البشري درجة «العقل القامع » ، كا يدعوه الرسول ، وهو «الكف عن معاصي الله والحرص على طاعته » (م . س ، ص ٢٤١) ونسبان كل ما عداه .

وعالم الجبروت وهو العالم العقلي.

وعالم الملكوت وهو العالم النفساني.

وعالم المُلْك وهو عالم الأجرام، وكيفية المعاد ونحوه.

المحبة هي الابتهاج "٢٠ بتصور حضرة ذاتٍ ما.

والشوق هو ^{٥٢١} الحركة الى تتميم هذه البهجة. وكل مشتاق وجد شيئًا وعَدِم شيئًا ^{٥٢٢}، فإذا وصل ^{٥٢٣} بالكلية بطل الشوق والطلب ^{٥٢٤}.

الوجد عبارة عن كل ما يَرِدُ °٢٠ على النفس وتجده في ذاتها من الأمور المتعلقة بالفضائل.

٥٢٠ يذهب الإشراقيون الى أن لكلمة مجبة مترادفات عديدة أهمها: السرور والابتهاج والرضا والإرادة والعشق والاغتباط (أنظر: ملا هادي سبزواري في تعليقه على الشواهد الربوبية...، ص ٩٠).

۲۱ه . ج: هي

٥٢٢ متناول ملا صدرا في «الشواهد» هذه الفكرة بالتفصيل في قوله إن «سعادة العشاق المشتاقين الدائرين حول جنابه قد نالوا نيلاً من حيث التفاتهم لفتة وعشقهم بما لديه، وحجبوا عنه حجابًا من حيث هويهم الى عالم الطبع، فيكون لهم ضربًا من الشقاوة الضرورية» (أنظر: الشواهد الربوبية . . . ، ص ١٤٦). ويقصد الكاتب بهوًلاء «العشاق المشتاقين» النفوس الفلكية التي تعدم شيئًا من حقيقة الأول ، لكونها ناقصة شائقة ، بخلاف العقول التي تحظى بحقيقة المعشوق الأول كاملة ، لكونها تامة عاشقة . فالعشق ، إذن ، أعم من الشوق وأتم ، لأنه يخلو من الأذى ، في حين أن الشوق لا يخلص من الأذى في نيله . فلذته محتبلة بالألم كاللذة الناتجة عن الدغدغة .

٥٢٣. ج: حصل.

٥٢٤. شرط المشتاق عند السهروردي أن لا يصل الى نيل المحبوب كلية ، لأنه إذا ملكه واستراح اليه تزايل شوقه وتلاشى. ويدو أن السهروردي لم يفرق هنا بين مقام الشوق ومقام الاشتياق ، كا فرق أبو علي الدقاق (ت ٥٠٤هـ) في قوله: «إن الشوق يسكن باللقاء والرؤية ، والاشتياق لا يزول باللقاء » (أنظر: الرسالة القشيرية ، ص ٢٥٥). وقد جاء ابن عربي يؤكد أن «الشوق الذي يسكن باللقاء لا يعوّل عليه » ، وإنما التعويل يكون على الاشتياق الذي لا يسكن باللقاء . فللخلق كلهم مقام الشوق ، أما الاشتياق فلقلة من ذوي القلوب المستوجَفّة التي تستغرق في من تحب حتى لا يُرى لها أثر ولا قرار . وهذه القلة من المحبين هي التي عناها ابن عربي بقوله : «كل محب مشتاق ولو كان موصولاً » قرار . وهذه القلة من المحبين هي التي عناها ابن عربي بقوله : «كل محب مشتاق ولو كان موصولاً » (أنظر: ابن عربي: الرسائل : «كتاب التراجم » ج ٢ ، ط ١ ، حيدر آباد الدكن : ١٣٦٧ ، ص

٥٢٥. الوارد على النفس هو معنى من معاني الآخرة، يكاشف الله به العبد رافعًا عنه الحجاب، مبشرًا إياه بالترقي الى مشاهدته. فتضطرب عندها نفس الواجد وتلتهب جوارحه طربًا أو حزنًا. وقد يكون هذا المعنى ذكرًا مزعجًا أو مقلقًا أو مرهبًا، أو محادثة لطيفة أو مفيدة أو مثيرة للاشتياق أو الندم. ويقع الواجد بعد نزول الوارد عليه في لهف «ربما كان دونه التلف»، كما يقول أبو سعيد ابن الأعرابي

التواجد ته مو معمول استجلاب الوجد بالتكلف مهم.

البسط ⁷⁰ كون النفس فيما هي بسبيله على البساط ⁷⁰ وضرب ⁷⁰ بهجة . وقد القبض ⁷¹ هو حزن النفس يكاد يُيطل دواعيها فيما هي فيه ⁷¹ . وقد يكون لكلال ⁷¹ القوى الجرمانية أو لقنوط أو لإلهام ، ويوم محزن لم يبق في الذكر عينه ولكن بقي أثره فيتحيّر الشخص بسببه ⁷⁰ . وقد يكون لشهادة النفس بالنكبة وغير ذلك .

(ت ٣٤١هـ)، فيزفر أو يشهق أو يبكي او يُغشى عليه أو يئن أو يصعق أو يصرخ أو يصيح. ولولا شفقة الباري التي تجعل الوارد سريع النزول سريع التقضي، لطاش عقل الواجد وذهلت نفسه. والوجد ولا يحدّ ولا يوصف، فليس له صفة ولا شاهد غيره. فحقيقته كونه، يعرفه من يصادفه، وينكره من لم يعرفه. وهو محسوس بالذوق فقط.

و و و اكتساب محض لأنه مجلوب قسرًا. فالوجد طبع كالبكاء والتواجد تكلف كالتباكي وأنظر: اللمع، ص ٣٧٨). والتواجد يستمد وجوده من الوجد. فبمقدار ما يضعف الوجد وينقطع يقوى التواجد ويعظم (أنظر: التعرف لمذهب أهل التصوف، ص ١١٢).

٥٢٧. هو: ساقطة من ج.

۲۸ه. ج: بالتكليف.

۲۹ه. ج: + هو

هي بسبيله على البساط » ابتهاج النفس بشهود الحق أمل. أو ورود إشارة الى تقريب بغية وتحقيق أمل.

ويرتبط زوال البسط من النفس وبقاؤه بالطريقة التي يتقبله بها المتلقي. فإذا استفزه البسط وأثاره حتى أخرجه عن رصانته وسكونه سقط في مهاوي القطيعة ، وانقلب بسطه انقباضًا . وهذا ما يحصل عادة للعوام والمريدين . وقد حذر بعض المتصوفة من اعتماد هذا السلوك عند حدوث البسط بقوله : «قف على البساط وإياك والانبساط» (أنظر: الرسالة القشيرية، ص ٥٦) . أما الخواص من العرفاء فيدوم بسطهم لتلقيهم إياه بهدوء لا بطر فيه ولا خفة . كذلك يجيئهم القبض إذا هم طولعوا بهجوم مخذور أو فوات مرغوب ، وقد سكنت حدته وانجلي ضيقه . فالواردات الباعثة على البسط والقبض لا تغير العرفاء لأنهم بالله ثابتون .

٥٣١. ج: وطرب.

٥٣٢ه. القبض حزن يعتري القلب عندما يؤخذ العارف بوارد في الوقت العاجل لا تتحقق فيه رغائب هذا العارف وأمانيه.

رصد القبض عنه القصود بقوله: إن الحزن «يكاد يبطل دواعي النفس فيما هي فيه» أن القبض عند وروده يحيل الخوف المسيطر على النفس الى حزن وضيق الخوف إنما يكون من شيء منتظر حدوثه في المستقبل ، فصاحبه أخيذ بأمر يحصل في الآجل . أما القبض فيكون من شيء حدث في الوقت ، فصاحبه أخيذ بأمر يحصل في العاجل .

۳٤ه . ج: بکلال .

٥٣٥. م: في سببه (في الهامش)؛ ج: في سببه (في صلب النص وفوقها: بسببه).

مبادىء الرحمة والنفحات اللوائح ٣٦ وهي ٤٣٠ خلسات لذيذة نورية تطرأ فتنطوي بسرعة كالبروق الخاطفات. قال الله تعالى: «هُوَ ٱلَّذِي يُرِيكُمُ ٱلْبَرْقَ خَوْفًا وَطَمَعًا » ٣٦٠ .

السكينة "٥٠ خُلسة لذيذة تثبت زمانا أو خلسات متتالية نه لا تنقطع حينًا من الزمان، وهي حالة شريفة. ومن اللوائح والسكينة تنبت نه جميع الأحوال الشريفة. والسكينة هي السبحات ٢٠٠. قال الله تعالى: «هُو َ ٱلَّذِي أَنْزَلَ السَّكِينَة في قُلُوبِ الْمُؤمِنِينَ لِيَزْدَادُوا إِيمَانًا » ٣٠٠. فإذا حصلت ملكة السكينة سهل الأمر.

الجمع " هو إقبال النفس على الجَنْبَةِ الغالبة دون الالتفات الى الكثرة الجرمية.

٥٣٦ . اللوائح تشبه الطوالع واللوامع من وجه وتختلف عنها من وجه آخر . فأما الشبه فراجع الى أنها جميعها واردات تعرض لأصحاب البدايات الصاعدين بالقلب الى رؤية أتوار المعارف الإلهية والتكمل بها . ولكنها تختلف عنها في أن اللوائح خلبات ما أن تلوح لعين المريد حتى تختفي . أما الطوالع واللوامع فتثبت في قلوب الطالبين زهاء وقتين أو أكثر يتمتعون خلالها بأنوار التوحيد والتجلي .

۰۳۷ ج: هي.

٥٣٨. سورة الرعد: ١٢.

ه وهما يذكره القشيري في «رسالته» ص ٦٨، أنها أظهر من اللوائح وأنها كالطوالع واللوامع حال يثبت زمنًا. وهي تورث القلب الطمأنينة والوداعة والوقار عند تنزل الغيب.

[.] ١٤٥ . ت: متالية .

٥٤١ . ج: تُشتق؛ م: تُشتق (في الهامش).

٧٤٥. ج: + الثقال. السبحات جمع سبحة، وتعني لغة نور وجه الله وجلاله وعظمته. والسبحات أنوار الله تحجب العباد عنه، فإذا انكشف شيء منها أهلك ذلك النور كل من وقع عليه والسبحات أنوار الله تحجب العباد عنه، فإذا انكشف شيء منها أهلك ذلك النور كل من وقع عليه وأنظر: كلمة «سبحة» في لسان العرب لابن منظور). ويذهب شمس الدين الشهرزوري في شرحه لكتاب «حكمة الإشراق» الى أن كلمة سبحات لا يقصد بها، في مفهوم الإشراقيين، ما ذهب اليه أهل اللغة من أنها «أنوار وجه الله وجلاله وعظمته»، بل هي «نفس الذات الواجبة الوجود» التي «لو فرض كشف حجبها كلها لذات السالك الطالب له تعالى لأحرق نورها ما أدرك بصره» (أنظر: حكمة الإشراق، ص ١٦٤ سطر ٢٢ وما بعده).

٥٤٣. ليزدادوا إيمانًا: ساقطة من ج؛ سورة الفتح: ٤.

^{350.} المقصود بالجمع هنا الجمع الصرف. وهو إزالة التفرقة بين العبد وربه بفعل انجذاب روح العابد الى مشاهدة جمال الذات الإلهية. في هذه المشاهدة يستتر نور العقل المتجه بطبيعته الى التفريق بين الأشياء. وعندما يحجب نور الذات القديمة نور العقل ينتفي الشعث ويزهق الباطل ويرتفع التمييز بين القدم والحدث. ويعتبر بعض البحاث كالتهانوي (ت بعد ١١٥٨ هـ) أن «الجمع الصرف يـورث

التفرقة " هي كون النفس متصرِّفة " في القوى البدنية المختلفة. وقال عائلهم هي كون النفس متصرِّفة " في القوى البدنية المختلفة. وقال قائلهم الله عنه الله المنافقة المنا

فَنَاجَ ال لِسَانِ مِي وَافْتَرَقْنَ اللهِ اللهِ عَلَى اللهُ عَلَ

الغَيْبة "٥٥٥ هي خُلْسة للنفس الى عالمها بحيث تغيب عن الحواس. والغيبة

الزندقة والإلحاد» لكونه يجمع، من جهة، في ذات واحدة، هويّة العبد وهويّة خالقه، وهذا مناقض للدين مناف للشرع؛ ولأنه «يحكم، من جهة ثانية، برفع الأحكام الظاهرية» أي بالتنكر لمبدأ السببية المخاضع لمشيئة المخالق وإرادته (أنظر: كلمة «الجمع» في كشاف إصطلاحات الفنون).

٥٤٥. المقصود بالتفرقة هنا التفرقة المحضة. وهي إزالة الجمع بين العبد وربه بفعل ارتداد روح العابد الى العالم العنصري بعد احتجاب أنوار الذات الإلهية عنها. وعندما تبتعد الروح عن مشاهدة الذات القديمة ، يبرز نور العقل من جديد ، وينتشر الشعث ويظهر الباطل ويعود التمييز بين الحدث والقدم ، ويذهب التهانوي الى «أن التفرقة المحضة تقتضي تعطيل الفاعل المطلق » لكونها تعيد الى الأشياء أفعالها الذاتية وكأنها أفعال لا تخضع بحال لمشيئة الخالق وإرادته (أنظر: كلمة «الجمع» في كشاف إصطلاحات الفنون).

علم الغيب، و «يقيم العبد – كما يذكر الجرجاني في القوى البدنية المختلفة يتوزع الخاطر بالاشتغال عن عالم الغيب، و «يقيم العبد – كما يذكر الجرجاني في تعريفاته ص ٨٠ – وظائف العبودية وما يليق بأحوال البشرية ». لذلك كان الفرق «ما نسب الى السالك » والجمع «ما سلب عنه ».

٥٤٧. هو أبو القاسم الجنيد.

٥٤٨ الأبيات في معنى الجمع والتفرقة مذكورة في اللمع للسرّاج ص ٨٤ و٢٨٣، وفي الرسالة القشيرية ص ٦١. ويورد ماسينيون الأبيات بشيء من التغيير في القسم الثاني من تحقيقه لديوان الحلاج، طبعة باريس: ١٩٥٥، ص ١٦٦.

٩٤٥ . ج: لمعاني .

٥٥٠ ج: لمعان.

١٥٥ . ج: فلقد.

٥٥٢. يقصد «بالدنو» الذي تم «بالوجد» مقام «الجمع»، وذلك لقوله: «إن القرب ما ٥٥٤. بالوجد جمع والغيبة في البشرية تفرقة» (أنظر: اللمع، ص ٢٨٤).

وه. الغيبة حالة تطرأ على العبد يغيب فيها عن أحوال الخلق وأحوال نفسه، لاشتغال حسه بوارد قدسي يستولي عليه. هكذا تغيّب أحدهم عند رؤيته حديدة محماة لورود وارد عليه أذكره عذاب أهل النار. ويحتج بحاث التصوف بكثير من القصص التي تظهر عدم شعور الغائب بحالات الألم الشديد عند استغراقه في الغشية. من هذه القصص ما يذكره القشيري في «رسالته» ص ٦٣ من أن أبا حفص النيسابوري الحداد وقع في الغيبة عند نزول وارد عليه إثر قراءة آية من القرآن، فأدخل يده في النار وأخرج منها حديدة محماة دون أن يظهر عليه أي أثر للقرح أو الألم.

إذا نَا عَالَهُ عَالَهُ عَالَهُ وَإِنْ دَنَا عَرَبُي عَالَهُ عَالَهُ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهِ عَلَيْ اللّهُ عَلّهُ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ اللّهُ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلَيْ عَلّهُ عَلَيْ عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلَا عَلْمُ عَلَيْ عَلَا عَلّهُ عَلَا عَل

السكر أن سانح قدسي للنفس يؤدي الى إبطال النظام عن الحركات. الصحو أن هو الرجوع عن هذه الحالة.

٥٥٤. هو أبو الحسين أحمد بن محمد النوري خرساني الأصل بغدادي المولد والمنشأ. صحب سَرِيًا السقطي ومحمد بن علي القصاب، وكان من أقران الجنيد الذي اعتبره واحدًا من كبار مشايخ الطريقة. وقد قال فيه بعد وفاته: «منذ مات النوري لم يخبر عن حقيقة الصدق أحد». وعُرف هذا المتصوف بشدة التقوى، وحب التصدق، ولطف المعشر، وبراعة القول. وكان يعتبر التصوف «أخلاقًا لا رسومًا ولا علومًا». وقيل في خبر موته إنه كان يحضر مجلسًا فيه إنشاد، فعندما سمع البيت:

ما زِلْتُ أُنْسِزِلُ مسن وَدادِكَ مَنْسِزِلاً تُتَحَيَّرُ الأَلْبَسِابُ عِنسِدَ نُزُولِسِيهِ

قام يتواجد وهام على وجهه فوقع على زرع من قصب قد كُسح وبقيت أصوله قاطعة مؤذية. فراح يمشي عليها ويردد هذا البيت والدم يسيل من رجليه، وظل على هذه الحال لا يحس بألم جراحه حتى جاء اليوم الثاني فإذا بالورم يغشى قدميه وساقيه، ولم تمض عليه، بعد ذلك، أيام قلائل حتى توفي. وكانت وفاته سنة ٢٩٥هـ (أنظر: اللمع، ص ٣٦٣).

000. البيت مذكور في «اللمع» ص ٤١٦ و٤٤٦، ويستشهد به السهروردي في كتاب «المشارع والمطارحات» ص ٤٤٤.

٥٥٦ يغلب السكر على أصحاب المواجيد عندما يطالعهم جمال الواحد. وتسيطر الغيبة عليهم عندما يطالعهم داعي الخوف والرجاء. والسكر والغيبة يكونان إما تامين، عندما يفقد المتصوف فيهما إحساسه بنفسه وغيره، أو ناقصين، عندما لا يكون المتصوف فيهما مستوفّى بالكلية. فإذا كانا تامين لا يشعر صاحبهما بلذة كبيرة. والمقصود بقول يشعر صاحبهما بلذة كبيرة. والمقصود بقول السهروردي: « . . . إبطال النظام عن الحركات » أن غلبة وجود الحق مع العبد يجعله تام السكر متحركاً بغير نظام وعلى غير هدى .

وفي الصحويتم التمييز بين ما يؤلم في موافقة الحق يتحول أله الى لذة (أنظر: التعرف لمذهب التصوف المده التحييز بين ما يؤلم وما يلذ. وعندما يختار العارف ما يؤلم في موافقة الحق يتحول أله الى لذة (أنظر: التعرف لمذهب أهل التصوف، ص ١١٧).

الهيبة ٥٠٠ حالة تَرِدُ على النفس الناطقة عند ملاحظة مراتب المبادىء ٥٠٠ فلا تتساهل ٥٦٠ نفسها للقرب ولا للانتساب الى واجب الوجود وإن كان بنسبة ٢٠٠ بعيدة.

الأنس حالة للنفس تتضمن ابتهاجًا لها فتصير مطمئنة بالنسبة الى المبادىء من الله المبادىء من النور المُلذّ.

التوحيد ليس هو أنه عبارة عمّا هو مشهور من معرفة الله تعالى بالوحدانية والقيّومية أنه ، بل ههنا عبارة عن إفراد الكلمة عن علائق الأجرام بحسب الإمكان على وجه ينطوي ملاحظة المبادىء والترتيب في العظمة القيّومية ألامكان على وجه ينطوي ملاحظة المبادىء والترتيب في العظمة القيّومية ألامكان على وجه ينطوي ملاحظة المبادىء والترتيب في العظمة القيّومية ألامكان على وجه ينطوي ملاحظة المبادىء والترتيب في العظمة القيّومية ألم المبادىء والترتيب في العظمة القيّومية ألم المبادىء والترتيب في العظمة القيّومية القيّومية ألم المبادىء والترتيب في العظمة القيّومية ألم المبادى المب

المتصوفة أن «البجلال» الذي هو وصف الله الذي هو وصف الله الذي هو وصف الله الخي هاب وانقبض . «فالجلال» بهذا المعنى، قهر وقبض . وأن «الجمال» الذي هو وصف الله أيضاً اإذا شاهده العارف أنس وانبسط . «فالجمال» بهذا المعنى ، رحمة وبسط . ويشير ابن عربي في «كتاب المجلال والجمال» الى الخطأ الكبير الذي يقع فيه بعض مشايخ الصوفية عندما يعلمون «بأن الجلال يقبض وأن الجمال يبسط » . ويدعم موقفه هذا بقوله : إن «الجلال الله معنى يرجع منه اليه» ، فهو «الجلال » المطلق الذي يرى فيه الحق نفسه ويدرك ما هو عليه من صفات القهر ونعوته . وهذا «الجلال » المطلق لا يبلغه الإنسان مهما علت رتبته في علوم القلب . أما «الجمال الله فمعنى يرجع منه إلينا» ، لذلك فهو يحدث فينا الهيبة والأنس . وتفسير ذلك أن «للجمال» الإلهي علوًا ودنوًا . فالعلو يسمّى «جلال الجمال» ، فإذا تجلّى للعارفين أنسوا به . والأنس هنا يسمح لهم بأن يعقلوا ما يرون دون ذهول . واللنو يسمّى «الجمال» ، فإذا تجلّى للعارفين ، بعد مباسطة الحق لهم بأن يعقلوا ما يرون بالمبية . «فالأنس » «والهيبة » إذن حالان تردان على النفس إثر مشاهدتها «الجمال» الإلهي الذي يولّد «الجلال » المرئي لا «الجلال » المطلق «والجمال » المرئي معًا (أنظر: ابن عربي: الرسائل: «كتاب الجلال والجمال » ج ۱ ، ط ۱ ، حيدر آباد اللاكن: ١٣٦١هـ، ص ٣ ، ٤) .

٥٥٥. المقصود «بمراتب المبادىء» جلال الجمال من الحضرة الإلهية.

۵۶۰ ج: تساهل

١٢٥. ج: نسبته.

٥٦٢ . المقصود «بالمبادىء » جمال الذات الإلهية .

۰۲۰ م: کا .

٥٦٤. هو: ساقطة من ج.

٥٦٥. المقصود «بعمًا هو مشهور... والقيومية» الموقف الكلامي والفلسفي من مسألة التوحيد، وهو موقف يتوسل النظر العقلي والحجاج المنطقي طريقًا الى توضيح معنى الشهادة، وشرح آيات التنزيه، وتأويل صفات الله اللذاتية وتعطيل صفاته الفعلية، والارتفاع بما يدل ظاهرًا من آيات القرآن على كون الله في جهة من الجهات وفي مكان من الأمكنة عن معنى الحدوث.

[.] مراق على عرف السهروردي أن التوحيد الصوفي هو في «إفراد الكلمة عن علائق الأجرام بحسب الإمكان». ومعنى ذلك أن التوحيد، بالنسبة الى الصوفيين، هو إفراد الله عن الكثرة المقدارية في عالم الكون والفساد. ويتم هذا الإفراد من طرق ثلاث: أولاً، إفراد فعل الله عن فعل غيره من مخلوقاته،

فليس وراءه مقام وإن كان فيه مراتب ٥٦٧ .

المكاشفة ١٠٠٠ هي حصول علم للنفس إمّا بفكر أو حدس أو بسانح ٢٠٠ غيبي متعلق بأمر جزئي واقع في الماضي أو المستقبل.

المشاهدة " مي شروق الأنوار على النفس بحيث ينقطع منازعة الوهم.

وذلك بإثبات الفعل المطلق له لا لغيره على سبيل الحقيقة لا المجاز. ثانيًا، إفراد صفات الله عن صفات غيره من مخلوقاته، وذلك بإثبات الصفات الحقيقية له لا لغيره عند تجليه لمخلوقاته بصفاته. ثالثًا، إفراد ذات الله القديمة عن ذوات غيره من مخلوقاته، وذلك بإثبات المذات الحقيقية له لا لغيره عند تجليه لمخلوقاته بذاته. هكذا تتلاشى جميع الأفعال والصفات والذوات في أفعال الله وصفاته وذاته. ويرى المتصوف نفسه، مع جميع المخلوقات، مستغرّقًا في الذات الواحدة، مستهلكًا في عين التوحيد. أمّا عبارة: «بحسب الإمكان» فتعنى هنا «على قدر ما أبدى الحق للمتصوفين وما رسم لهم».

الواحد، وأن جميع ما في الكون من مخلوقات هي مراتب قائمة بالواحد واجبة به. فالإثنان والثلاثة والأربعة والعشرة والمائة والألف وجميع الأعداد اللامتناهية مراتب معقولة يشكل الواحد جوهرها. فهي من هذه الحيثية واحد مكرر. فإذا ظهر الواحد في مرتبتين، كما في العلامة (II)، يسمى اثنين، وإذا ظهر في ثلاث، كما في العلامة (III)، سمى أربعة، في ثلاث، كما في العلامة (III)، سمى أربعة، وهكذا بالنسبة الى جميع الأعداد في مجموع الكائنات الحبة والهامدة. وكما أن المراتب جميعًا توجد بالواحد فهي تنعدم به كذلك. فإذا كانت الخمسة موجودة ثم أعدم منها الواحد، أعدمت هي بالضرورة، ولا قيام لها إلا بظهور الواحد من جديد، وهكذا الأمر في كل شيء.

٥٦٨ المكاشفة هي مطالعة القلب لتجليات الأسماء الإلهية والقوى النفسانية المؤيدة بمعاني هذه الأسماء، إما بواسطة الفكر أو الحدس أو سانح غيبي. إلا أن تحقيق الإبانة بالسانح الغيبي لا يتم لمن أراد بلوغ أنوار التجلي من طريق البحث وحده. إنه وقف على الإشراقيين الذين «لا ينتظم أمرهم دون سوانح نورية» (أنظر: مقدمة حكمة الإشراق، ص ١٣). ويذهب فلاسفة الإشراق الى اعتبار معنى «الكشف» مرادفًا لمعنى «الإشراق». يقول قطب الدين الشيرازي: «حكمة الإشراق هي الحكمة المؤسسة على الإشراق الذي هو الكشف... والإشراق هو ظهور الأنوار العقلية ولمعانها وفيضانها بالإشراقات على الأنفس عند تجردها» (أنظر: Opera... I. p. XXVII). «فالإشراق» إذن، لا يختلف عن «الكشف» الذي هو حصول الأنوار الإلهية في الذات العارفة المهيأة لاقتبال نعوت الغيب بلا حجب ولا ريب.

٥٦٩. ج: لسانح.

«توالي أنوار التجلي على قلب المؤمن من غير أن يتخللها ستر وانقطاع» (أنظر: الرسالة القشيرية، ص «توالي أنوار التجلي على قلب المؤمن من غير أن يتخللها ستر وانقطاع» (أنظر: الرسالة القشيرية، ص ٢٧). ومشاهدة الحق تفترض الرؤية أصلاً، إلا أنها ليست رؤية بالعين بل ببصر القلب من غير شبهة ولا وهم. ويبدو أن ابن عربي ومن بعده سيّد شريف الجرجاني (ت ٨١٦هـ) قد فهما المشاهدة إما «رؤية للأشياء بدلائل التوحيد» أي رؤية الواحد من خلال الموجود المتكثر. فأشياء الوجود متكثرة في الظاهر واحدة في الباطن. ولو لم تكن في الحقيقة واحدة لما ثبتت الواحدية الله. فالله ما أثبت لموجوداته الإصفة ما هو عله من واحدة مقد قال :

وقد خصّه بعض الناس والصادقين ^{٧٥} بما يُرسم ^{٧٢} من الصور الغيبية في الحس المشترك ^{٧٣٥}، فيرى ظاهرًا محسوسًا، وإن كان في زماننا جماعة من الجهال يظنون دُعابة المتخيلة إذا استهزأت بهم مشاهدةً.

الوقت ^{۷۶} عندهم ليس عبارة عن مجرد نور أو لذة ^{۷۰} ، بل عبارة عن هيئة فلكية أوجب ^{۷۲} حصول هيئة للنفس الناطقة طرأت بطر آنها ^{۷۷} وزالت

أو «رؤية الحق في الأشياء » على اعتبار أن جميع ما في الكون مظاهر لتجليات الخالق (أنظر: ابن عربي: الرسائل: «كتاب إصطلاح الصوفية »، ج ٢، ط ١، حيدر آباد الدكن: ١٣٦٧هـ، ص ٩ والجرجاني: كتاب التعريفات، ص ٢٢٩). وفي هذين المفهومين للمشاهدة بُعد ظاهر عن تصور السهروردي لمعنى هذه اللفظة.

أما الأنوار المشرقة على النفس فيسميها السهروردي في كتاب «حكمة الإشراق» «ذوات الأصنام»، أي أرباب الأنواع التي تشبه المثل الأفلاطونية، و «الذوات الملكوتية» و «الأضواء المينوية»، أي الروحانية التي تفيض على الأنفس الفاضلة، فتمنحها التأييد والرأي. وبها يرأس الخلق بعضهم بعضًا وبمساعدتها يتمكن كل إنسان من القيام بعمل خاص أو صناعة محددة (أنظر: حكمة الإشراق، ص وبمساعدتها يتمكن كل إنسان من القيام بعمل خاص أو صناعة محددة (أنظر: حكمة الإشراق، ص

٥٧١ . والصادقين: ساقطة من ج. يقصد السهروردي «ببعض الناس والصادقين» الأنبياء والحكماء أمثال زراد شت وكيخسرو وهرمس وأغاثاذمون وأنباذقلس وسقراط وأفلاطون. وكلهم شاهدوا «الأنوار القاهرة» في أرصادهم الروحية (أنظر: حكمة الإشراق، ص ١٥٦، ١٥٧).

٧٧٥. ج: نما يرتسم.

٥٧٣ . المشترك: ساقطة من ت ؟ م .

٥٧٥. ليس الوقت في مفهوم السهروردي حادثًا متحققًا في المستقبل لحادث متوهّم في الحاضر ، كا عند بعض الصوفيين. فإن هؤلاء يعتبرون القول مثلاً: «سأزورك في نهاية الأسبوع » حادثًا متوهّمًا ، لأنه استباق لما لم يحصل بعد ، ويعتبرون حلول نهاية الأسبوع والقيام بالزيارة تحقيقًا للحادث المتوهّم ، ويسمون نهاية الأسبوع الذي تمت فيه الزيارة المتوهّمة وقتًا. فالوقت ، في عقيدة هذه الفغة من أهل التحقيق ، مرتبط بالمستقبل إرتباط تمني حصول الحادث بالحاضر. أما الوقت فهو ، في مصطلح السهروردي ، حال في الحاضر لا في الماضي ولا في المستقبل . وبكلام آخر ، الوقت ، عنده ، هو الحال الذي يوجد فيه العبد ، لا الحال الذي وُجد فيه أو الذي سيوجد فيه . لذلك يصبح القول : «الصوفي ابن الحاضر » . والحال الذي يصادف المتصوف في الوقت ليس حالاً الوقت » مرادفًا للقول : «الصوفي ابن الحاضر » . والحال الذي يصادف المتصوف في الوقت ليس حالاً الإشراق ، ويربطه بحكم مبرم . فإذا استسلم العبد لهذا الحكم نجا وسلم ، وإذا عارضه انتكس وتردى . وهذا ما قصد اليه السهروردي بقوله : «الوقت سيف قاطع » . فالوقت كالسيف لين الملمس ، قاطع وهذا ما قصد اليه السهروردي بقوله : «الوقت سيف قاطع » . فالوقت كالسيف لين الملمس ، فاطع منه . فالوقت كالسيف لين الملمس ، فاطع منه . فالوقت كالنب نافذ لا مناص منه .

٥٧٥. ج: لذة أو نور.

٥٧٦ . آج : أوجبت .

٧٧ه. م؛ ت؛ ج: بطرئانها.

بزوالها ، فقالوا: «الْوَقْتُ سَيْفٌ قَاطِعٌ » ^{٥٥} و «الصُوْفِيُّ ابْنُ الْوَقْتِ » ^{٥٩} . فَرُبّ هيئة أوجبت حالاً من غير تعب كثير وما عادت تتجشم إلا ^{٥٠} كسْب كبير ^{٥١} وهو على ^{٥١} ما قال رسول الله ^{٥١} : «إنَّ لِرَّبِكُمْ فِي أَيَّامٍ دَهْرِكُمْ نَفَحَاتٍ مِنْ رَحْمَتِهِ ^{٥١} أَلا فَتَعَرَّضُوا لَهَا » ^{٥٠} . والأوقات موجبة النفحات ^{٢٥٥} .

الفناء ملاحظة النفس للذّاتها من شدة استغراقها في ملاحظة

٣٥٥. القول مذكور في «الرسالة القشيرية، ص ٥٣» وفي «كشاف اصطلاحات الفنون» تحت كلمة «الوقت».

٥٧٥. القول مذكور في «الرسالة القشيرية، ص ٥٣».

٥٨٠. إلا: ساقطة من ج.

٥٨١. كبير: ساقطة من ج.

٨٢٠. على: ساقطة من ج.

۸۳ . ج: رسول صلعم.

٨٤. ج: رحمة.

٥٨٥. يورد الغزالي الحديث في «إحياء علوم الدين»، ج ١، ص ١٨٦، وفي ج ٣، ص ٩٠. ويرى أن العبد متعرض، في جميع نهاره، لنفحات ربه، وأن عليه ليحظى بشيء منها أن يطهر قلبه، ويزكيه من الخبث والكدورة، وينزع عن نفسه وساوس الدنيا، ويلازم الذكر. وقد ضمّن السهروردي الحديث النبوي العبارة الزائدة «من رحمته»، وهي واردة في حديث آخر مماثل للرسول، وهو: «تعرّضوا لنفحات رحمة الله» (الحديث مذكور في «لسان العرب» لابن منظور تحت مادة «نفح»)، وقصده من ذلك جمع الحديثين في حديث واحد للتطابق المعنوي بينهما. ويشير زين الدين العراقي (ت ١٨٦هـ) في «المغني عن حمل الأسفار...» الى أن الحديث الوارد في النص أعلاه، أخرجه الحكيم الترمذي والطبراني من حديث عمد بن مسلمة وابن عبد البرّ من حديث أنس، ورواه ابن أبي الدنيا من حديث أبي هريرة (أنظر: ذيل «الإحياء» ص ١٨٦).

٨٦٥. ج: للنفحات.

٥٨٧. الفناء موهبة تنزل على العبد من ربه فتصرفه عن شعوره بذاته وبصفاته البشرية، وتبعده عن ملاحظة حاجات نفسه والسعي الى منافعها، وتفرزه عن الخلق فلا يشاهد الآثار من الأغيار، وتحصنه عن تعظيم ما سوى الله. بهذا المعنى يصبح الفناء عن النفس بقاء في الحق، وجمعًا وتوحيدًا للعبد في ذات الخالق، كما يعلم البسطامي والجنيد وابن الفارض (ت ٢٣٢هـ) القائل: «وإثبات معنى الجمع نفى المعيّة».

إلا أن بعض المتصوفة والأصوليين كالسراج والهجويري (ت ٤٦٦هـ أو ١٤٧٥هـ) وابن تيمية (ت ١٢٨هـ) يعترضون على من يربط الفناء بالمحو والطمس، معتبرين القول بفناء ذات العبد في ذات المعبود كفرًا وإلحادًا. فأوصاف الحق، بالنسبة اليهم، ليست هي الحق، وفناء إرادة العبد في إرادة الله لا يعني مطلقًا فناء وجود العبد في وجود الله. فالله لا يحل في قلوب أوليائه، وإنما الذي يحل في قلوب هؤلاء هو الإيمان به والتوحيد له والتعظيم لذكره. وعليه، فالفناء، في عرفهم، إتحاد معنوي لا مادي، وتشابه دون استغراق للمحب في ذات من يحب. وترى هذه الفئة كذلك أن الفناء عن النفس لا يعني انعدامها. إنها تظل موجودة، ولكن صاحبها يصبح في غفلة عنها، فلا علم له بها ولا إحساس. وانطلاقًا من هذا الموقف يمكننا أن نفسر المقصود «بسقوط الشعور عما سوى المحبوب» كما هو مذكور في تحديد

ذات ما تلتذّ به وإذا سقط شعورها بما سوى محبوبها. وعن الفناء أيضًا فهو المحو والطمس.

والعارف مهم ما دام لا يزول عنه النظر الى العرفان فهو بعد متوسط حتى يفنى العرفان في ذات مهم المعروف. وهذه الأشياء كلها على مهم اللذة النورية تُبتنى.

والسكينة إذا تمّت على حسب ^{٩٥} الاستعدادات أوجب ^{٩٢} هذه الأحكام. وقال سيّد الطائفة الجنيد رحمة الله عليه:

طَوَارِقُ أَنْــوَارٍ تَــلُوحُ إِذَا بَدَتْ فَتُظْهِرُ كِتْمَانَــا وتُخْبِرُ عَـنْ جَمْعِ ٩٣٥

السهروردي للفناء ، بأنه انجذاب قلوب المؤمنين الى الحق وعبادته ومحبته ، الى درجة لا يشعرون معها بغير ما يعبدون ، ولا يشهدون غير ما يقصدون . أما القول بأن العبارة تعني عدم شعور العبد بنفسه وبالخلق من حوله لفنائه الكلي عن أوصافه ودخوله في أوصاف الحق ، فأمر لا يؤيده ظاهر النص وإن كان لا يتناقض مع موقف شيخ الإشراق من فكرة الاتحاد التام بين العبد وربه .

مدن يتحدث السهروردي عن «العارف» بشيء من التفصيل في نهاية مؤلّف له بغير عنوان يسميّه ريتر «Abriss der Philosophie» «مختصر في الفلسفة» ويتر (1939), p. «لذلك فهو «يحرك سره «كول سره العدس ليتصل به وينفصل عما سواه». أما الوسيلة التي تمكنه من بلوغ غايته، فهي عند شيخ الإسراق، «الرياضة الموجهة الى ثلاثة أغراض: أحدها تنحية ما دون الحق، والزهد مما يعينه عليه. والثاني تطويع النفس الأمارة للنفس المطمئنة، والعبادة مما تعينه. والثالث بلطيف السر المتنبه، ويعين عليه الفكر اللطيف والعشق العفيف». ويرى السهروردي أخيرًا أن صفات العارف وآدابه تنحصر في عدم التفاته الى ما سوى ربه، وامتناعه عن الاعتداد بالنفس والتبجح بزينة اللذات، والبعد عن الغضب عند مشاهدة المنكّر، والتحلي بالابتسام والتواضع، والتزين بالشجاعة والكرم. فإذا حصلت للعارف هذه الصفات دانت له «السباع كالخوّل» (أي كالهبات من العبيد أو الإماء) وأذعنت له «الطيور كالخدم» (أنظر: مختصر في الفلسفة، مخطوطة: اسطنبول، سراي أحمد الثالث، (٢) ٣٢١٧ (ورقة ١٧٩)، ورقة ١٩٥٠)، ورقة ١٩٥٠ ب).

٥٨٩. ج: جلال.

[.] ٥٩٠ ج : في .

[.] ج: بحسب

٩٩٠. ج: أوجبت،

٩٩٥. البيت مذكور في «الرسالة القشيرية، ص ٥٥».

وقد سئل عن ألشبلي أو رحمة الله عليه أله عليه وقيل: هل تظهر آثار الوجد على الواجد؟ فقال: «أَنْوَارٌ تَلُوحُ عَلَى الأَرْوَاحِ فَتَظْهَرُ آثَارُهَا عَلَى

واعلَمْ أن الاصطلاحات متقاربة، وكلها عبارة عن سوانح النفس – إمّا من البدن أو من العالم الأعلى – الروحانية. وإثبات الروحانيات ٥٩٨ محوُ الجرميات " ، وإثبات الصور الجرمية وشواغلها في النفس محو الأنوار ، «يَمْحُوا ٱلله مَا يَشَاءُ وَيُثْبِتُ وَعِنْدَهُ أَمُّ ٱلْكِتابِ» " الذي هو واهب العلوم وفيه الصور الحقيقية بأسرها.

وقد تتقدم المعرفة على المحبة، وقد تتقدم المحبة على المعرفة. والمعرفة إذا كُمُلت أفضت الى المحبة، والمحبة إذا تمّت استدعت المعرفة. ولكنْ كثير من المحبين يتلذذون بالأنوار ولا يعرفون حقائق العارفين. وقد شاهدتَ منهم جماعة،

٥٩٤. عن: ساقطة من ج.

٥٩٥. وُلد أبو بكر الشبلي في سامراء العراق سنة ٢٤٧هـ، ونشأ ببغداد في عائلة ميسورة. فنعم أوّل عهده بالثروة والجاه، وأقبل على اللهو والمجون. إلا أنه ما لبث أن جحد سلوكه المريب وتاب عما اقترفه من معاص. وكان للمتصوف خير النسّاج (ت ٣٢٢هـ) الفضلِ في نقله من حياة الترف الى حياة الزهد. فدخل سلك التصوف وكاتت له فيه مجاهدات صعبة. ومن أبرز من صحب من مشايخ الطريقة الجنيد والحلاج اللذين طبعا فكره بطابع حلولي ظهر في إيمانه بوحدة الشهود والوجود. وكان الجنيد شديد الإعجاب به، يخصّه بأفضل الثناء كما في قوله: «لكل قوم تاج، وتاج هؤلاء القوم – أي جماعة الصوفية – الشبلي » ـ ولما قتل الحلاج كان الشبلي حاضرًا يراقب بآلم موت جزء عزيز من نفسه. وعند مفارقة الحلاج الحياة انحنى الشبلي بخجل أمام شجاعة رفيقه وأطلق قوله الشهير: «كنت أنا والحلاج شيئًا واحدًا، إلا أنه أعلن وكتمتٍ!». ثم إن الشبلي الى جانب امتلاكه لعلوم القلب كان ملمًا إلمامًا واسعًا برواية الحديث وتفسيره، متمكنًا من القضايا الفقهية. وقد ترك لنا شعرًا مذكورًا في كتب التصوف والسير، جمعه وقدم له الدكتور كامل مصطفى الشيبي في ديوان صادر عن بغداد عام ١٩٦٧. توفي الشبلي سنة ٣٣٤هـ بعد وفاة زميله الحلاج بخمسة وعشرين عامًا .

٥٩٦ ج: رحمه الله.

٩٧٥. القول مذكور في «الرسالة القشيرية» بشيء من الاختلاف نورده على سبيل المقارنة: «وقف رجل على حلقة الشبلي فسأله: هل تظهر آثار صحة الوجود على الواجدين؟ فقال: نعم، نور يزهر مقارنًا لنيران الاشتياق فتلوح على الهياكل آثارها» (أنظر: الرسالة القشيرية، ص ٥٨).

۹۸۰. م؛ ت: + محو اخر.

٥٩٩. م: محو الجرميات (في الهامش)؛ ساقطة من ت.

۳۰. سورة الرعد: ۳۹.

وما أحسن ما قال الجنيد: «لا يَضُرُّ زِيَادَةُ الْعِلْمِ مَعَ نُقْصَانِ الْوَجْدِ، وَإِنَّمَا "لَّ يَضُرُّ زِيَادَةُ الْعِلْمِ مَعَ نُقْصَانِ الْعِلْمِ» أن والمحبة من لوازم المعرفة وإن كانت المعرفة قليلة، فإذا كملت المعرفة قليلة، فإذا كملت النفس بها "" فذلك أن نور على نور.

والمجذوب " من تكون لنفسه فطنة وحدس قوي يَنال دون تعب عظيم ما لا يَنال غيره . والرجل لا يصير أهلاً إلا بالمعارف والمكاشفات العظيمة .

وأمّا الاتصال والامتزاج فليس " بمتصوّر على المعاني الظاهرة " بما " ليس بجسم ولا الاتحاد، فإن النفوس بعد المفارقة إن اتصل بعضها ببعض أو بواجب الوجود أو امتزجت فهي أجسام، وهذا محال. وشيئان غير قسمين لا يمكن اتحادهما، فإنه إن بقي كلاهما فهما اثنان فلا اتحاد، أو بطل كلاهما فلا اتحاد، أو بقي أحدهما وانتفى الآخر فلا اتحاد أيضًا، بل هذه ألفاظ " كلها " الحد المعادة على ما سبق.

والنفس ليست واحدة لجميع الأبدان وإلا كان كل ١١٣ مدرك كل واحد ١١٣

٦٠١. يضر زيادة العلم مع نقصان الوجد، وإنما: ساقطة من ج.

٦٠٢. القول مذكور في «اللمع» للسرّاج ص ٣٨١ على الوجه الآتي: «لا يضر نقصان الوجد مع فضل العلم، وفضل العلم أتم من فضل الوجد». ويورد السرّاج للجنيد قبل هذا القول مباشرة كلامًا يناقض قسمه الثاني تمام المناقضة، وهو: «إذا قوي الوجد يكون أتم ممن يستأثر العلم».

٦٠٣. ج: بهما.

٢٠٤ . ج: فلذلك.

٠٠٥. ج: والمحبوب.

٦٠٦ . ج: ليس.

٦٠٧ - ج: الظاهر.

۲۰۸ ج: فما.

٦٠٩. ج: الألفاظ.

٦١٠. كلّها: ساقطة من ج.

٦١١ . ج : إحباس .

٦١٢. كَانَ كُل: ساقطة من ج.

۲۱۳. ج: + کان.

مدرِكًا للكل ""، وأنيَّةُ " كل واحد "" أنيَّةُ " الآخر بعينها "، وهو محال . وهذه الأحوال كلها راجعة الى علوم ولذّات سُمِّيت تلك اللذّات إن كانت سريعة الزوال سوانح ، فإذا ثبتت على جهة تسمّى باسم وعلى أخرى بآخر . والكل راجع "" الى علم أو "" بهجة معرفة ، وانتقاش بأمر غيبي يتأدى الى الحس المشترك ، وما يُتوهم من الاتحاد فإنما هو لشدة قرب ، واعترف "" به الحلاج ، رحمه الله حيث قال :

أَدْنَيْتَنِي مِنْكُ حُتَّى يَ اللَّهُ الل

بل اعترف الحكماء والعلماء "٢٥ والأولياء باتصال بالعالم الأعلى، وهو عبارة عن رفع الحجب فيكون اتحادًا عقليًا "٢٠. وههنا أمور كتمانها أولى من نشرها، فإذا ضبطت نفسك عن الاشتغال بالزائد على فهم بدنك الضروري واستكملت بالعلم أتيت على كثير من الفضائل.

وعليك بالتسابيح والأوراد، واقطع الخواطر الرديئة، وابْعِدِ ^{٦٢٥} الخواطر الحَواطر الرديئة، وابْعِدِ ^{٦٢٥} الخواطر الحَيْدَة ^{٣١٠}. والخاطرُ الرديء إذا قطعته أُولاً نجوتَ منه وإلا يتأدى بك الى ما

٦١٤. ج: للآخر.

٦١٥. ج: وأنانية.

٣١٣. ج: + بعينها.

٦١٧ . ج : أنانية .

٦١٨. بعينها: ساقطة من ج.

[.] ٦١٩ ج : راجعة .

۲۲۰. ج: و.

٦٢١. ج: وقد اعترف.

⁷٢٢. البيت مذكور في الديوان، وهو الثاني من مقطوعة تضم سبعة أبيات. ولما كانت المقطوعة منظومة على الوزن المجتث سقطت القراءة «توهمت أن » في مطلع الشطر الثاني، لمخالفتها التفعيلة الأصلية للمجتث وزحافاتها كذلك، وصحّت القراءة المستعملة محلها في الديوان وهي «ظننت أن »، لجريها على التفعيلة «مفاعلن» وهي من زحافات المجتث الشائعة (أنظر: ديوان الحلاج، ص ٣٠).

٦٢٣. والعلماء: ساقطة من ج.

عندما يسمى هذا الاتحاد عند الفلاسفة كالفارابي وابن سينا بالتصوف النظري الذي يتم عندما يصبح العقل الانساني عقلاً مستفادًا، أي من جملة العقول المفارقة للمادة.

٦٢٥. ج: وانقد.

٦٢٦. ج: الجيدة.

۲۲۷. ج: + ما.

٦٢٨. سُورة هود: ٤٩؛ سورة القصص: ٨٣.

٦٢٩. سورة البقرة: ٣٢. م: + تمّت الرسالة في شرح مقامات الصوفية يوم الثلثاء من أواسط رجب لسنة أربع وثلثين وسبعمائة بالمدرسة النظامية، وكتبها بدر النسوي حامدًا لله ومصليًا على نبيه ؛ تمّت الرسالة في شرح مقامات الصوفية ؛ ج: تمّت كلمة التصوف للشيخ المقتول بعون الله وحسن توفيقه إنشاء الله .

الفهارس والأثبات

- ١. ثبت الآيات القرآنية الواردة في النص وفي التعليقات.
- ٢. ثبت الأحاديث النبوية الواردة في النص وفي التعليقات.
- ٣. ثبت أقوال الصوفيين النثرية والشعرية الواردة في النص وفي التعليقات.
- ٤. فهرس الأعلام والأماكن المذكورة في المقدّمة في النص وفي التعليقات.
- ههرس الكتب والمذاهب المذكورة في المقدّمة في النص وفي التعليقات.
 - ٦. المراجع المعتمدة في المقدّمة وفي التعليقات.

١ – ثبت الآيات القرآنية الواردة في النص وفي التعليقات

	أ – في النص			
رقم الصفحة	رقم الآية	ة ورقمها	إسم السورة	
٨٥	٣٢	۲	البقرة	
٥٥	٣٤	۲	البقرة	
٥٣	٨١	۲	البقرة	
٦٩	7 7 7	۲	البقرة	
٤٢	1 7 1	٤	النساء	
٣٥	١ ٨	٥	المائدة	
٨٢	۲.1	٧	الأعراف	
۳٥	٤٩	٩	التوبة	
٤٣	٦١	١.	يو نس	
۸٥	٤٩	\ \	هود	
٧٤	١٢	۱۳	الرعد	
٨٢	٣٩	۱۳	الرعد	
٣١	۲۲ ، ۲۸ ، ۳۳	۱ ۵	•	
٤٢	۲۹	\0	الحجر	
00	۳۷ ، ۳٦	١٥	الحيجر الحيجر الحيجر	
۲٥	٧٢	١٧	الإسراء	
٥٦	١ . ٩	١٨	الكهف	
٤٩	۱۹	۱۹		
۲۳	٥,	۲.	مریم طه	

رقم الصفحة	رقم الآية	ورقمها	إسم السورة
٦٣	۱۱٤	۲.	طه
٥,	110	7 7	المؤمنون
٥٣	٤ ٤	۲ ٥	الفرقان
٨٥	٨٣	۲۸	القصص
٥٣	ع د	۲۹	العنكبوت
٧.	٣١	٣١	لقمان
40	٤٤	٣٣	الأحزاب
٤٣	٣	٣٤	سبإ
00	٨٠ ، ٧٩	٣٨	ص
00	o \	٤٢	الشورى
٥٨	٧١	٤٣	الزخرف
٧٤	٤	٤A	الفتح ق
۳۱	٦	٥.	ق
٥٤	7 60	٥٣	النجم
۳٥	λ	٥٣	النجم
٤٦	٥.	٥ ٤	القمر
٣٥	00	ه ک	القمر
٣١	١ ٤	00	الرحمن
70	٤	٧.	المعارج
٣٥	1 7	۷٥	القيامة
٣٥	Ψ.	۷٥	القيامة
٥A	۲.	77	الإنسان
٥٢	\ 0	٨٣	المطفقين
٣٥	7	۸۹	الفجر
	ب – في التعليقات		
٣٩	197	۲	البقرة
٦٧	778	۲	البقرة البقرة آل عمران
٣0	Y A	٣	آل عمران

إسم السورة	ة ورقمها	رقم الآية	رقم الصفحة	<u>-</u>
النساء	٤	YY	79	
الأعراف	٧	11	٣٣	
الأعراف	٧	11	٣٣	
الكهف	١٨	1 • 9	٣٣	
النور	۲ ٤	34	3	
ور فاطر	۳٥	\ •	٣٣	
الإنشقاق	λ ξ	٦	۰ ٩	

٣ – ثبت الأحاديث النبوية الواردة في النص وفي التعليقات ١

أ – في النص

- « أبيت عند ربي يطعمني ويسقيني » ص ٣٥.
- « إنكم لا تموتون بل تنقلون من دار الى دار » ص ٠٠.
- « إن لربكم في أيام دهركم نفحات من رحمته ألا فتعرّضوا لها » ص ٨٠.
 - « أعمالكم تُردّ عليكم » ص ٥٢ .
 - « یا کان یا کیان » ص ٥٤ .
 - « ما منكم من أحد إلا وله شيطان » ص ٥٥.
 - « الرفيق الأعلى » ص ٣٥-٣٦.

ب – في التعليقات

- « الى الله والى سدرة المنتهى، ثم الى جنّة المأوى والفردوس الأعلى والكأس الأوفى والرفيق الأعلى والحظ والعيش المهنا » ص ٣٦.
 - « اللهم إني أدعوك باسمك المكنون المخزون . . . يا دهر يا ديهور يا ديهار . . . يا كان يا كينان ، يا روح ، يا كائن قبل كل كون ، يا كائن بعد كل كون ، يا مكنون لكل كون» (دعاء) ص ٤٥ .
 - « اللهم أغفر لي وارحمني وألحقني بالرفيق » ص ٣٦.

١. الأحاديث النبوية مرتبة هنا حسب التسلسل الأبجدي.

- « اللهم في الرفيق الأعلى » ص ٣٦.
- « إنما هي أعمالكم ترد عليكم » ص ٥٦ .
 - « ولو تعلمون ما أعلم » ص ٣٥.
- « (العقل القامع هو) الكف عن معاصي الله والحرص على طاعته » ص ٧١.
 - « لقد سألت الله تعالى البلاء فسله العافية » ص ٧٠.
 - « ما منكم من أحد إلا وله شيطان » ص ٥٥.
 - « القدر سرّ الله فلا تفشوا لله عزّ وجلّ سرّه » ص ٧١ .
 - « الرفيق الأعلى . . . الرفيق الأعلى . . . » ص ٣٦ .

٣ - ثبت أقوال الصوفيين النثرية والشعرية الواردة في النص وفي التعليقات الواردة في النص وفي التعليقات المحادية

أ – في النص

« إذا نأى عذّبني و إن دنا قرّبني الذّباء فرّبني الفرّبني الفرّبني الفرّبني الفرّبني الفرّبني الفرّبني الفرّبني

إذا تغيّبتُ بدا و إن بدا غيّبني ، أبو الحسين النوري ، ص ٧٦.

« إنه طوى عنه المكان » أبو طالب المكي، ص ٣٧.

« (الصوفي هو) من كان مع الله بلا مكان » ابن الجلّاء، ص ٣٦.

« طلبت ذاتي في الكونين فما وجدت » البسطامي، ص ٣٨-٣٩.

« وتحقّقتك في سرّي فناجاك لساني

فاجتمعنا لمعان وافترقنا لمعاني

ان يكن غيبك التعم عليم عن لحظ عياني

ولقد صيّرك الوجم من الأحشاء داني ، الجنيد، ص ٧٥.

« وغنّى لِيَ من قلبي وغنيّت كما غنّى

وكنّا حيثُ ما كانوا وكانوا حيثُ ما كنّا ، الجنيد، ص ٣٦.

« طوارق أنوار تلوح إذا بدت فتظهر كتمانًا وتخبر عن جمع » الجنيد، ص ٨١.

« لا يضرّ زيادة العلم مع نقصان الوجد، وإنما يضرّ زيادة الوجد مع نقصان العلم » الجنيد،

« أدنيتني منك حتى توهمتُ أنكَ أني » الحلاج، ص ٨٤.

« إنه (أي الصوفي) وحداني بالذات لا يُقبَل ولا يُقبَل » الحلاج، ص ٠٤٠.

« إنه غَمَضَ العين عن الأين » الحلاج، ص ٣٨.

١. أقوال الصوفيين مرتبة هنا حسب التسلسل الأبجدي لأسماء أصحابها.

«حسب الواحد إفراد الواحد» الحلاج، ص ٣٩.

« تَبَيّنَ ذاتي حيثُ لا أين » الحلاج، ص ٣٨.

« أنوار تلوح على الأرواح فتظهر آثارها على الهياكل » الشبلي ، ص ٨٢ .

ب - في التعليقات

۱ بین الحوف والرجاء كالطائر بین جناحیه، وكلسان المیزان بین كفتیه » أبو طالب المكی، ص ۹۹.

«وكانت صفاته. . . قديمة بقدمه، وكائنة موجودة بكونه ووجوده» أبو طالب المكي، ص٥٤.

«يدرك (أي الله) الأشياء كلها على اختلاف أوصافها بصفة من صفاته، ثم يدرك بجميع أوصافه من صفاته، ثم يدرك بجميع أوصافه ما أدركه بهذه الصفة» أبو طالب المكي، ص ٤٤.

«لا يضطرّه (أي الله) التكوين الى الكلام، وكلامه اليه كيف شاء كان، خزائنه في كلمته، وقدرته في مشيئته» أبو طالب المكي، ص ٤٤.

«فصفاته (أي الله) قديمة بقدمه، وكائنة موجودة بكائنيُّه ووجوده» أبو طالب المكي، ص ٥٤.

«ربما كان دونه التلف» أبو سعيد بن الأعرابي، ص ٧٢.

«إن الشوق يسكن باللقاء والرؤية، والاشتياق لا يزول باللقاء» أبو على الدقاق، ص ٧٢.

«(العارف هو من) صار من الخلق أجنبيًا ومن آفات نفسه بريًا ومن المساكنات والملاحظات نقيًا» أبو على الدقاق، ص ٧١.

«ليس نعرفه (أي الصوفي) في شرط العلم، ولكن نعرف فقيرًا مجردًا من الأسباب، كان مع الله تعالى بلا مكان، ولا يمنعه الحق سبحانه من علم كل مكان» ابن الجلّاء، ص ٣٦.

«التوكل هو) حسن ملاحظة القضاء والقدر» ابن مسروق، ص ٧١.

«(المتوكل من يستسلم) لجريان القضاء والأحكام» ابن مسروق، ص ٧١.

«الجلال لله معنى يرجع منه اليه» ابن عربي، ص ٧٧.

«الجمال لله فمعنى يرجع منه الينا» ابن عربي، ص ٧٧.

«كل محب مشتاق ولو كان موصولاً» ابن عربي، ص ٧٢.

«الشوق الذي يسكن باللقاء لا يَعول عليه» ابن عربي، ص ٧٢.

«... وإثبات معنى الجمع نفي المعية» ابن الفارض، ص ٨٠.

«طلبت ذاتي في الكونين فما و جدتها» البسطامي، ص ٣٨.

«إن القرب بالوجد جمع والغيبة بالبشرية تفرقة» الجنيد، ص ٧٥.

«إذا قوي الوجد يكون أتم ممن يستأثر العلم » الجنيد، ص ٨٣.

«والعلم في ذلك أنه رجع آخر العبد الى أوله، أن يكون كما كان إذ كان قبل أن يكون» الجنيد، ص ٣٦.

«لا ولكن الموحّد يأخذ أعلى التوحيد من أدنى الخطاب وأيسره» الجنيد، ص ٣٧.

«لا يضرّ نقصان الوجد مع فضل العلم وفضل العلم أتم من فضل الوجد» الجنيد، ص ٥٣ .

«لكل قوم تاج وتاج هؤلاء القوم الشبلي» الجنيد، ص ٨٢.

«منذ مات النوري لم يخبر عن حقيقة الصدق أحد» الجنيد، ص ٧٦.

«وغاب عن الثقلين ، وغمَضَ العين عن الأين ، حتى لم يبق له رين ولا مين الحلاج ، ص ٣٨ .

«حبُّ الواحد إفراده» الحلاج، ص ٣٩.

«حسب الواجد إفراد الواحد» الحلاج، ص ٣٩.

«حسب الواحد إفراده الواحد» الحلاج، ص ٣٩.

«فأين ذاتُكَ عني حيث كنتُ أرى فقد تبيّنَ ذاتي حيثُ لا أينِ الحلاّج، ص ٣٨.

«رأيت ربي بعين قلب فقلت: من أنت؟ قال: أنت !»

فليس للأينَ مِنكَ أَينَ اللهِ عَنْ الحَلاج، ص ٣٨.

«لأن أعافى فأشكر أحب إلى من أن أبتلى فأصبر، لأن مقام العوافي أقرب الى السلامة، فلذلك أختار حال الشكر على الصبر، لأن الصبر حال أهل البلاء» مطرَّف بن عبدالله الشخير، ص ٧٠.

«الوقت سيف قاطع» شهاب الدين السهروردي، ص ٧٩.

«(المشاهدة هي) توالي أنوار التجلّي على قلب المؤمن من غير أن يتخلّلها ستر وانقطاع» عمرو بن عثمان المكي، ص ٧٨.

«كنت أنا والحلاج شيئًا واحدًا إلا أنه أعلن وكتمت» الشبلي، ص ٨٢.

«... نعم، نور يزهر مقارنًا لنيران الاشتياق فتلوح على الهياكل آثارها» الشبلي، ص ٨٢٠

«الشكر رؤية المنعم لا رؤية النعمة» الشبلي، ص٧٠٠

«إن الجلال يقبض وان الجمال يبسط» أحدهم، ص ٧٧.

«الصوفي ابن الوقت» أحدهم، ص ٧٩.

«قف على البساط وإياك والانبساط» أحدهم، ص ٧٣.

ع -- فهرس الأعلام والأماكن المذكورة في المقدمة في النص وفي التعليقات

ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين: ٦٣، . A · · · Y £ أبو بكر الصديق: ٣٦. أبو ثور، إبراهيم بن خالد: ٣٦. أبو ريان، محمد على: ٣٦. أبو هريرة (عبد الرحمن بن صخر): ٨٠. أرخوطس: ۲۱. إسطنبول: ۷,۸،۲۲,۱۷، ۸۱,۱۸. آرسطو: ۲۱، ۲۲، ۲۲، ۲۷. آشتیانی، سیّد جلال الدین: ۳۸، ۳۹. الإشراقيون: ٢٦، ٥٩، ٥٩، . ٧٨ ، ٧٤ أغاثاذيمون: ٧٩. أفلاطون: ١٥، ١٦، ٢٢، ٧٩. أنيذقليس: ٧٩. آنس بن مالك: ٨٠. الأهواني، أحمد فؤاد: ٣٤.

. ٧0 ، ٦ .

البخاري، محمد بن إسماعيل: ٣٦.

ابن سينا، الحسين بن عبد الله: ١٦ ، ١٦، ابن عبد البرم، يوسف بن عبد الله ابن محمد بن عبد البرّ بن عاصم: ٨٠. ابن عربي، محيي الدين: ٣٣، ٧٢، ٧٧، ابن عطاء، أبو العباس: ٣٣، ٣٧. ابن الفارض، (أبو حفص عمر بن أبي باریس (Paris): ۲۷، ۲۲، ۲۲، ۲۲، ۲۲، ۲۲، الحسن): ۸۰. ابن مسروق، أبو العباس: ٧١.

ابن الأعرابي، أبو سعيد (أحمد بن محمد بن

ابن أبي الدنيا، عبد الله بن محمد بن عبيد:

ابن تيمية، تقي الدين أحمد: ٨٠.

ابن رشد، أبو الوليد محمد: ١٦.

ابن سالم، أبو الحسن أحمد: ٣٧.

ابن سالم، أبو عبد الله محمد بن أحمد:

ابن الجلاء، أبو عبد الله: ٣٦.

اين مسعود، عبد الله: ٥٥.

زیاد): ۷۲.

حكمت، أ. أ: ٢٠. حلب: ۸، ۹. بروكلمان، كارل (.Y: (Brockelmann, C) الحلاج، الحسين بن منصور: ٣٨، ٣٧، . A & 6 A Y 6 Y O 6 & 6 6 Y 9 الحمال، بنان بن محمد: ٣٩. الحيري، أبو عشمان: ٦٦.

. ۸ ، ۷: (Khatak, S. K.) . ك . س . ك تلك ، س . ك . الخضيري، محمود محمد: ٣٤.

دانش پٹروہ، محمد تقی ,Danesh-Pajouh) . Y · :M. T.) الدقاق، أبو على: ٧٢. دمشق: ۱٥. دنیا، سلیمان: ۲٤. الدهريون: ٢٠، ٢٠. الدواني، جلال الدين: ٩.

رسول الله: ۲۱، ۲۵، ۳۷، ۷۷، ۵۵، ریتر، هلموت (.Ritter, H.): ۷، ۸، ۷۱، . 19

زاید، سعید: ۳٤. زرادشت: ۷۹.

بدران، محمد بن فتح الله: ٦٠. برلین (Berlin): ۷ . البستاني، بطرس: ٦٣، ٧٠. البسطامي، أبو يزيد طيفور بن عيسى: ٣٧، حيدر آباد الدكن: ٧٢، ٧٧، ٩٠. . ለ . ‹ ٤ · ‹ ፕለ بسیونی، إیراهیم: ۷۰. البصرة: ٣٧. البنا، محمد إبراهيم: ٤٤. بيروت: ۱۲، ۸۱، ۳۳، ۲۷. البيضاء: ٣٧.

الترمذي، محمد بن على بن الحسن: ٨٠. التستري، سهل بن عبد الله: ٣٧. التلمساني، عفيف الدين: ٣٦. التهانوي، محمد أعلى بن على: ١٥، ٧٤، تهران: ۸، ۱۷، ۲۰، ۲۲، ۲۲، ۲۰. توما الأكويني: ٣٤.

جالينوس: . ٦ .

الجرجاني، سيد شريف: ۲۷، ۷۵، ۷۹. جعفر، محمد كامل إبراهيم: ١٥. الجنيد، أبو القاسم: ٣٦، ٣٧، ٥٥، ۲۷، ۸، ۱۸، ۳۸.

الحداد النيسابوري، أبو حفص: ٧٥. الحسن البصري: ٧٠، ٧٠.

س

سامراء: ۸۲.

سبزواري، ملاهادي: ۲٦، ۳۹، ٤٠، ۷۲، ۷۲.

السراج، أبو نصر: ۳۰، ۳۷، ۹۳، ۸۰، ۲۰، ۸۳،

سرور، طه عبد الباقي: ۳۳، ۳۰. سقراط: ۷۹.

السقطي، سريّ: ٣٦، ٧٦.

السلمي، أبو عبد الرحمن: ٣٧.

السيّد، فؤاد: ١٩.

ص

. 77

صاحب الشريعة (النبي محمد): ٣٥، ٥٥، ٣٠.

شيخ الإشراق: ١١، ٢٩، ٢٩، ٧٩. ٨١.

الشيرازي، صدر الدين (ملاصدرا): ٢٦،

(7. (09 (0Y (£. (T9 (T)

الشيخ المقتول (السهروردي): ٥٥.

الشيرازي، قطب الدين: ٣٤، ٧٨.

صليبا، جميل: ٥١.

ط

الطبراني، سليمان بن أحمد بن أيوب: ٨٠. الطبيعيون / الطبائعيون: ١٤، ٢٠.

ش

الشبلي، أبو بكر: ٧٠، ٨٢.

شبیس، أو تو (Spies, O.): ۸،۷

شتوتغارت (Stuttgart): ۷، ۸.

شريبة، نور الدين: ٣٧.

شریف، م. م: ۹.

الشهرزوري، شمس الدين: ۷، ۸، ۷۶. الشهرستاني، محمد بن عبد الكريم: ۲۰. الشيبي، كامل مصطفى: ۸۲.

عائشة بنت أبي بكر (أم المؤمنين): ٣٦. عاشور، محمد أحمد: ٤٤.

عبد الحق، م: ٩.

العراق: ٣٧، ٨٢.

العراقي، زين الدين: ٥٥، ٨٠.

علي بن أبي طالب: ٤٤، ٥١، ٧٠.

عیاد، کامل: ۵۱.

عيسى (المسيح): ٣٣.

۶

كيخسرو: ٧٩.

غ

•

الغزالي، أبو حامد: ١٦، ٣٧، ٣٧، ٥٥، ٥٠، ٢٠، ٧١، ٨٠. عواشون، أمليّة ماريّة (Goichon, A. M.): عواشون، أمليّة ماريّة (٣٤.)

ف

9

الفارابي، أبو نصر: ١٦، ٨٤. فارس: ٣٧. الفرس: ١٥، ٦٢. الفرس: ٩: (Wiesbaden) . ٩. شيسبادن (Wiesbaden) . ٩.

ق

القاهرة: ٩، ١٥، ١٩، ٣٤، ٣٦، ٣٦، ٣٦، القشيري، عبد الكريم بن هوازن: ٣٦، القشيري، عبد الكريم بن هوازن: ٣٦، ٣٧، ٢٥، ٧٥، ١٥٠. القصاب، محمد بن علي: ٣٦، ٣٦. القصاب، محمد بن علي: ٣٦، ٣٦. القواتي، جورج شحاته: ٣٤. القونوي، محمد يوسف: ٩. القونوي، صدر الدين: ٣٣.

ك

الكاشاني، عبد الرزاق: ١٥. كراوس، پول(.Kraus, P.) ٣٨. الكراوس، پول(.٣٠ ٢٣. الكلاباذي، أبو بكر محمد: ٣٣، ٣٣. كوربان، هنري (.Corbin, H.) ٧، ٧، ٢٠ .

لندن (London): ۳٦.

ليبزيغ (Leipzig): ٧

ليدن (Leiden): ٧

محمد (الرسول): ۲۱، ۰۰. مدرس: ۹.

مراغة: ٩.

مشهد: ۳۸. محمد بن مسلَمة: ۸۰.

محمود، عبد الحليم: ٣٣، ٥٥.

مريم (العذراء): ٣٣، ٢٢، ٩٩.

مسلم بن الحجاج: ٥٥.

المسيح: ٤٩.

المشاؤون: ۲۲، ۲۲.

المشاؤون المسلمون: ۲۱، ۲۲، ۳۳.

مطرّف بن عبد الله بن الشخير: ٧٠.

المعلم الأول: ١٦، ٢١.

المعلوف، إميل: ١٢.

المكي، أبوطالب: ٣٦، ٣٧، ٤٤، ٥٥،

۲۲، ۲۹.

المكي، عمرو بن عثمان: ۳۷، ۷۸. المنوفي، السيد محمود أبو الفيض: ۹۹. موسى، محمد يوسف: ۳٤. ن (محمد): ۳۰، ۳۰، ۳۰، ۳۰، ۱هجویري، علی بن عثمان الجلابی: ۸۰. الهجویری، علی بن عثمان الجلابی: ۸۰. النساج، خیر: ۸۲. النساج، خیر: ۸۰، ۱۸، ۱۸، و النصاری: ۱۵، ۱۲، و النصاری: ۱۵، ۱۲، النقری، محمد بن عبد الجبار بن الحسن: ی النهود: ۱۵، ۱۳۰. النوری، أبو الحسین أحمد: ۲۰، الیهود: ۱۱، ۱۲، الیهود: ۱۱، ۱۲، الیکلسون، رینولد (Nicholson, R. A.):

هرس الكتب والمذاهب المذكورة في المقدمة في النص وفي التعليقات

التعریفات: ۲۷، ۷۵، ۷۹. - تا التر آن الک مر، ۱۳۳۰

تفسير القرآن الكريم: ٣٣.

التلويحات اللوحية والعرشية: ١٠، ١٥، ١٧، ١٨، ٢٢، ٢٦، ١٥.

7

كتاب الجلال والجمال في «الرسائل» لابن عربي: ٧٧.

7

الحشيشية: ٦٠.

حكمة الإشراق: ٩، ١٠، ١٥، ١٧، ٢١، ٢١، ٣٤، ٣٤، ٣٢، ٢٢، ٢٤، ٢٧، ٢٧، ٢٩.

خ

رسالة خفق جناح جبرائيل: ١٠٠.

الدهرية: ٦٠.

ديوان الحلاج: ٥٧، ٨٤.

إحياء علوم الدين: ٣٦، ٥٥، ٧١، ٨٠. أخبار الحلاج: ٣٨، ٣٩.

الأسفار الأربعة: ٢٦.

الإسلام: ٣٧، ٢٧.

الإشراق / الفلسفة الإشراقية: ٨، ٢٦،

۲۵، ۸۷.

إصطلاحات الصوفية: ١٥.

إصطلاح الصوفية في «الرسائل» لابن عربي: ٧٩.

أصول الفلسفة الإشراقية عند شهاب الدين السهروردي: ٩.

رسالة في اعتقاد الحكماء: ٩، ١١، ٣٥، ٢٠ . ٣٩ ، ٣٦ . الله المادية: ٩، ١٧.

ت

كتاب التراجم في «الرسائل» لأبن عربي: ٧٢.

التعرف لمذهب أهل التصوف: ٣٣، ٢٧، ٧٦، ٧٣، ٦٩. غ

ز

الرسالة القشيرية: ٣٦، ٣٧، ٣٩، ٤٠، قصة الغربة الغربية: ١٥، ١٥. ٢٦، ٢٦، ٢٧، ٢٧، ٢٠، ٥٠٠ في ف

m

شرح الشواهد الربوبية في المناهج السلوكية: ٣٩، ٥٢، ٧٢.

الشفاء: ٣٤.

شواكل الحور في شرح هياكل النور: ٩. الشواهد الربوبية في المناهج السلوكية: ٣٨، الشواهد ، ٢٠، ٢٠، ٩٥، . ٢٠. ٧٢.

ص

صحيح البخاري: ٣٦.

صفيري سيمرغ: ١٧.

ط

طبقات الصوفية: ٣٧.

الطبيعية / الطبائعية: ٦٠.

الطواسين: ٣٧، ٣٨، ٣٩.

ع

علم الكلام: ۳۷، ۷۷.

الفلسفة: ۸، ۹، ۱۰، ۱۱، ۱۵، ۲۱، ۱۹، ۱۲، ۱۹، ۱۷، ۲۷، ۱۹

فهرس المخطوطات المصورة: ١٩.

٥

القرآن: ۱۸، ۲۳، ۳۷، ۵۷، ۵۷، ۸۵. ۷۷

قوت القلوب: ۳۲، ۳۷، ۵۵، ۵۵، ۸۲، ۹۹، ۲۰.

ك

الكتاب الإلهي: ٣١، ٣٧.

الكتاب (القرآن): ٢٣، ٣٤، ٥٠.

کشاف إصطلاحات الفنون: ۱۰، ۳۳، ۸۰، ۲۰، ۲۰، ۲۰،

كلمة التصوف: ٧، ٨، ٢٠، ٥٨.

Ĺ

اللآلئ المنتظمة في علم المنطق والميزان: ٢٦. لسان العرب: ٣٣، ٧٤، ٨٠. لطائف الإشارات: ٧٠.

لغت موران: ۱۷.

اللمحات: ۱۰، ۱۲، ۱۵، ۱۷، ۱۸، ۱۸، ۱۸، ۱۹ .

اللمع:٥٠، ٣٩، ٣٧، ٥٧، ٢٧، ٣٨.

الملل والنحل: ٦٠. منازل السائرين: ٦٩. رسالة مؤنس العشاق: ١٠ ، ١٠ . المنقذ من الضلال: ٥١، ٢٠. المجوسية: ١٥، ١٦. المواقف والمخاطبات: ٣٦. محيط المحيط: ٦٣، ٧٠. مختصر في الفلسفة: ٨١. المشائية: ١٦، ٢١. المشائية الإسلامية: ٢١، ٢٢. نزهة الأرواح وروضة الأفراح: ٧، ٨. المشارع والمطارحات: ٩، ١٠، ٢٢، ٢٦، نهج البلاغة: ٤٤. . ٧7 (0) (48 كتاب المشاعر: ٦٠. معالم الطريق الى الله: ٦٩. المغنى عن حمل الأسفار في الأسفار في هياكل النور: ٩، ١٧. تخريج ما في الإحياء من الأخبار: ٥٥، مقامات الصوفية: ۷، ۸، ۹، ۱۰، ۱۷، الواردات والتقديسات: ١٨. . 10 . 19 . 11 المقاومات: ١٠، ١٧، ٢٢.

٦- المراجع المعتمدة في المقدمة وفي التعليقات

ابن سينا، الحسين بن عبد الله:

- ١. الشفاء: «الإلهيات»، ج ٢، تحقيق محمد يوسف موسى وسليمان دنيا وسعيد زايد، القاهرة: ١٩٦٠.
- ٢. الشفاء: «المنطق» (المدخل)، تحقيق جورج قنواتي ومحمود محمد
 ١٠ الخضيري وأحمد فؤاد الأهواني، القاهرة: ١٩٥٢.

ابن عربي، محيي الدين:

- ٣. تفسير القرآن الكريم، ج ٢، بيروت: ١٣٨٧هـ ١٩٦٨م.
- الرسائل «كتاب إصطلاح الصوفية»، «كتاب التراجم» و«كتاب الجلال والجمال»، ج ١ ٢، ط ١، حيدر آباد الدكن: ١٣٦٧هـ.

ابن منظور، أبو الفضل جمال الدين:

ه. لسان العرب، دار صادر، بيروت: لا. ت.

أبو ريان، محمد على:

٦. أصول الفلسفة الإشراقية عند شهاب الدين السهروردي، ط١، القاهرة:
 ١٩٥٩.

البخاري، محمد بن إسماعيل:

٧. الصحيح، ج٢، القاهرة: لا. ت.

برو كلمان، كارل (Brockelmann, C.):

Geschichte der Arabischen Literatur, Suppl. Band I, Leiden: 1937. . ٨ البستاني، بطرس:

٩. محيط المحيط، بيروت: ١٢٨٦هـ - ١٨٧٠م.

التهانوي، محمد أعلى بن علي:

.١. كشاف إصطلاحات الفنون، بيروت: ١٩٦٦.

الجرجاني، سيّد شريف:

١١. كتاب التعريفات، بيروت: ١٩٦٩.

الحلاج، الحسين بن منصور:

١٢. كتاب أخبار الحلاج، تحقيق ل. ماسينيون و پ. كراوس، باريس: ١٩٣٦.

١٣. ديوان الحلاج، تحقيق ل. ماسينيون، باريس: ١٩٥٥.

١٤. كتاب الطواسين، تحقيق ل. ماسينيون، باريس: ١٩١٣.

دانش پٹروہ ، محمد تقی (Danesh - Pajouh, M. T.) :

Catalogue des Manuscrits de la bibliothèque privée du Professeur A. A. Hik- . \ \ \ mat..., Téhéran: 1963.

ريتر هلموت (Ritter, H.):

«Philologika IX» Der Islam, Berlin und Leipzig: 1937 - 39. . \ \

سبزواري، ملاهادي:

۱۷. تعليقات على كتاب «الشواهد الربوبية في المناهج السلوكية» لصدر الدين الشيرازي وهي متبعة بكتاب « الشواهد. . . » ، تحقيق سيّد جلال الدين آشتياني ، مشهد: ١٣٤٦هـ.

١٨. شرح اللآلئ المنتظمة في علم المنطق والميزان، تهران ١٣٤٧ هـ.

السراج، أبو نصر:

١٩. اللمع، تحقيق عبد الحليم محمود وطه عبد الباقي سرور، القاهرة: ١٩٦٠.

السلمي، أبو عبد الرحمن:

٠٢٠ طبقات الصوفية، تحقيق نور الدين شريبة، القاهرة: ١٩٥٣.

السهروردي، شهاب الدين يحيى بن حبش:

٢١. العلم الثالث من كتاب «التلويحات اللوحية والعرشية».

٢٢. العلم الثالث من كتاب «المقاومات».

٢٣. العلم الثالث من كتاب «المشارع والمطارحات».

الكتب الثلاثة حققها وقدم لها هنري كوربان. وهي مجموعة في مجلد واحد بعنوان:

Opera Metaphysica et Mystica, vol I, éd. avec intro. H. Corbin, Istanbul: 1945.

٢٤. رسالة في اعتقاد الحكماء.

٢٥. حكمة الإشراق.

حققهما وقدم لهما هنري كوربان وهما صادران في مجلد واحد بعنوان:

Opera Metaphysica et Mystica, vol II, éd. avec intro. H. Corbin, Téhéran - Paris: 1952.

٢٦. اللمحات، تحقيق إميل المعلوف، ط١، بيروت: ١٩٦٩.

٢٧. مختصر في الفلسفة، مخطوطة: إسطنبول، سراي أحمد الثالث، ٣٢١٧ (٦) (ورقة ١٧٩ ب - ١٩٦ أ).

السيد، فؤاد:

۲۸. فهرس المخطوطات العربية ، معهد إحياء المخطوطات العربية ، ج ۱ ، القاهرة:
 ۱۹۵٤ .

شبيس، أو تو:

«Mu'nis al-'Ushshaq» The Lovers' Friend, للسهروردي للسهروردي . ٢٩ Bonner Orientalistische Studien, Stuttgart: 1934.

الشهرزوري، شمس الدين:

. ٣. نزهة الأرواح وروضة الأفراح: «ترجمة السهروردي المقتول»، تحقيق أ. شبيس (O. Spies) وس. ك. ختك (S. K. Khatak) في:

«Three Treatises on Mysticism», Bonner Orientalistische Studien, Stuttgart: 1935.

الشهرستاني، محمد بن عبد الكريم:

٣١. الملل والنحل، تحقيق محمد بن فتح الله بدران، ج٢، ط٢، القاهرة: ١٩٥٦.

الشيرازي، صدر الدين (ملا صدرا):

٣٢ . الشواهد الربوبية في المناهج السلوكية ، تحقيق سيّد جلال الدين آشتياني ، مشهد: ١٣٤٦ هـ.

٣٣. كتاب المشاعر، تحقيق هنري كربين، تهران - باريس: ١٩٦٤.

عبد الحق، م وقوقان، محمد يوسف:

٣٤. مقدمة تحقيق شواكل الحور في شرح هياكل النور لجلال الدين الدواني، مدرس: ١٩٥٣.

العراقي، زين الدين:

٥٣. المغنى عن حمل الأسفار في الأسفار في تخريج ما في الإحياء من الأخبار، مثبت
 في ذيل «إحياء علوم الدين» للغزالي، ج١ – ٣، القاهرة: لا. ت.

على بن أبي طالب:

٣٦ . نهج البلاغة، تحقيق محمد أحمد عاشور ومحمد إبراهيم البنا، القاهرة: لا . ت . الغزالي، أبو حامد:

٣٧. إحياء علوم الدين، ج ١-٣-١-٢، القاهرة: لا. ت.

٣٨. المنقذ من الضلال، تحقيق جميل صليبا وكامل عياد، ط٥، دمشق: ١٩٥٦.

غواشون، أملية مارية (Goichon, A.M.):

La Distinction de l'Essence et de l'Existence d'après Ibn Sīnā, Paris: 1937. . ٣٩ القشيري، عبد الكريم بن هوازن:

٤٠. الرسالة القشيرية، القاهرة: ١٩٦٦.

۱۹۷۰. لطائف الإشارات، تحقيق إبراهيم بسيوني، ج ٥، القاهرة: ١٩٧٠. الكاشاني، عبد الرزاق:

٤٢. إصطلاحات الصوفية، تحقيق محمد كامل إبراهيم جعفر، القاهرة: ١٩٨١. الكلاباذي، أبو بكر محمد:

٤٣ . التعرف لمذهب أهل التصوف، تحقيق عبد الحليم محمود وطه عبد الباقي سرور،
 القاهرة: ١٩٦٠.

کوربان، هنري (Corbin, H.):

- Suhrawardi d'Alep: fondateur de la philosophie illuminative, Paris: 1939. . & &
 - Histoire de la Philosophie Islamique, Paris: 1964. . & o
- «La Place de Molla Șadră Shirăzi dans la Philosophie Iranienne», Studia Islamica . १ 7 XVIII, Paris: MCMLXIII.

ماسينيون، لويس (.Massignon, L):

Recueil de Textes Inédits Concernant l'Histoire de la Mystique en Pays d'Islam, . & V Paris: 1929.

المكى، أبو طالب:

٤٨. قوت القلوب، ج١ - ٢، القاهرة: ١٩٦١.

المنوفي، السيد محمود أبو الَّفيض:

٤٩. معالم الطريق الى الله، القاهرة: ١٩٦٩.

نصر، سید حسین:

- «Shihāb al-Dīn Suhrawardī Maqtūl», in A History of Muslim Philosophy, ed. . • M.M. Sharif, vol. I, Wiesbaden: 1963.
 - Three Muslim Sages, Harvard University Press: 1964. . \

نیکلسون، رینولد (Nicholson, R. A.):

The Mystics of Islam, London: 1963. . • Y

المحتويات

غحة	Ł,	2	11																																																
																											-																						ر مأ	, قد	ما
Υ.	ı	•	•	•	•		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•		•	•	•	•	•	•	•		•	ų	; <u>å</u>	أل	<u>,</u>	ىن	زم	و	١,	تع	ىيا	-	تہ	لة	سا	لر،	1	•	١
١.	•	•	•		•	•	•	,	•		•	•		•		•		•	•	•	•		•		•	•	•	•	•		• (•	•	•	•	•	•	•	•	•	ä	Jl		ٔ ر	11	ڹ	مو	<u>ئ</u> ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	2.4		۲
۱٥		•	•	•	•		•	•	•	•	•		•	•	•		•	•	•	•	•	•	•	•	•	•		•	•	•	•	•	•	•				•	•	•		2	ال	سا	لر،	1 :	مية	.۵	Í	- 1	۲
١٦		•	•	•	•		-	•	•		•	•	•	•		•	•		•		•	•	•		•	•		•	•	•		•	•		•	•	•			•	•		1	ت	لار	ط	طو	لمخا	١	•	٤
۲۱		-	•	•	•	•	-	-	•	•		•	-	•		•	•		. ,	-	•		•	•	•	•	•	•		•	•	•		•	•	•		•	•	•	•		•	•	•	•	•	•	س	نه	Ş
٨٧																																																			
																																												2	i. :	19	ر انک	1 2	۵.	ة. د	

أنجزت المطبعة الكاثوليكيَّة ش م ل
في عاريا – لبنان
طباعة هذا الكتاب في الحادي والثلاثين
من تموز ١٩٩٣

and some are much longer. Six of the chapters deal with topics related to physics, fourteen deal with metaphysics and three are in refutation of Christians, Jews and Magi.

In the last chapter Suhrawardī explains some mystical terms which have been previously dealt with by great Sufi masters. These terms fall, in general, under "stations" ($maq\bar{a}m\bar{a}t$) and "states" ($ahw\bar{a}l$) that are related to the mystical teaching in its pure aspect, much before it had become engulfed by odd ideas and foreign teachings. In this final part of the $Ris\bar{a}la$ we, consequently, do not come across any vague and strange terms like those we witness in 'Abd al-Razzāq al-Kāshānī's book (d. A.H. 730 or A.H. 735) $Istil\bar{a}h\bar{a}t$ al-Sufiya9 (The Terminology of the Sufi) which are most probably used by the later Sufi movements.

Finally, most topics contained in the *Risāla* are treated at length in the *Shaykh's* dogmatic works, especially in *al-Talwīḥāt* and *al-Lamaḥāt*. However, the many and varied doctrines and cultural elements with which Suhrawardī came into contact from his earliest studies in Marāgha to his subsequent mastery in Aleppo of the potent modes of dialectic, have come to endow his works, in general, and the present *Risāla*, in particular, with the characteristic of perennial and universal philosophy.

The contradictory elements in Suhrawardī's thought such as philosophy and religion, science and mysticism, the theories of the Greek peripatetics and those of the old Persians, together with the symbolism of the Chaldaeans and the doctrines of Islam, have led many researchers to consider his philosophy as eclectic and syncretist confining itself to compilation without succeeding in arriving at originality. The term "eclectic", however, can bear a pejorative sense that does not apply to Suhrawardī. Although he has abstracted material from various doctrines, he was able to create for his *Ishrāqī* wisdom a peculiar system beginning with philosophical dialectic and ending with intuitive knowledge, a system whose impact on the teachings of the *Ishrāqīyūn* in Iran has remained traceable up to the present day.

Beirut Emile Maalouf

⁹ ed. by Muḥammad Kāmil Ibrāhīm, Cairo: 1981.

¹⁰ L. Massignon: Essai sur les Origines du Lexique Technique de la Mystique Musulmane, Paris: 1914-1922, p. 61 n. 7; T.J. de Boer: "Ishrāqīyūn", in El, vol. II, (1927), p. 533; S. Van Den Bergh: "al-Suhrawardī", in El, vol. IV, (1934), p. 507; A.E. Affifi: "The Influence of Hermetic Literature on Moslem Thought", in Bulletin of the School of Oriental and African Studies, vol. XIII, Pt. 3, London: 1950,p. 840.

Gabriel's Wing) and Mu'nis al-'Ushshāq (The Lovers' Friend). Both trends reach a balance only in Kitāb Ḥikmat al-Ishrāq (The Wisdom of Illumination). The lack of sufficient dates in Suhrawardī's biography and works renders us incapable of knowing which of the two trends precedes the other in the author's intellectual life.

Most probably, Suhrawardī did not begin as peripatetic and end as illuminist, breaking free from philosophical discursus to apprehend mystical gnosis. Nor did he, on the other hand, take the opposite course. He must have merged theoretical science (baḥth) with mystical perception (Dhawq). The Ishrāqī wisdom is, therefore, the result of asceticism and philosophical discipline combined. Consequently, the mystical vision, according to the Shaykh, is not devoid of intellectual insight. He himself mentions the existing harmony and integration between philosophy and mysticism by saying: "If the traveller (al-Sālik) has no theoretical power he is defective, also the philosopher (al-Bāḥith) who has not perceived signs from the heaven is defective".6

Suhrawardī has composed his Risālat Maqāmāt al-Ṣūfīya at the request of a seeker of knowledge. Through out this work, he explains to him some discourses related to two philosophical sciences in the traditional way: the physics and the metaphysics. In the last chapter, he defines briefly certain technical terms current in Sufi literature. The Risala contains, in addition, a collection of prayers and hymns expressive of repentance, devotion, fear of God, reliance upon Him, and begging for identification with the Divine.⁷ In order to back his ideas and beliefs, the Shaykh, on the other hand, makes use of a large number of Koranic verses and Hadīth. Finally, in dealing with topics that are implied in the treatise and need examination and proof, Suhrawardi did not follow much "the terminology of the adepts of truth in the demonstrative sciences".8 « أصحاب الحقيقة في العلوم البرهانية Risāla shows a dualism of a philosophico-mystical nature and can be considered one of the most representative works of Shaykh al-Ishrāq. It includes both the philosophical doctrines as they were known to the Islamic peripatetics and the fundamental Ishrāqī principles.

The Risāla is formed of twenty five sections that Suhrawardī calls chapters. Some of these chapters are as short as to consist of five to six lines

⁶ al-Mashāri' wa'l Muṭāraḥāt, in Opera..., I, p. 361.

⁷ v. The text: the first chapter, the second part of the sixteenth chapter and the end of the last chapter.

⁸ v. The text p. 21

It is obvious from the text of the treatise that Suhrawardi himself calls it Maqāmāt al-Ṣūfiya wa Ma'ānī Muṣṭalaḥātihim (The Ṣūfī Stations and the Meanings of their Lexicon). But since a good number of muṣṭalaḥātihim are considered under "stations" maqāmāt, our shortening the title of the Risāla to Maqāmāt al-Ṣūfiya becomes justifiable.

Moreover, the scribe Badr al-Nasawī who is the copyist of the manuscript Rāghib (Istanbul) – symbolized in this edition by the letter \uparrow – asserts the latter nomenclature in the end of his text. It should, however, be noted that al-Nasawī was himself a student of philosophy and not a mere copyist, therefore, he must be the best person to present us with the most reliable texts of Suhrawardī's works.

We consider Risālat Maqāmāt al-Ṣūfīya a part of Suhrawardī's minor works like his treatise fī I'tiqād al-Ḥukamā' (Symbol of Faith of Philosophers), Hayākil al-Nūr (The Temples of Light), and al-Alwāḥ al-'Imādīya (Tablets Dedicated to 'Imād al-Dīn).⁵

It is worth mentioning here that while it is possible to classify Suhrawardī's books in terms of content and way of expression, and in accordance with a specific trend of thought, it is almost impossible to classify them in chronological order and consequently to elaborate on the intellectual development of their author. It is in the light of such intellectual development that the relationship between philosophy and mysticism in Suhrawardī's thought can be defined.

The difficulty in a full-scale chronological classification of Suhrawardī's works lies in that his biography and writings are almost void of dates. In fact, it would not have been important to know the dates in Suhrawardī's life and the chronological sequence of his books had his philosophy not been constituted of two different trends, the discursive and the intuitive. These two trends are found in almost all his books, the difference being only a question of emphasis.

Whereas the discursive trend prevails in Kitāb al-Talwīḥāt al-Lawḥīya wa'l-'Arshīya (The Book of Intimations), K. al-Muqāwamāt (The Book of Oppositions), K. al-Mashāri' wa'l-Muṭāraḥāt (The Book of Conversations), K. al-Lamaḥāt (The Flashes of Light), and Risāla fī I'tiqād al-Ḥukamā'; the intuitive trend dominates in the Rasā'il which are written in the form of similitudes and symbols, namely Qiṣṣat al-Ghurba al-Gharbīya (The Tale of the Occidental Exile), Āwāz-i par-i Jibrā'īl (The Fluttering of

⁵ He is 'Imad al-Dīn Qara Arslan Dāwūd ibn Ortoq the Seljūqīd Prince of Kharpūt who dies around A.H. 600.

PREFACE

There has been some controversy in relation to the nomenclature of Risālat Maqāmāt al-Ṣūfīya (The Ṣūfī Stations) of Shihāb al-Dīn Yaḥya al-Suhrawardī (A.H. 549-A.H. 587/A.D. 1155-A.D. 1191). Listing Suhrawardī's works in Nuzhat al-Arwāḥ wa Rawḍat al-Afrāḥ, Shams al-Dīn al-Shahrazūrī (d. in the last half of the VII/XIII century), the earliest disciple and commentator of Shaykh al-Ishrāq, names the Risāla "a book in mysticism known as the Word". المنافلة المن

The title as it stands is Massignon's classification of Suhrawardī's books was adopted by both Brockelmann and Corbin.³ In his enumeration of Suhrawardī's manuscripts found in the libraries of Istanbul, Ritter calls the Risāla Maqāmāt al-Ṣūfīya. He, however, does not disregard Massignon's nomenclature but includes it parallel to the title he adopts, so as not to imply that the two names are for two different manuscripts.⁴

^{1 &}quot;Three Treatises on Mysticism" ed. O. Spies and S.K. Khatak, Bonner Orientalistische Studien, Stuttgart: 1935, p. 101.

² L. Massignon: Recueil de Textes Inédits Concernant l'Histoire de la Mystique en Pays d'Islam, Paris: 1929, p. 112.

³ C. Brockelmann: Geschichte der Arabischen Literatur, Suppl. Band I, Leiden: 1937, p. 781; H. Corbin: Opera Metaphysica et Mystica, vol. I, éd. avec intro., Istanbul: 1945, p. XVI.

⁴ H. Ritter: "Philologika IX", Der Islam, Berlin und Leipzig: 1937, p. 282 and 1939, p. 67.

RECHERCHES

COLLECTION PUBLIÉE SOUS LA DIRECTION DE LA FACULTE DES LETTRES ET DES SCIENCES HUMAINES DE L'UNIVERSITÉ SAINT-JOSEPH, BEYROUTH

Directeur: Louis Pouzet

NOUVELLE SÉRIE: A. LANGUE ARABE ET PENSÉE ISLAMIQUE

Tome XVI

SHIHĀB AL-DĪN AL-SUHRAWARDĪ

RISĀLAT

MAQĀMĀT AL-ṢŪFĪYA (THE ṢŪFĪ STATIONS)

Edited with Introduction and Notes

By
EMILE MAALOUF
(Ph.D. Cantab.)





DAR EL-MACHREQ SARL ÉDITEURS B.P. 946, BEYROUTH 1993

Série 3: Orient chrétien.

- 4. M. TALLON, Livre des Lettres (Girk T'It'oc). Documents arméniens du Ve siècle. Épuisé.
- 10. A. FATTAL, Le statut légal des non-musulmans en pays d'Islam.
- 12. J. M. FIEY, Mossoul chrétienne.
- 15. M. DE FENOYL, Le Sanctoral copte.
- 20. M. ALLARD & G. TROUPEAU, L'Épstre sur l'Unité et la Trinité, le Traité sur l'intellect et le Fragment sur l'âme de Muhyī al-Dīn al-Işfahānī.
- 22. J. M. Fiey, Assyrie chrétienne. Vol. I.
- 23. J. M. Fiey, Assyrie chrétienne. Vol. II.
- 24. P. KHOURY, Paul d'Antioche, évêque melkite de Sidon (XIIe s.).
- 27. J. MÉCÉRIAN, Expédition archéologique dans l'Antiochène occidentale. L'Église arméno-géorgienne de Saint-Thomas.
- 30. J. MÉCÉRIAN, Histoire et institutions de l'Église arménienne.
- 40. J. GAĪTH, Nicolas Berdiaeff, philosophe de la liberté.
- 42. J. M. Fiey, Assyrie chrétienne. Vol. III.

Série 4: Histoire et sociologie du Proche-Orient.

- 21. S. Abou, Enquêtes sur les langues en usage au Liban.
- 35. F. Hours & K. Salibi, Tārīh Bayrūt de Şāliḥ bin Yaḥyā.

Nouvelle Série:

A. Langue arabe et pensée islamique.

- 1. A. BADAWI, Commentaires sur Aristote perdus en grec.
- 2. P. NWYIA, Ibn 'Ațā' Allāh. Texte et traduction des Hikam.
- 3. F. Shehadi, Ghazālī's al-Maqsad al-asna. 2e édition.
- 4. H. Fleisch, Études d'arabe dialectal.

- 5. A. ROMAN, Baššār et son expérience courtoise.
- 6. D. GIMARET, Kitāb Bilawhar wa Būdāsf:
- 7. P. NWYIA, Trois œuvres inédites de mystiques musulmans: Šaqīq al-Balhī, Iln 'Afā', Niffarī. 2º édition.
- 8. W. HADDAD, Kitāb al-Mu'tamad fi uşūl al-Dīn du Qādī Abū Ya'lā. 2º édition.
- 9. P. NWYIA, Lettres de direction spirituelle d'Ibn 'Abbād de Ronda. 2º éd. revue et augmentée.
- 10. M. J. McDermott, The Theology of al-Shaikh al-Musid.
- 11. H. Fleisch, Traité de Philologie arabe. Vol. II.
- 12. J. J. Houben & D. Gimaret, Kitāb al-majmūʻ fī l-muḥīț bi-l-taklīf d'Abū Muḥammad b. Mattawayh. Vol. II.
- 13. L. Pouzer, Une herméneutique de la tradition islamique: Le commentaire des Arba'ūn al-Nawawiya de Muḥyi al-Din Yaḥyā al-Nawawi.
- 14. D. GIMARET, Les Maqalāt d'al-Aš'arī d'Ibn Fürak.
- 15. L. Pouzet, Damas au VII°/XIII° s.
- 16. E. Maalouf, Shihāb al-Din al-Suhrawardī, Risālat Maqāmāt al-Ṣūfīya.

B. Orient chrétien.

- 1. P. VAN DEN AKKER, Bufrus as-Sadamants.
 Introduction sur l'herméneutique.
- 2. KWAME GYEKYE, Ibn al-Tayyib's commentary on Porphyry's Eisagoge.
- 3. H. PUTMAN, L'Église et l'Islam sous Timothée I (780-823).
- 4. F. Klein-Franke, Über die Heilung der Krankheiten der Seele und des Körpers von Ibn Bahtisü'.
- 5. M. HAYEK, 'Ammār al-Baştī: Apologie et controverses.
- 6. C. HECHAIMÉ, Bibliographie analytique du Père Louis Cheikho.
- 7. C. CHARTOUNI, Les « Dix Chapitres » de Thomas de Kfarțāb.

DANS LA COLLECTION RECHERCHES

Série I: Pensée arabe et musulmane.

- 3. A. N. NADER, Le système philosophique des Mu'tazila (premiers penseurs de l'Islam). 2º édition.
- 6. A. N. NADER, Le livre du triomphe et de la réfutation d'Ibn al-Rawandī l'hérétique, par Abū'l-Ḥusayn al-Khayyāt, le mu'tazil.
- 8. F. JABRE, La notion de la ma'rifa chez Ghazālī.
- 9. W. Kutsch, Tābit ibn Qurrā's Arabische Übersetzung der 'Αριθμητική Εἰσαγωγή des Nikomachos von Gerasa.
- 11. I.-A. KHALIPÉ, Šifā' as-sā'il li-tahdīb almasā'il d'Ibn Haldūn.
- 13. W. Kutsch & S. Marrow, al-Farabi's Commentary on Aristotle's Περί Έρμηνείας (de interpretatione).
- 14. M. Bouyges & M. Allard, Essai de chronologie des œuvres d'al-Ghazali.
- 17. P. NWYIA, Ihn 'Abbād de Ronda (1332-1390).
- 18. A. TAMER & I.-A. KHALIFÉ, Kitāb al-haft wa-l-'azillat d'al-Mufaddal ibn 'Umar al-Ga'fi. 2º édition.
- 19. O. YAHYA, Kitāb hatm al-awliyā' d'al-Tirmidī
- 25. J. J. Houben, Kitāb al-majmū' fi'l-muḥīţ bi'l-taklīf de 'Abd al-Jabbār. Vol. 1.
- 26. S. DE BEAURECUEIL, Khwādja 'Abdullāh Ansārī, mystique hanbalite (1006-1089).
- 28. M. Alland, Le problème des attributs divins dans la doctrine d'al-As'arī et de ses premiers grands disciples.
- 31. F. KHOLEIF, A study on Fakhr al-Dīn al-Rāzī and his controversies in Transoxiana. 2º édition.

- 36. A. TAMER, al-Qasida al-šāfiya.
- 37. A. TAMER, Tag al-'aqa'id wa ma'dan al-fawa'id
- 39. C. Petraitis, The Arabic Version of Aristotle's Meleorology.
- 41. F. JADAANE, L'influence du stoscisme sur la pensée musulmane.
- 43. M. Allard, Textes apologétiques de Guwaini.
- 44. G. MAKDISI, The Notebooks of Ibn 'Aqil: Kitāb al-funūn. Part I.
- 45. G. MAKDISI, The Notebooks of Ibn 'Aqīl: Kitāb al-sunūn. Part II.
- 46. M. MAHDI, Kitāb al-hurūf de Fārābī.
- 47. M. SWARTZ, Ibn al-Jawzī's Kitāb al-Quşşāş wa'l-Mudhakkirīn.
- 48. J. Langhade & M. Grignaschi, Kitāb alhatāba de Fārābī.
- 49. P. NWYIA, Exégèse coranique et langage mystique.
- 50. F. Kholeif, Kitāb al-tawhīd de Māturīdī. 2e édition.

Série 2: Langue et littérature arabes.

- 5. H. FLEISCH, L'arabe classique. Esquisse d'une structure linguistique. 2e édition.
- 16. H. Fleisch, Traité de philologie arabe. Vol. I.
- 32. A. GATEAU, Atlas nautique tunisien. Vol. I. Édité par H. Charles.
- 33. A. GATEAU, Glossaire nautique tunisien. Vol. II. Édité par H. Charles.
- 38. G. Hechaimé, Louis Cheikho et son livre « Le christianisme et la littérature chrétienne en Arabie avant l'Islam ».

SHIHĀB AL-DĪN AL-SUHRAWARDĪ RISĀLAT MAQĀMĀT AL-ṢŪFĪYA (THE ṢŪFĪ STATIONS)

The Risālat Maqāmāt al-Ṣūfīya (The Sūfī Stations) is among the minor works of shihāb al-Dīn al-Suhrawardī (A.D. 1155 - A.D. 1191). It is, however, one of the most representative works of his Ishrāqī wisdom built on both philosophy and mysticism. The discursive method used in the chapters of the Risāla that deal with discourses related to two sciences: the physics and the metaphysics, has, in the last chapter of the treatise which defines some Sūfī lexicon, given place to the intuitive method. As to why the demonstrative method used in almost all the chapters of the Risala has been replaced by its opposite, is something that must relate to Suhrawardī's conception of his Oriental philosophy. According to the author of the treatise, the reliance on the philosophical discursus, although essential in the first propaedeutical phases towards reaching the Sacral truths and the Sovereignty of light, should, in the final stage, yield to mystical perception when the theosopher is perceiving signs from the heaven. The present Risāla is, therefore, a work which reflects, clearly, the fundamentals of Suhrawardī's philosophy which are the product of different and contradictory intellectual elements. It is these disparate elements combined in one harmonious and integrated unity.

RECHES

Collection publiée sous la direction de la Faculté des Lettres et des Sciences Humaines de l'Université Saint-Joseph, Beyrouth

16

A. LANGUE ARABE ET PENSÉE ISLAMIQUE

Shihāb al-Din al-Suhrawardi

Risālat

Maqāmāt al-Şūfīya

(The Ṣūfī Stations)

Edited with Introduction and Notes

By

EMILE MAALOUF

(Ph. D. Cantab.)



DAR EL-MACHREQ B.P. 946, Beyrouth, Liban



Distribution: LIBRAIRIE ORIENTALE Place de l'Étoile, B.P. 1986, Beyrouth